Publisher's Preface

Our Sages call prayer the "service of the heart" (Ta'anit 2a). Prayer is an opportunity to focus on ourselves—to look deep into our hearts and discover our true aches and pains, our real joys and goals. Prayer helps us recognize who we are, and assess our relationship with God. Through prayer, we are not spectators to life but actual participants, because we can involve our whole heart and soul in connecting to our Creator.

Is that what prayer means to you? Or is it little more than rote recital, imparting little meaning or excitement?

Your passport to a world of meaning, personal fulfillment and connection is the siddur, the compilation of prayers formulated by the Men of the Great Assembly during the Second Temple era. These sages were blessed with ruach ha-kodesh (Divine inspiration) to compose prayers that fly straight to their mark—both on our hearts and in the heavenly realms. In fact, says the ARI, every day the morning prayers take us on a spiritual ascent, traversing the Four Worlds described in Kabbalah: the Worlds of Asiyah (Action), Yetzirah (Formation), Beriyah (Creation), and Atzilut (Nearness). We begin the morning service by reciting the sacrificial offerings, which correspond to the lowest of the worlds, the World of Asiyah. Then we proceed to the next higher world, that of Yetzirah (the angelic world), when we recite the Pesukey d'Zimra (Verses of Praise). From there we ascend to the World of Beriyah (the World of the Throne of God), paralleling the Shma and its blessings. The final part of our daily ascent is the Amidah (Shemoneh Esrei), when we enter the World of Atzilut (Nearness) and stand directly before God.

Rebbe Nachman adds that the daily prayers as a whole parallel the daily sacrifices that were offered in the Temple. The sacrifices were called *KoRBanot* (קרבנות) because they served *leKaReV* (לקרב),

v ▶ THE BRESLOV SIDDUR

The third volume in the series is a detailed commentary on the prayers, encompassing both the simple "pshat" (meaning) and the Kabbalistic teachings of the ARI. Some of these ideas are already expressed in the Shulchan Arukh (Codes of Law) and quoted in the Mishneh Berurah. But with Rebbe Nachman's explanations, it becomes very clear how much of a difference we can make in our lives when we recite the prayers in earnest.

*

The Breslov Research Institute wishes to extend its deep and heartfelt gratitude to those who helped make this project a reality. To Louis and Rachel Esther Schonfeld, who jumped in with zest and fervor to support the siddur project—even before we got it to the drawing board! To Brian and Tzipporah Hannan, who leaped at the opportunity to bring forth Rebbe Nachman's ideas on prayer in the siddur's embryonic stages. To Rabbi Avraham Sutton, for his magnificent work in translating and producing a siddur that will enlighten and encourage all who wish to pray with fervor and understanding. Thanks also to Y. Hall for yet another incredible editing job as well as to B. Aber for another fine typesetting job. And to those who contributed their time, effort and money to help bring this first volume to completion, may HaShem be with you all—always.

May God grant that we merit to understand and feel the power of our prayers so that they ascend to their intended place on high. Through this, may we merit to the Coming of Mashiach, the Ingathering of the Exiles and the Rebuilding of the Holy Temple, speedily in our days. Amen.

Chaim Kramer Shvat 5774 / January 2014 to draw close) and unite all the worlds. Today, in the absence of the Temple and the sacrifices, we accomplish the same thing with our prayers. When we open the siddur and begin our prayers, we literally connect our lowly material world to the highest of the Supernal Worlds, and we can draw closer to God than we ever imagined possible (see *Likutey Moharan* I, 14:8). Just as prayer binds a person to God, it joins and connects all of creation. Our prayers directly impact this physical world and its environment, our emotional reliability, and our financial stability—and, of course, our prayers support and sustain the spiritual worlds on high.

When it comes to understanding prayer, no one emphasizes the ideas and ideals more than Rebbe Nachman (1772-1810) and his foremost disciple, Reb Noson (1780-1844). Their extensive writings yield a bounty of insights and advice for what the "service of the heart" can really feel like, how to let your inner being flow and soar with the words of prayer, how to maintain your concentration while praying, and how to pray every day with the same freshness and vitality. They also offer many commentaries on the verses and phrases found in the prayers themselves. On the most basic level, they explain why we say what we say. Why are the prayers arranged in this order? Why are certain concepts mentioned and not others? Why are there morning, afternoon and evening prayers, each with a different "flavor"? What is the meaning of all the assorted blessings and additional supplications? Why is it important to pray with a minyan (quorum of ten men)?

The Breslov Research Institute is proud to present this three-volume siddur project based on the teachings of Rebbe Nachman. The first two volumes—a weekday siddur and a Shabbat/Yom Tov siddur—each contain the full text of prayers as codified by our Sages. The English translation was created by Rabbi Avraham Sutton, a world-renowned lecturer and teacher of the prayers for some 30 years. Rabbi Sutton has worked for years to define and design a siddur not just as a prayer book, but as a vehicle to bring out the deeper meaning of the prayers. In addition to translating the prayers into a clear, lucid English, he also inserts words or phrases into the translation to clarify the meaning of the verses, greatly expanding our comprehension and awareness. These volumes also present insights from Rebbe Nachman, Reb Noson, and many others to help us feel the import of our prayers.

Introduction to Prayer

WHAT IS PRAYER?

What is prayer? And why do we have to pray? Since God knows all our thoughts, why must we articulate them? Isn't it enough just to gather our thoughts and let God make of them what He will?

Good questions, but ones that only scratch the surface of what prayer is about. We turn to Rebbe Nachman to understand the true nature of prayer, both on a universal and on a deeply personal level.

The Rebbe explains that the act of praying to God and having those prayers answered parallel the workings of the Ten Sefirot (see Charts, p. XX). The Kabbalah explains that God continually sends bounty and blessing to the world through the Ten Sefirot. The first sefirah, Keter, receives the bounty from on high and sends it down through the next nine sefirot, culminating in Malkhus. From there, the bounty descends to our world. Each sefirah acts as a vessel to receive blessing from the sefirah above it. Moreover, each sefirah parallels a different part of the human body. Keter corresponds to a person's inner will, or desire; Chokhmah, Binah and Daas to the intellect; Chesed to the right hand, Gevurah to the left hand, and so on down to Malkhus, which corresponds to the mouth (see Tikkuney Zohar, Introduction, p. 17a; see below, Patach Eliyahu, p. XXX).

Our prayers, too, start at the level of *Keter*, which parallels our inner will—that urge or impulse that directs our desire for what we need or want. From that desire springs our thoughts (*Chokhmah*, *Binah*, *Daas*), which develop ideas for bringing potentiality into actuality. Our will/*Keter* descends through the Ten Sefirot, culminating in *Malkhus*/the mouth. In order to draw down blessing into our world, we must utter the words of our prayers. Then God hears us and answers us by sending down blessing.

ix ▶ THE BRESLOV SIDDUR

Introduction to Prayer ▶ viii

and innermost desires. When we yearn and long for holiness, our desires—our souls—create the vowel points with which to move the words we are saying. (Conversely, if a person has evil desires, those are the words that emerge.) Thus, it is one's very soul that comes forth in prayer (LM I, 31:6-8).

Rebbe Nachman takes this a step further. These words, given life and movement by the vowels, by the soul, then emerge from the person's mouth. And these "souls," which are now the letters of our prayers, move from him to the air around him. Just as the airwaves move the words a person utters, so too, they move the person's soul through the air. His words of prayer can permeate the atmosphere around him and create positive results, both for himself and for those around him (*ibid.*).

Prayer is the expression of our souls. How much we desire good, and how much effort we put into prayer, determines its power and effectiveness—for us and for everyone around us.

WHY DO WE PRAY IN HEBREW?

God created the entire world and supervises every detail of it. He understands the words that each person speaks, and even the thoughts that each person thinks. So why is Hebrew the language of prayer? Can't a Jew in America pray in English, or a Jew in Russia pray in Russian?

While it is counted among the languages of the world, Hebrew is actually the mother of all tongues, as it is the language from which all other languages sprang (see Genesis 11 and in Rashi 1 & 7). More importantly, it is the language that God used when creating the world. The ARI teaches that the letters of the *aleph-bet* are the "building blocks" of Creation (*Etz Chaim* 5:5; *Bereishit Rabbah* 18:4). God first created the *aleph-bet* and infused each letter with His spirit and wisdom. Then he used these letters to write the Torah, which is known as the "blueprint" of Creation (*Bereishit Rabbah* 1:1). Accordingly, the letters of the *aleph-bet* contain Divine spirit, a power that can elevate our prayers to God.

For us, too, the Hebrew letters possess the power of creation. Through their recital, we can bring about healing, livelihood, a plentiful crop, a marriage partner, children, and even the Mashiach

Some people, however, don't feel blessed, even after they've prayed. Why do so many feel shortchanged, or lacking any blessing at all? What happened to all that bounty?

The answer is that one who doesn't have the proper vessel in which to hold the blessing cannot receive it. Try serving wine without a bottle or a glass. Only with a vessel can we receive blessing. Rebbe Nachman thus teaches that it is specifically the articulation of our thoughts—our prayers which emerge from our mouth/*Malkhus*—that creates the vessel to receive God's blessing (LM I, 34:2). The more effort we place into our prayers, the greater the vessel we will have to receive God's blessing, and the stronger the vessel will be to hold and retain that bounty.

It is important to remember that blessing comes in many forms. Most people look at wealth as a blessing, but what about good health, contentment in the home, friends and a sense of personal satisfaction in one's work or hobbies? "Who is considered wealthy?" asks the Mishnah. "One who is happy with his lot." (*Avot* 4:1). Being happy and content with what we have, and not regretting what we don't have, is the key to being rich in all areas of life.

*

On a personal level, Rebbe Nachman teaches that prayer isn't something we *have* to do, but something we *need* to do. More than the recital of words on a page, prayer is an outlet for our deepest desires.

Prayer is composed of the letters of the Hebrew alphabet (see next chapter), but on their own, those letters are lifeless forms, lacking spirit. They gather vitality only when they are articulated with the proper vowels—those dots and dashes which give "movement" to the letters. For example, the Hebrew letters " (Y-Sh-V) can be read several ways: yashuv, yashav, yosheiv, yishuv, yasheiv, and so on. Until the vowels are placed in their proper positions, the letters lack "life" and meaning.

Rebbe Nachman teaches that the vowels are formed through our desires. *KiSuFin* (כיסופין, yearning and longing) are found in the soul, as it is written, "My soul yearns (*niKhSaFah*, מכספה) and pines" (Psalms 84:3). This means that our innermost feelings are always longing and yearning to come to fruition. Therefore, the Rebbe teaches, what emerges from a person's mouth is his will

xi ▶ THE BRESLOV SIDDUR

of Israel with the Holy Temple in their midst, the Jewish people naturally prayed in Hebrew and knew what to pray about even if the words weren't written down.

Their return from exile, however, told a different story. In the travails of the exile, many Jews lost the tradition of what to pray about, and they no longer spoke the same language—this one spoke Greek, that one Persian, and so on. Realizing that the art of prayer was on the verge of being lost, the Men of the Great Assembly took the bold step of writing down prayers that every Jew would say. These 120 leaders of the generation were blessed with *ruach ha-kodesh* (Divine inspiration) to compose prayers that would be accepted by God. They established the *Shachris* (morning), *Minchah* (afternoon) and *Maariv* (evening) prayers in Hebrew so that this common tongue would unite the people even if they were forced into exile again.

The three daily prayers correspond to the daily sacrifices in the Holy Temple—two sacrifices every day and a nighttime service when the remains of the sacrifices were burned (*ibid.*). An additional reason given by the Talmud for the three daily prayers is that they parallel the three Patriarchs—Avraham, Yitzchak and Yaakov—who established prayer as a way of life (see *Berakhot* 26b).

PRAYING WITH A MINYAN

As powerful as is the prayer of the individual, the prayer of the many is infinitely more potent. 'The Talmud teaches that communal prayer creates a situation known as *et ratzon* (a time of Divine favor), which is an auspicious time for those prayers to be accepted (*Berakhot* 8a; see also *Orach Chaim* 90:9). Jewish law sets the minimum number of people required for a minyan, or prayer quorum, at ten men or boys over the age of bar mitzvah. A person should make every effort to pray with a minyan.

Reb Noson points out a fascinating idea about the effectiveness of communal prayer based on the *Sefer Yetzirah* (Book of Creation), as taught by Rebbe Nachman (*Likutey Moharan* II, 8:6). The *Sefer Yetzirah*, an ancient mystical work attributed to the Patriarch Avraham, states:

himself. The things we are requesting do not yet exist or are not yet available to us. We direct our prayers to God that He—Who has the power to create—will make a new reality for us, producing those things that we are asking from Him, through the letters of Creation.

The power of prayer thus works wonderfully when recited in Hebrew, even when not understood by the person, since it contains Divine spirit. Prayers offered in Hebrew will always ascend. Prayers offered in other languages may not be able to ascend to their intended place.

While our Sages are quite clear that the daily prayers should be recited in Hebrew (*Orach Chaim* 101:4; see *Mishneh Berurah* 101:13-19), they do permit other forms of prayer in any language (*Berakhot* 40b; *Sotah* 32a). *Hitbodedut*, a private prayer in one's mother tongue, is an excellent example of this. Rebbe Nachman teaches that when one prepares himself to pray to God, even in a foreign language, he can draw the Divine spirit upon himself (see *Likutey Moharan* I, 156:1). In fact, the Rebbe further states that words offered from the heart to God are actually God's words *placed* in that heart, so that the person's heart becomes the messenger to deliver His words to Him! (*Likutey Moharan* I, 138).

WHAT IS THE SIDDUR?

The siddur, or Jewish prayer book, is a millennia-old document. It contains the order of prayers established by the Men of the Great Assembly at the beginning of the Second Temple era some 2,300 years ago. Some variations have crept in, due to the longstanding exile, yet strangely enough, these differences are very minimal. This is because the idea of prayer is one that is deeply entrenched in Jewish tradition and we all have the same basic intention when offering our supplications to God.

Rambam (Yad HaChazakah, Hilkhot Tefillah 1) writes about the origin of our prayers. Prior to the return of the Jews to the Land of Israel from the Babylonian exile, he explains, prayer was a mitzvah to be performed once a day, whenever and wherever the person was ready to pray. Those familiar with Rebbe Nachman's teachings on hitbodedut (private, spontaneous prayer) are familiar with this type of prayer. Having lived together for hundreds of years in the Land

Rebbe Nachman often spoke about prayer and gave over many ideas on how to attain and maintain focus and concentration, even when things don't seem to be working out the way we want them to. He also encouraged his followers who were having difficulty with their prayers, emphasizing that they should never be discouraged.

Rebbe Nachman admits that proper concentration doesn't come easily. Even more, it's nearly impossible to go through the entire service with proper concentration. The trick, says the Rebbe, is to select a small portion of the prayers that you will say with concentration. Focus on each word in that section, listening closely and really hearing what you're saying. When you focus on the meaning of the words and pay attention to what you're saying, you will attain proper concentration.

The rule is that a person should not frustrate himself at the outset by thinking about the entire service, because it will then be difficult and burdensome for him. Rather, each time he should determinedly recitejustalittle with proper concentration—because a small amount *can* be said with proper concentration—and then after he masters that section, a little more (*Likutey Moharan* II, 121).

Rebbe Nachman understands that focusing on just a few words doesn't work all the time. You may be making a great effort to pay attention and listen to the words, but you're still unable to concentrate. Then the only thing to do is to say the words in the simplest and most literal way possible, even if it means you say them without any vitality or enthusiasm.

For example, you may be at the beginning of the Amidah saying the words "Great, mighty, awesome God." You know that these

words should arouse you, but they don't. The solution is to just say the words. Make believe you are a child just learning to read, and simply say the words. In most

ON THE LAST ROSH HASHANAH EVE OF HIS life (5571/1810), Rebbe Nachman was deathly

ill. He asked his little grandson, Yisrael, to pray for him. "God! God!" Yisrael called out, "let my grandfather be well!" The people nearby started smiling. The Rebbe said, "This is how to pray. Simply! What other way is there?" (*Tzaddik* #439).

cases, God will then touch your heart with a flame and it will be aroused to pray with feeling (*Rabbi Nachman's Wisdom #75*).

Two stones build two houses; three stones build six houses; four build twenty-four houses; five build 120 houses; six build 720 houses; seven stones build 5,040 houses. From here on, go out and calculate that which the mouth cannot speak and the ear cannot hear (*Sefer Yetzirah* 4:12).

The commentators explain that the "stones" are the twenty-two letters of the Hebrew alphabet, and the "houses" that they build are the letter-permutations (i.e., combinations) that can be formed. Thus, for example, with the letters AB it is possible to form two permutations: AB and BA. With three letters, ABC, it is possible to form six permutations: ABC, ACB, BAC, BCA, CAB, and CBA. Likewise with four letters, and so on.

In his lesson, Rebbe Nachman elaborates on this idea and explains that the "stones" represent the souls of the Jewish nation. As each person joins the minyan in prayer, the number of "houses" that are built increases exponentially. The ultimate "House of Prayer" (Isaiah 56:7) in which all will come to serve God and pray to Him is built with the addition of each soul who joins the minyan. If we were to count the "houses" built by the "stones" of just ten people (a minyan), we reach a number of 3,628,800! Each additional "stone" adds many millions and billions to this number.

What are these "houses"? They represent the realm of holiness, God's kingdom, which is built by the people attending the minyan. The more people who pray together, the more the realm of holiness increases. Each individual also benefits personally from the aura of Divine favor created by the minyan, so that his prayers will be answered (*Likutey Halakhot*, *Piryah v'Rivyah* 5:6).

CONCENTRATION AND FOCUS

Wouldn't it be nice if we could open the siddur and pour out our hearts to God? To recite the prayers in a manner that they flow from our innermost feelings? That, after all, is what prayer is all about. But with today's pressures, we're always in a rush and can't, won't, or don't take the time to focus and concentrate properly. What can we do to make our prayers heartfelt and effective?

practice as prayer, these "damagers and accusers" lie in wait for us, ready to inject foreign thoughts to get our minds off our holy pursuit. How can we stop them from pushing us off track?

THE STORY IS TOLD OF RABBI LEVI YITZCHAK of Berdichov, who went over to a person in his synagogue one day, right after the prayers, and gave him a very warm "Shalom aleichem." Startled, the man said, "But I've been here the whole time!" Rabbi Levi Yitzchak answered, "But during the prayers your mind wandered to Warsaw, where you were thinking of your business. Now that your prayers are finished, you have returned here to Berdichov!"

The solution, says

the Rebbe, is to ignore these thoughts entirely. Continue to pray in a calm, orderly fashion, and don't look over your shoulder to see if the thoughts are still there. Then they will automatically fall away. "This can be compared to warfare, in which a person has to proceed and infiltrate many killers and ambushers," he explains. "When he is mighty and passes through them, on the way he defeats them. As he proceeds, he cuts off this one's hand and defeats him, and that one's foot, incapacitating them" (*Likutey Moharan* II, 122).

Another way to trip up these attackers is by infusing your prayers with renewed vitality. "The external forces already know about the formal prayers, supplications and entreaties," Rebbe Nachman says. "They lie in wait on the paths of these prayers, because they are already familiar with them. This can be likened to murderers and thieves who always lurk on well-traveled public thoroughfares because these roads are already known to them. But when a person travels via a new path or route, one as yet unknown, it does not at all occur to them to set their ambush there. It is the same with a person's private conversation with God (hithodedut), which is a new pathway and a new prayer, which he utters from his heart anew" (Likutey Moharan II, 97). The same idea can apply to the formal prayers, when you make a renewed effort to recite them as if they are new!

Someone suggested to Reb Noson that perhaps it would be better to pray quickly in order to avoid being waylaid by foreign thoughts. Reb Noson disagreed, maintaining that it was better to pray slowly. By praying quickly, a person could rush through the entire prayer with one foreign thought and never concentrate on even one word. By praying slowly, there is always a chance that

"People who want to pray with inner concentration should avoid hurrying their prayers, because they often experience several different moods in one and the same prayer," Rebbe Nachman notes. "They may start off with a great effort to concentrate, only to find that afterwards their mind goes off in all directions. When this happens, they should say the words in the simplest manner possible: 'Great, mighty, awesome God.' Their enthusiasm will often return. The same thing can happen several times while saying one prayer" (Tzaddik #508).

The act of speaking is very effective for spiritually rousing a person. Even if it seems to him that he has no feelings, when he speaks many inspirational words, supplications, entreaties, and the like, the very act of speaking reveals and rouses his heart and soul to God (*Likutey Moharan* II, 98).

But what happens if you complete the entire service and still don't have any feeling? Do not worry, and do not be discouraged, Rebbe Nachman stresses. "You can still say a Psalm. There are other prayers to be said. In general, you must force yourself to do every holy task with all your might. This is especially true of prayer. But if you are not worthy of achieving this, it is still forbidden to become discouraged. Be strong and cheer yourself as much as possible" (Rabbi Nachman's Wisdom #75).

Reb Noson adds, "The verse says, 'Pour out your heart before God' (Lamentations 2:19). If you can't pray properly, then pour out your heart, even without concentration, just as water might pour out accidently" (*Likutey Halakhot, Minchah* 7:44). Eventually, your heart will open in the right way.

BATTLING EXTRANEOUS THOUGHTS

It happens to all of us. We're reciting our prayers and trying to connect with their meaning, when all of a sudden some foreign or extraneous thought diverts our focus. Or suddenly we "wake up" in the middle of the prayers and realize that our mind has been far, far away for some time. Why, despite our best intentions, do we get so distracted during prayer?

Rebbe Nachman assures us that the problem isn't with us, but with external forces (known as *kelipos* or evil forces) that constantly attempt to pull people away from holiness. During such an exalted

*

Through his prayers, each Jew acquires absolute mastery and control—he can achieve whatever he desires (*Likutey Moharan* I, 97).

*

Prayer helps nullify a Heavenly decree before—and even after—it has been issued (*The Aleph-Bet Book, Tefilah* A:14).

*

Reb Noson was once talking about the greatness of prayer. The Midrash states: After the prayers have been received in Heaven, an angel takes an oath from them and then sends the prayers upward, to the Crown which adorns the Holy One's head (*Shemot Rabbah* 21:4). "Take note," said Reb Noson. "Even angels cannot rise to the level that the prayers can reach!" (*Aveneha Barzel*, p. 88).

*

Faith, Prayer, Miracles and the Holy Land are all one concept (*Likutey Moharan* I, 7:1). How so? When we pray, it is a sign of our faith in God. Why else would we be praying? Prayer increases our faith and, as we pray, we gradually develop a more intimate feeling for our Creator. This, in turn, can lead to miracles. The more we pray, the more we can attain mastery over the elements. This is because our prayers are directed to God, and He has mastery over all of Creation. Therefore God can, and will, perform miracles for those whose prayers are filled with a refined level of faith. And miracles and prayer are conceptually related to the Holy Land, for they reveal holiness and the Kingdom of Heaven.

*

There are three types of prayer: a prayer of David (Psalm 86), a prayer of Moshe (Psalm 90), and a prayer of the poor man (Psalm 102). Of the three, the poor man's prayer is by far the most powerful (*Zohar* III, 195a).

The poor man's prayers are clearly the most powerful, says Reb Noson, because they come from a broken heart. The pauper stands before God and bemoans his fate: "Why me? Why do I have to suffer?" This prayer is so effective that it breaks all barriers and rises directly before God. How much more powerful is a prayer of someone who cries out to God that he is spiritually impoverished, that he is steeped in his physicality and wants to draw closer to God? Such a prayer will certainly rise directly before God! (*Likutey Halakhot*, *Tefillin* 5:43).

he might concentrate properly on at least a few parts of the prayer (Aveneha Barzel, p. 61, #25).

GIVING CHARITY BEFORE PRAYING

Both the Talmud and the Codes speak of giving charity before reciting the prayers (see Bava Batra 10a; Orach Chaim 92:10). Rebbe Nachman explains that when a person gives charity, he merits to mishpat (judgment and justice). The act of charity is an act of judgment: one impoverishes himself and enriches another. Then "he orders d'varav (literally, 'his words'—referring to his prayers) with mishpat" (Psalms 112:5). As a result of giving charity, his words and prayers become judicious and incisive, rising directly to their intended destination (LM I, 2:3-4).

Reb Noson takes this concept a step further. God wishes to bestow bounty, but sometimes we are not yet ready to receive that blessing. However, there is no more powerful tool to arouse God's compassion than when we human beings perform acts of kindness and charity. It is specifically our charitable deeds that invoke God's "charitable deeds," causing Him to shower down bounty and blessing (LH, *Halva'ah* 2:2).

One can fulfill this mitzvah by donating a few coins to a charity box at home or in the synagogue before praying.

THE POWER OF PRAYER

As we prepare to open the siddur and pour out our hearts to God, let us remember the power and potential of what we're about to do.

Rebbe Nachman teaches: A Jew's main attachment to God is through prayer (*Likutey Moharan* II, 84).

*

The essence of our life-force comes from prayer (*Likutey Moharan* I, 9:1). Prayer brings life to all the worlds (*ibid.*, I, 9:3).

*

Prayer has the power to change nature (*Likutey Moharan* I, 216). This applies both to the forces of nature and to one's own human nature.

THE MORNING PRAYERS

xxi ▶ THE BRESLOV SIDDUR

The Morning Blessings ▶ xx

blessings are meant to enhance his awareness of God in all the transitory and changeable situations he will encounter during the day.

Reb Noson asks: How can a person find the spiritual in the mundane and feel an awareness of God by going through the daily rituals of arising, washing his hands, dressing, and so on? Most of these exercises are done out of habit, with little thought for the act itself, much less its significance. Reb Noson finds an answer in one of Rebbe Nachman's most famous lessons, *Azamra!* (LM I, 282). The Rebbe teaches that a person should always seek the good within himself, even if it is only a little bit, and build his life around that good point. After all, every person has done something good in his life. If you focus on the positive, you will find good. If you focus on the negative, you will find bad. So always look for the good points in yourself and others.

Reb Noson compares sleeping (a subconscious act) to lethargy and depression. A lethargic person loses his desire to act; he becomes apathetic to life. When he awakens in the morning, he has to "get himself going" and find a reason to get out of bed. A lethargic person needs to be awakened from his slumber, and the way to do it is to find the good deeds he has performed or the fortunate situations he has seen, thus arousing his good points.

All this is alluded to in the morning blessings. The blessing of "Who imbues the heart with understanding" means one is aware of the difference between day and night, between what is light and good and what is darkness and evil. Being aware of this difference, he can identify and strengthen his good and positive points, and distance himself from his weak and negative points. "Who has not made me a non-Jew...Who gives sight to the blind...Who straightens those who are bent down...Who releases the bound...Who clothes the naked..." Someone who sees the negative is like a blind person; he feels imprisoned in his depression, bent over and lacking any good. But the blessings he recites remind him of his good points, wherein he can feel encouraged to face the challenges of the day and overcome his frustrations (LH, *Birkhot HaShachar* 1:11).

Reb Noson's focus on seeking the good is the way to infuse not just our morning but our entire day with joy and appreciation!

The Morning Blessings

Upon awakening in the morning, a person should say, "God, the soul You have placed within me...." Upon hearing the call of the rooster, one should say, "Who imbues the heart with understanding...." Upon opening the eyes, one should say, "Who gives sight to the blind..." (Berakhos 60b).

The passage in the Talmud dealing with the laws of blessings enumerates the blessings we should recite each day when we arise, get dressed, put on our shoes and our belts, and so on. These blessings are known as *Birkhos HaShachar* (The Morning Blessings).

The Talmud is teaching us how to express our appreciation to God for returning our souls to us after a night's sleep (when we felt "dead" tired). It also shows us how to express our appreciation for being able to see, to stretch and stand up, to put on clothes and shoes, and to walk upon the ground. We see that what we take for granted and do out of habit has truly great significance, and that God is the One Who makes it all possible.

The *Shulchan Arukh* states that these blessings were established because a person is not allowed to derive pleasure from this world if he doesn't thank God for it (*Mishneh Berurah* 46:1; see *Berakhos* 35a). Learning to be appreciative of what we have or of what we can do, and expressing our gratitude to God for these "favors," is an ongoing discovery process that helps us become more aware of ourselves, our immediate surroundings, and our overall environment. It's a way to bring God into our lives and to look for His wonders throughout the world.

A Jew begins his morning with a series of blessings that shape his day. He washes himself and cleanses his body of waste matter, he dons the *tzitzit* and *tefilin*, and he recites the various morning blessings covering the different yet necessary functions each person experiences. All of these devotions and

The Daily Morning Prayer

Hashem our God, and God of our ancestors: Help me, and grant that I should be able to pray to You with the utmost concentration and devotion. Please do not let a single word of the prayers leave my mouth without my paying attention to what I am saying. Let my ears and my heart hear clearly what is coming from my mouth. Let me listen to what I am saying, and concentrate on every single word of the service.

Let me always pray with every fiber of my being. Save me from irrelevant and improper thoughts during my prayers. Give me the strength to fight against all improper thoughts when I pray; help me overcome them and drive them away, and let them never even come near my prayers (LT I, 26).

AWAKENING IN THE MORNING

Rise up each morning with the fortitude of a lion to serve the Creator. Immediately upon awakening from sleep, contemplate His kindness in restoring your soul, renewed and relaxed. While still lying in bed, thank Him with all your heart. And although you may not have yet washed your hands (netilas yadayim), say Modeh Ani:

I thank You with my *ani* (the very essence of my being), O living and eternal King, for restoring my *neshamah* (divine soul) to me with mercy; Your faithfulness is very great.

I place the awareness of HaShem before me at all times.

Visualize in your mind's eye the letters of HaShem's four-letter Name YHVH. This is a great, overriding rule of Torah observance, and one of the essential devotional practices of the righteous *tzaddikim* who walk before HaShem at all times—namely, those who live with a constant awareness of HaShem's presence in every aspect of their lives.

After washing *netilas yadayim* in the morning, some are accustomed to say the following verses:

King David says: The highest wisdom is awe of HaShem; clear cognizance of what is good is granted to all who perform them [the Divine commandments of the Torah] with pure motive; through His devoted people His praise will endure forever. May the Name [revelation] of the glory [radiance] of His kingdom [hidden providence] be blessed [drawn down, and ever increased], to illuminate the darkness of this world, now and for all eternity. Moshe commanded us to safeguard the Torah; it is an eternal inheritance for the congregation of Yaakov. King Solomon warns us that there is more to the Torah than meets the eye: Be attentive, my son, to your Father's instruction [the written Torah]; and do not forsake

השכמת הבוקר על חול − ו השכמת הבוקר

שחרית של חול

לְּהִי רְצוֹן מִלְּפָנֶיךְ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ שֶׁתַּעַזְרֵנִי וּתְזַבֵּנִי לְהִתְפַּלֵּל הְיּרְפַּלֵּל הְפְּלָתִי לְפָנֶיךְ בְּכַנְנָה נְּדוֹלָה. וְאֶזְכָּה שֶׁלֹא יֵצֵא שׁוּם דִּבּוּר שֶׁל הַפְּלָּתִי לְפָנֶיךְ בְּכַּוְנָה וְאֶשְׁמֵע בְּאָזְנִי וּבְלִבִּי הֵיטֵב מַה שֶּׁאֲנִי מוֹצִיא הַהְּפָלָה מִפִּי, שֶׁאֶשְׁמַע מַה שֶׁאֲנִי מְדַבֵּר, וַאֲכַנֵּן הֵיטֵב בְּכְל דִּבּוּר וְדָבּוּר שֶׁל מִפִּי, שֶׁאֶשְׁמַע מַה שֶׁאֲנִי מְדַבֵּר, וַאֲכַנֵּן הֵיטֵב בְּכְל דִּבּוּר וְדָבּוּר שֶׁל הַתִּפְלֵה.

וְתַעַזְרֵנִי שָׁאָזְבֶּה לְהִתְפַּלֵל וּלְהִתְחַנֵּן תָּמִיד בִּמְסִירַת נֶפֶשׁ. וְתִשְּׁמְרֵנִי וְתַצִּילֵנִי מִמַּחֲשָׁבוֹת זָרוֹת שֶׁבַּתְּפִלֶּה. וְתִבֶּן לִי כֹּחַ וּגְבוּרָה לְהִתְנַבּר עַל בְּמַחְשָׁבוֹת זָרוֹת שֶׁבַּתְּפִלָּה לְהַכְנִיעָם וּלְשַׁבְּרָם וּלְגָרְשָׁם וּלְבַשְּׁלָם בָּל הַמְחָשָׁבוֹת זִרוֹת שֶׁבַּתְּכִּלָּל (ליקוטי תפילות ח"א כ"ו).

השכמת הבוקר

יתגבר כארי לעמוד בבוקר לעבודת הבורא. ומיד כשיקיץ משנתו יתבונן בחסדי השי"ת שהחזיר לו נשמתו העייפה כשהיא רגועה וחדשה. ובעודו על מיטתו יודה לה' על כך, אם כי אין ידיו נקיות מכיון שאין בדברים אלו שם, ויאמר:

מוֹדֶה אֲנִי לְפָנֶיךּ מֶלֶךְ חֵי וְקַיָּם. שֶׁהֶחֶזַרְתָּ בִּי נִשְׁמְתִי בְּחֶמְלָה. רַבָּה אֵמוּנָתֵך:

שׁוִיתִי יִי לְנֵגְדִי תַמִיד:

הוא כלל גדול בתורה ובמעלות הצדיקים אשר הולכים לפני האלהים ... דהיינו שיצייר בנפשו תמיד איך שהוא עומד לפני השם יתברך. כי הקב"ה מלא כל הארץ כבודו (הגה שו"ע סימן א ומשנה ברורה שם).

אחרי נטילת ידים בבוקר יש שאומרים פסוקים אלו:

רָאַת יִי שֵׁכֶל טוֹב לְכָל עוֹשֵׁיהֶם הְּהַלָּתוֹ עוֹמֶדֶת הָאַת יִי שֵׁכֶל טוֹב לְכָל עוֹשֵׁיהֶם

Modeh Ani. Immediately upon arising in the morning, before doing anything at all, a person should remind himself of the World to Come (LM I, 54:2). Rebbe Nachman explains that the essence of the delight of the World to Come is thanking and praising God—for when we acknowledge all the good that God

bestows upon creation, we come to know Him and feel closer to Him (LM II, 2:1). Therefore the first thing we say upon arising is "Modeh ani—I thank You." By thanking God again and again for the kindnesses He has granted us, we make God part of our lives and feel much closer to Him.

your Mother's Torah [the Oral Law]. My prayer is therefore: May the Torah be my vocation and my assurance, and the Almighty God my help! Moshe's prayer: And may every single one of you who attach yourselves to HaShem your God be granted eternal life today. Our forefather Yaakov divulged the secret of connecting to HaShem's eternity in the here and now: I hope only for Your salvation. HaShem!

MORNING BLESSINGS - PART I

MORNING BLESSINGS - PART I

Laws of Netilas Yadavim

- 1. Wash the hands in the morning, immediately upon awakening. Try not to walk 4 amos (approximately 8 feet or 2.43 meters) without first washing netilas yadayim. After relieving yourself, wash netilas yadayim a second time, and pronounce the blessings Al Netilas Yadayim and Asher Yatzar.
- 2. Do not touch your mouth, nostrils, ears, or eyes (or any other orifice of the body) before washing netilas yadayim.
- 3. The order of netilas yadayim is as follows: Take a large cup filled with water in your right hand. Transfer it to your left hand and pour enough water over the right hand to cover it on all sides from the wrist bone to the fingertips. Transfer the cup back to the right hand and pour over the entire left hand. Pour over each hand two more times for a total of six alternating pourings. Before drying your hands, lift them up to the level of your forehead, spread your fingers in order to receive spiritual purity and sanctity, and say:

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who set us apart in order to sanctify us with His commandments, and instructed us regarding the washing and elevation of the hands.

> The blessing of Al Netilas Yadayim must precede Asher Yatzar only in the morning. At all other times of the day, after relieving yourself, recite only Asher Yatzar:

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who formed man with wisdom, and created within him many openings and passageways [mouth, nostrils and ears, as well as channels of elimination] and cavities and hollows [heart and lungs, stomach and intestines]. It is revealed and known before Your Throne of Glory that if one of these [cavities] were ruptured, or one of these [openings] were obstructed, it would be impossible to exist or to stand before You for even a single moment. Blessed are You, HaShem, Healer of all flesh and Worker of wonders!

impurity (LH, Netilas Yadayim Shachris 1).

Asher Yatzar. During the first year after his mother passed away, Reb Noson approached Rebbe Nachman and asked him what devotion he could perform to honor his mother's soul. Rebbe

Nachman replied, "Say the Asher Yatzar blessing with kavanah!" (Kochavey Or, p. 71, #57). Rebbe Nachman is teaching that what seem like simple devotions can be very effective in honoring and rectifying our souls.

לַעָד: בַּרוּךְ שֵׁם כִּבוֹד מַלְכוּתוֹ לְעוֹלֶם וַעֲד: תּוֹרָה צְוַה לֵנוּ משֵׁה מוֹרָשָׁה קָהָלַת יַעֲקֹב: שָׁמַע בִּנִי מוּסַר אָבִיך וָאַל תִּטוֹשׁ תּוֹרַת אָמֶך: תּוֹרָה תָהָא אֱמוּנָתִי. וָאֱל שַׁדַּי בְּעֻזְרַתִי: וָאַתֶּם הַדְּבֵקִים בַּיַיַ אַלהֵיכֶם חַיִּים כִּלְכֵם הַיוֹם: לִישׁוּעַתָּךְ קוִּיתִי יַיַ:

ברכות השחר – חלק א'

דיני נָטִילַת יַדַיִם

א. בשחרית תיכף כשיעמוד ממשכבו יטול ידיו, ואסור לילך ד' אמות בלא נטילת ידים. ויעשה צרכיו ואחר כך יטול פעם שנית ויברך על נטילת ידים וגם אשר יצר.

ב. לא יגע בידו קודם נטילת שחרית לא לפה ולא לחוטם ולא לאזנים ולא עינים.

ג. סדר נטילת ידים: נוטל כלי של מים ביד ימינו ונותנו ליד שמאלו כדי שיריק המים על כל יד ימינו, עד פרק הזרוע. ואחר כך מוסר הכלי ליד ימינו כדי שיריק המים על כל יד שמאלו. ויטול כל יד שלש פעמים. פעם אחת על יד ימיו ופעם אחת על יד שמאל (בסירוגיו). ולפני שמנגב הידים יפשוט הכפות ויגביהם כנגד הראש כדי לקבל הטהרה כמי שרוצה לקבל דבר, ויברך "על נטילת

ברוד אתה יי אלהינו מלך העולם. אשר קדשנו במצותיו וצונו על נטילת ידים:

כל היום אף אם עשה צרכיו אינו מברך "עַל נְטִילַת יָדַיִם" רק "אֲשֶׁר יַצַר":

בּרוּךְ אַתַּה יָיַ אֵלהֵינוּ מֵלֶךְ הַעוֹלָם. אֲשֵׁר יָצַר אֵת הַאָדָם בְּחַכְמַה וּבַרָא בוֹ נָקבִים נָקבִים חַלוּלִים חַלוּלִים. גַּלוּי וַיַדוּעַ לְפָנֵי כְּפֵא כָבוֹדֶךְ שֵׁאָם יִפַּתֶחָ אֶחֶד מֶהֶם אוֹ יִפַּתֶם אָחַד מֶהֶם אִי אֵפְשַׁר לָהָתְקָיֵם וָלָעֲמוֹד לְפַנֵיךְ אূפִילוּ שַׁעַה אֶחַת: בַּרוּךְ אַתַּה יִי רוֹפֵא כל בשר ומפליא לעשות:

Do not touch your mouth, nose, ears, or eyes. Our Sages teach that sleep is one-sixtieth of death (Berachos 57b). Death represents impurity, which must be cleansed. Therefore, upon awakening, a person should wash his hands before touching anything, especially the apertures and orifices of the body (see Orach Chaim 4:2-3). The seven apertures of the head—two eyes, two nostrils, two ears and one mouth—are the "seven channels" through which a person can interact with the world around him and receive the Godly influx of wisdom for the new day. One should be careful not to touch these apertures until he has washed his hands, so that he receives that wisdom with sanctity rather than with It is preferable to say *Elohay Neshamah* immediately after *Asher Yatzar*, without interruption:

My God, the *neshamah* (divine soul) You have placed within me—it is pure [corresponding to the dimension of *Atzilus*]. You created it [corresponding to the dimension of *Beriah*]. You formed it [corresponding to the dimension of *Yetzirah*]. You breathed it into me [corresponding to the dimension of *Asiyah*], and You sustain it within me. And although You will eventually take it from me both when I next fall asleep, as well as when I depart this world, You have promised that You will faithfully restore it to me in the Ultimate Future at the time of the Resurrection of the Dead. Now, therefore, as long as the *neshamah* is within me, I thank You with my very being, HaShem my God and God of my ancestors. Director of all events, Master of all souls. Blessed are You, HaShem, Who restores souls to dead, lifeless bodies!

BLESSINGS OVER THE TORAH

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who set us apart in order to sanctify us with His commandments, and instructed us to occupy ourselves with words of Torah.

And, HaShem our God, please make the words of Your Torah pleasant in our mouths, and in the mouths of Your people, the family of Israel, so that we, our offspring (our descendants' offspring), and the descendants of Your people, the family of Israel—all of us—may be knowers of Your Name and learners of Your Torah for its own sake. Blessed are You, HaShem, Who teaches Torah to His people Israel.

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who chose us from all the nations of the world and gave us His Torah. Blessed are You, HaShem, Giver of the Torah who is constantly giving Torah to His people Israel.

HaShem spoke to Moshe, telling him to speak to Aharon and his sons, saying, "This is how you must bless the children of Israel. Say to them, 'May HaShem bless you and safeguard you. May HaShem shine His countenance upon you and be gracious to you. May HaShem turn His countenance to you and establish peace for you.'

(Nedarim 81a). Reb Noson asks, "Is the failure to recite the blessings over the Torah really worse than the three capital sins of idolatry, adultery, and murder?" He answers that in the blessings over the Torah we say, "Who chose us from all the nations..." When we attain and

retain our Jewish pride, and recognize that we are God's chosen nation and His special people, we won't commit those crimes. When we lose that pride in our Jewishness, we lose our focus and fall into vagaries and sin (cf. LH, *Birchos HaShachar* 5:7).

יש לעשות על צד היותר טוב להסמיך "אֱלֹהַי, נְשָׁמָה" לברכת "אֲשֶׁר יָצַר", ונכון ליזהר בזה לכתחלה (משנה ברורה סימן ו ס"ק יב).

אֶלֹהַי, נְשָׁמָה שֶׁנְּתַתָּ בִּי טְהוֹרָה הִיא. אַתָּה בְרָאתָה. אַתָּה יְצַרְתָּה. אַתָּה יְצַרְתָּה. אַתָּה יְצַרְתָּה. אַתָּה נְפַחְתָּה בִּי. וְאַתָּה בָּי. וְאַתָּה בְּקרְבִּי. וְאַתָּה בְּקרְבִּי מְשָׁמְרָה בְּקרְבִּי מְשָׁמְה בְקרְבִּי מְשָׁנִיר, וּלְהַחְזִירָה בִּי לֶעָתִיד לְבוֹא. כָּל זְמֵן שֶׁהַנְּשָׁמְה בְקרְבִּי מוֹדֶה אֲנִי לְפָנֶיךְ יְיָ אֱלֹהַי וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵי. רִבּוֹן כָּל הַמַּעֲשִׂים אֲדוֹן כָּל הַנְּשָׁמוֹת לִפְנֶיך מֵתִים: כַּל הַנְּשָׁמוֹת לִפְנֶרִים מֵתִים:

ברכות התורה

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלֶם. אֲשֶׁר קִדְּשָׁנוּ בְּמִצְוֹתִיו וְצִוְּנוּ לַעֵסוֹק בִּדִבְרֵי תוֹרָה:

וְהַעֲרֶב נָא יִיָ אֱלֹהֵינוּ אֶת דִּבְרֵי תוֹרָתְךְּ בְּפִינוּ וּבְפִיּוֹת עַמְךּ בֵּית יִשְׂרָאֵל. וְנִהְיֶה אֲנַחְנוּ וְצֶאֱצָאֵינוּ. (וְצֶאֱצָאֵי צֶאֱצָאֵינוּ) וְצֶאֱצָאֵי עַמְךְ בֵּית יִשְׂרָאֵל. כְּלָנוּ יוֹדְעֵי שְׁמֶךְ וְלוֹמְדֵי תוֹרָתֶךְ לִשְׁמָהּ: בְּרוּךְ אַתָּה יִיָ הַמְלַמֵּד תּוֹרָה לִעַמוֹ יִשִׂרָאֵל:

בְּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלֶם. אֲשֶׁר בְּחַר בְּנוּ מִכְּל הָעַמִּים וָנַתְן לֵנוּ אֵת תּוֹרַתוֹ: בַּרוּךְ אַתַּה יִיַ נוֹתֶן הַתּוֹרַה:

וְיְדַבֵּר יְיָ אֶל משֶׁה לֵּאמֹר: דַּבֵּר אֶל אַהֲרֹן וְאֶל בְּנְיו לֵאמֹר. כֹּה תְּבְרֲכוּ אֶת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל אָמוֹר לָהֶם: יְבָרֶכְךְּ יְיָ וְיִשְׁמְרֶךְ: יָאֵר יְיָ פְּנָיו אֱלֶיךְ וִיְחֻנְּךְ: יִשְׂר יְיָ פְּנָיו אֱלֶיךְ וְיָשֵׂם לְךְ שְׁלוֹם: וְשְׁמוּ אֶת שְׁמִי אֲלֵיךְ וְיָשֵׂם לְךְ שְׁלוֹם: וְשְׁמוּ אֶת שְׁמִי עַל בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וַאֲנִי אֲבַרֵכֶם:

"Who teaches Torah to His people... Giver of the Torah." Each day God gives us the Torah anew. In other words, there is an incredible power of renewal found in the Torah each day. Therefore these blessings are recited in the present tense: "Who teaches Torah to His people

Israel," and "Giver of the Torah [who is constantly giving Torah to His people Israel]."

"Who chose us from all the nations."
Our Sages teach that because the Jews
failed to recite the blessings over the
Torah, they were exiled to Babylon

8 ► THE DAILY MORNING PRAYER DONNING TZITZIS

They [the Cohanim] shall thus place My Name on the children of Israel, and I will bless them."

These are the precepts for which no fixed limit is prescribed: leaving the corners of one's fields for the poor to harvest, bringing the first-fruits offering, appearing at the Temple during the Festivals, performing acts of kindness, and studying Torah. These are the precepts whose fruits (dividends) a person enjoys in this world, but whose principal (capital) remains intact for him in the World to Come. They are the following: Honoring one's father and mother, performing acts of kindness, arriving early at the house of study morning and evening, extending hospitality to guests, visiting the sick, providing a bridal dowry, burying the dead, devotion in prayer, and making peace between our fellow men. And the study of Torah is equal to—or outweighs—all of them together.

DONNING TZITZIS

Before donning the *tallis katan*, check the *tzitzis* strings to see if they are *kosher* (i.e., not tangled or torn). Separate the strings, and then say the blessing on the *tzitzis* while standing:

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who set us apart in order to sanctify us with His commandments, and instructed us concerning the commandment of *tzitzis*.

May it be in accordance with Your will, HaShem our God and God of our ancestors, that my carrying out the commandment of *tzitzis* be regarded before You as if I had fulfilled all its details, specifications and intentions, as well as all of the 613 commandments that are interdependent with it. Amen, *selah*. The *mitzvos* of HaShem are radiant, enlightening the eyes [i.e., the mind].

DONNING THE LARGE TALLIS

Before wrapping yourself in the *tallis gadol*, intend that the Holy One commanded us to fulfill this *mitzvah* in order to remember all of His *mitzvos* and to fulfill them. Check the *tzitzis* strings to see if they are *kosher* [i.e., not tangled or torn]. After gently separating the strings, say:

O my soul, bless HaShem! HaShem, my God, Your greatness is constantly magnified. You have clothed Yourself in radiant light and splendor. You envelop Yourself in light like a garment which both hides and reveals You. You spread out the heavens like a curtain.

us, this means that every time we wrap upon ourselves, to avoid falling into the ourselves in our *tallis* we draw protection pitfalls of harmful advice.

לבישת ציצית לחול לבישת ציצית ¬ ד שחרית של חול

אַלּוּ דְבָּרִים שָׁאֵין לָהֶם שִׁעוּר. הַפֵּאָה וְהַבְּכּוּרִים וְהָרֵאִיוֹן וּגְמִילוּת חֲסָדִים וְתַלְמוּד תּוֹרָה: אֵלּוּ דְבָרִים שָׁאָדָם אוֹכֵל פֵּרוֹתֵיהֶם בְּעוֹלָם הַזֶּה וְהַקֶּרֶן קַיֶּמֶת לוֹ לְעוֹלֶם הַבְּא. וְאֵלּוּ הֵן. כִּבּוּד אָב נְאֵם. וּגְמִילוּת חֲסָדִים. וְהַשְּׁכָּמֵת בֵּית הַמִּדְרָשׁ. שַׁחֲרִית וְעַרְבִית. וְהַכְּנָסַת אוֹרְחִים. וּבְקוּר חוֹלִים. וְהַכְּנָסַת כַּלְּה. וּלְנָיֵת הַמֵּת. וְאַיּשׁ לְאִשְׁתּוֹ הַנְיִן אִישׁ לְאִשְׁתּוֹ. וְתַלְמוּד תִּוֹרָה בְּנָגֶד כָּלָם:

לבישת ציצית

לפני שילבש טלית הקטן יבדוק הציציות אם הן כשרות, מפריד חוטיהם ואומר מעומד:

בְּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלֶם. אֲשֶׁר קִדְּשָׁנוּ בְּמִצְוֹתִיו וְצִּוָנוּ על מַצות צִיצִית:

יְהִי רָצוֹן מִלְּפָנֶיךְ יְיָ אֱלֹהַי וֵאלֹהֵי אֲבוֹתַי. שֶׁתְּהֵא חֲשׁוּבָה מִצְוַת צִיצִית לְפָנֶיךְ כְּאָלוּ קִיַּמְתִּיהָ בְּכָל פְּרָטֶיהָ וְדִקְדּוּקֶיהָ וְכַנְּנוֹתֶיהָ. וְתַרָיֵ"ג מִצְוֹת הַתִּלוּיִם בָּהּ. אָמֵן סֵלָה: מִצְוַת יִיָ בָּרָה מִאִירַת עֵינֵיִם:

לבישת טלית גדול

יכוון בהתעטפו בטלית שציונו זאת הקב"ה כדי לזכור כל מצוותיו לעשותם. לוקח הטלית ובודק ציציותיו אם הן כשרות, מפריד חוטיהם ואומר:

בְּרְכִי נַפְשִׁי אֶת יְיָ. יְיָ אֱלֹהֵי נְּדַלְתָּ מְאֹד. הוֹד וְהָדָר לְבָשְׁתָּ: עוֹטֶה אוֹר כַּשַּׂלְמָה. נוֹטֶה שָׁמַיִם כַּיְרִיעָה:

Tzitzis. Tzitzis are meant to remind us of all the *mitzvos* of the Torah (Numbers 15:39). The *tzitzis* are placed on all four corners of a garment to remind us that God is everywhere, in all four corners of the earth. We are never distant from Him and can find Him everywhere (LH, Tzitzis 2:2).

Tallis and Tzitzis. The ARI says that the tallis which covers and surrounds

the body is like a transcendent light that envelops and conceals a person from the forces of evil embodied in the Primordial Serpent (see *Shaar HaKavanos*, *Tzitzis* 1, p. 23). One who performs the mitzvah of *tallis*—which is surrounded by *tzitzis* on all four corners—gains protection against the Serpent's evil and deceitful advice which caused the downfall of Adam and Eve (LM I, 7:4). To

For the sake of the revelation of the unity of the Blessed Holy One and His Indwelling Presence, with awe and love, in order to unify the letters of the Name, Yod and Heh, with the letters Vav and Heh in a complete unity, in the name of all Israel. Behold, I am prepared to envelop my body in the tzitzis of the tallis gadol, May my soul, as well as my 248 limbs and 365 blood vessels, thus also be enveloped in the light of the tzitzis, which has the gematria of 613. And just as I cover myself with the tallis in this world, may I also be privileged to receive a rabbinic mantle of light and a beautiful tallis in the World to Come, in the Garden of Eden. In the merit of the mitzvah of tzitzis, may the three levels of my soul, my nefesh, ruach and neshamah, as well as my prayer, be rescued from the external forces. May HaShem spread the corners of His tallis over them, to rescue them, like an eagle arousing its nest, hovering over its young spreading its wings and carrying them aloft. May my carrying out the *mitzvah* of *tzitzis* be regarded before the Blessed Holy One as if I had fulfilled all its details, specifications and intentions, as well as all of the 613 commandments that are interdependent with it. Amen, selah.

While still standing, hold the tallis gadol with two hands and say:

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who set us apart in order to sanctify us with His commandments, and instructed us to envelop ourselves in a tallis with tzitzis.

Wrap the *tallis* around your head and remain standing thus for a few moments while reciting the following four verses. Then let the *tallis* drape down over your whole body.

How precious is Your loving-kindness O God; You bestow it freely to the descendants of Adam who take refuge in the shade of Your wings. Satiate them from the abundance that pours forth from Your abode; let them drink from the stream of Your delights that flows from Eden. For the source of life is with You; through Your light we see light. Draw down Your loving-kindness upon those who seek to know You, and bestow Your righteous charity to the upright of heart.

DONNING TEFILLIN

Before donning tefillin, say:

For the sake of the revelation of the unity of the Blessed Holy One and His Indwelling Presence, with awe and love, in order to unify the letters of the Name, *Yod* and *Heh*, with the letters *Vav* and *Heh* in a complete unity, in the name of all Israel. I hereby intend to don *tefillin* in order to fulfill the *mitzvah* of my Creator, as it is written, "Bind them

לְשֵׁם יִחוּד קוּדְשָׁא בְּרִיךְ הוּא וּשְׁכִינְתֵּה. בִּדְחִילוּ וּרְחִימוּ. לְיַחֵד שֵׁם י״ה בו״ה בְּיִחוּדָא שְׁלִים בְּשֵׁם כָּל יִשְׂרָאֵל: הֲרֵינִי מִתְעַשֵּף גּוּפִי בַּאִיצִית. בֵּן תִּתְעַשֵּף נִשְׁמְתִי וּרְמַ״ח אֵיבְרֵי וּשְׁסִ״ה גִּידִי גּוּפִי הַצִּיצִית הָעוֹלֶה תַרְיַ״ג. וּרְשֵׁם שָׁאֲנִי מִתְכַּשָּה בְּטַלִּית בְּאוֹלֶם הַזָּה. כַּךְ אֶזְכֶּה לַחֲלוּקָא דְרַבָּנֶן וּלְטַלִּית נָאֶה לְעוֹלֶם הַבָּא בְּגַן עֵדֶן. וְעַל יְדֵי מִצְוֹת צִיצִית. תִּנְּצֵל נַפְשִׁי וְרוּחִי וְנִשְׁמְתִי הַבְּא בְּגַן עֵדֶן. וְעַל יְדֵי מִצְוֹת צִיצִית. תִּנְּצֵל נַפְשִׁי וְרוּחִי וְנִשְׁמְתִי וּתְבִילְתִי מִן הַחִיצוֹנִים. וְהַשַּלִית יִפְרוֹשׁ כְּנָפְיוֹ עֲלֵיהֶם. וְיַצִּילֵם בְּנָשִׁר יְעִיר קְנוֹ עַל גּוֹזְלָיו יְרַחֵף. וּתְהֵא חֲשׁוּבָה מִצְוֹת צִיצִית לְפְנֵי הַקְּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא. בְּאלוּ קִיִמְתִּיהְ בְּכָל פְּרָטֶיהְ וְדִקְדּוּקִיהְ לִבְּלִי יְבַרוּך הוּא. בְּאלוּ קִיבְּלְתִיה בָּה. אָמֵן סֵלָה: וְתַרְיַ״ג מְצְוֹת הַתִּלוֹיִם בָּה. אַמֵן סֵלָה:

אוחז את הטלית בשתי ידיו ויברך מעומד:

בְּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלֶם. אֲשֶׁר קִדְּשָׁנוּ בְּמִצְוֹתָיו. וְצִּנְנוּ לָהָתָעֵטֵף בַּצִיצִית:

ויכסה ראשו בטלית ויעמוד כך מעוטף כדי הילוך ד' אמות ויאמר ד' פסוקים אלו:

מַה יָּקָר חַסְדְּךְ אֶלֹהִים. וּבְנֵי אָדָם בְּצֵל כְּנָפֶיךְ יֶחֶסְיוּן: יִרְוְיֻן מִדֶּשֶׁן בִּיתֶךְ וְנַחַל עֲדָנֶיךְ תַשְׁקֵם: כִּי עִמְךְ מְקוֹר חַיִּים. בְּאוֹרְךְ נִרְאֶה אוֹר: מְשׁוֹךְ חַסְדְּךְ לִירְעֵיךְ וְצִדְקָתְךְ לְיִשְׁרֵי לֵב:

הנחת תפילין

קודם הנחת תפילין יאמר:

לְשֵׁם יִחוּד קוּדְשָׁא בְּרִיךְ הוּא וּשְׁכִינְתֵּיהּ בִּדְחִילוּ וּרְחִימוּ. לְיַחֵד שֵׁם יִ״ה בו״ה בְּיִחוּדָא שְׁלִים בְּשֵׁם כָּל יִשְׂרָאֵל: הִנְנִי מְכַנֵּן בַּיְתוּבְא שְׁלִים בְּשֵׁם כָּל יִשְׂרָאֵל: הִנְנִי מְכַנֵּן בַּבְּתוּב בּוְרָאִי. שֶׁצִּנְנוּ לְהָנִיחַ הְּפִּלִּין. כַּכָּתוּב בּוְרָאִי. שֶׁצִּנְנוּ לְהָנִיחַ הְפִלִּין כַּכָּתוּב בְּתוֹרָתוֹ וּקְשַׁרְתָּם לְאוֹת עַל יָדֶךְ. וְהָיוֹ לְטֹטָפֹת בֵּין עֵינֵיךְ. וְהֵם בְּתוֹרָתוֹ וּקְשַׁרְתָּם לְאוֹת עַל יָדֶךְ. וְהָיוֹ לְטֹטָפֹת בֵּין עֵינֵיךְ. וְהֵם

"The tzitzis, which has the gematria of 613." The Hebrew word TzITzIS has the gematria (numerical value) of 600. With eight strings emerging from each corner,

plus five knots, these numbers add up to 613, the total number of *mitzvos* in the Torah (*Rashi* on Numbers 15:39).

12 ► THE DAILY MORNING PRAYER DONNING TEFILLIN

[these words] as an insignia on your arm, and place them as *tefillin* above your forehead between your eyes." This *mitzvah* is repeated in four passages in the Torah: *Shma Yisrael* (Hear O Israel), *Vehayah im shamo'a* (If you carefully heed), *Kadesh li* (Sanctify to Me), *Vehayah ki yevi'akha* (And it shall be when HaShem brings you). They express the unity and oneness of HaShem, may His Name be blessed, in the world; and they remind us of the miracles and wonders that He performed on our behalf when He brought us out of Egypt. They remind us that ultimate power and dominion are His alone, both in the spiritual dimension above and in the physical world below, and that He operates through these to bring about His will and desire.

HaShem instructed us to place *tefillin* upon our arm in order to remember His outstretched arm [i.e., HaShem's involvement in human history]. The arm-*tefillin* is placed opposite the heart to remind us to harness the desires and thoughts of our heart to the service of HaShem, may His Name be blessed. Only then do we place the head-*tefillin* upon our head, opposite our brain, to teach us to harness the power of the soul, whose seat is in the brain, together with all of our remaining senses and energies, to the service of HaShem, may His Name be blessed.

In the merit of the *mitzvah* of *tefillin*, may divine life-force flow down upon me to grant me long life, the influx of divine inspiration, and holy thoughts devoid of the slightest trace of sin or transgression. May the evil urge/inclination not beguile or entice us. May its interference be removed so that we may be allowed to serve HaShem according to our heart's true desire. May it be acceptable before You, HaShem our God and God of our ancestors, that my carrying out the *mitzvah* of *tefillin* be regarded as if I had fulfilled all its details, specifications and intentions, as well as all of the 613 commandments that are interdependent with it. *Amen*, *selah*.

Place the arm-tefillin on the biceps of your weaker hand [tilted inward toward the heart]. Before tightening the strap of the arm-tefillin, stand and say:

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who has set us apart in order to sanctify us with His commandments, and instructed us to don *tefillin*.

Reb Noson once accompanied Rebbe Nachman on a trip. Since he hadn't planned on joining the Rebbe, Reb Noson did not have his *tefillin* with him. When

it came time to pray, Rebbe Nachman lent Reb Noson his own pair of *tefillin*. Reb Noson said that he felt his mind was greatly elevated since that time. 11 ▶ שחרית של חול

אַרְבַּע פַּרְשִׁיּוֹת אֵלּוּ. שְׁמַע. וְהָיָה אִם שָׁמֹעַ. קַדֶּשׁ. וְהָיָה כִּי יְבִיאֲךְ. שֶׁיֵשׁ בָּהֶם יִחוּדוֹ וְאַחְדוּתוֹ יִתְבָּרֵךְ שְׁמוֹ בָּעוֹלְם. וְשֶׁנְּזְכֹּר נִסִּים וְנִפְלָאוֹת. שֶׁעָשָׂה עִמְנוּ בְּהוֹצִיאָנוּ מִמְצְרָיִם. וַאֲשֶׁר לוֹ הַכֹּחַ וָהַמֵּמִשֵּׁלַה בַּעֵלִיוֹנִים וּבַתַּחִתּוֹנִים לַעֲשׁוֹת בַּהֵם כְּרָצוֹנוֹ:

וְצִּנְנוּ לְהָנִיחַ עַל הַיָּד לְזִכְרוֹן זְרוֹעַ הַנְּטוּיָה. וְשֶׁהִיא נֶגֶד הַלֵּב לְשִׁעְבֵּד בְּזֶה תַּאֲנֵת וּמַחְשְׁבוֹת לְבֵּנוּ לַעֲבוֹדְתוֹ יִתְבָּרַךְ שְׁמוֹ. וְעַל לְשֵׁעְבֵּד בָּזֶה תַּאֲנֵת וּמַחְשְׁבוֹת לְבֵּנוּ לַעֲבוֹדְתוֹ יִתְבָּרָךְ שְׁמוֹ. הָמֹחַ. שֶׁהַנְּשָׁמָה שֶׁבְּמֹחִי עִם שְׁאָר חוּשֵׁי וְכֹחוֹתֵי כְּלָם יְהִיוּ מְשָׁעְבָּדִים לַעֲבוֹדְתוֹ יִתְבָּרַךְ שְׁמוֹ:

וּמְשֶּׁפַע מִצְנַת תְּפִלִּין יִתְמַשֵּׁךְ עָלֵי לִהְיוֹת לִי חַיִּים אֲרֶכִים וְשֶׁפַע קֹבְשׁ וּמַחֲשָׁבוֹת קְדוֹשׁוֹת. בְּלִי הִרְהוּר חֵטְא וְעָוֹן כְּלָל. וְשֶׁלֹּא יְתְנָּרֶה בְּנוּ יֵצֶר הָרָע. וְיֵנִיחֵנוּ לַעֲבֹד אֶת יְיָ כַּאֲשֶׁר יְפַתֵּנוּ וְלֹא יִתְנָּרֶה בְּנוּ יֵצֶר הָרָע. וְיֵנִיחֵנוּ לַעֲבֹד אֶת יְיָ כַּאֲשֶׁר עִם לְבָבֵנוּ. וִיהִי רָצוֹן מִלְּפָנֶיךְ. יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ. שֶׁהְהֵא עִם לְבָבֵנוּ. וִיהִי רְצוֹן מִלְפָנֶיךְ. יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהִי אֲבוֹתִינוּ. שֶּׁהְהֹא חָשׁוּבָה מִצְוֹת הַנְּלוּיִם לְּפְנֵי הַקְּדוֹשׁ בְּרוּךְ הוּא. כְּאלוּ קַיַּמְתִּיהְ וְבַלְּנִוֹתֶיהְ וְתַרְיַ״ג מִצְוֹת הַתְּלוּיִם בָּה. אֲמֵן סֵלָה:

יניח תחלה על יד שמאל, על בשר הגבוה שבזרועו, וקודם הקשירה יברך מעומד:

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ. אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלֶם. אֲשֶׁר קִדְּשָׁנוּ בְּמִצְוֹתִיו. וְצִוְּנוּ לָהַנִּיחַ תִּפִּלִּין:

Tefillin. As great as the tzitzis are—they correspond to the entire Torah and protect us from evil and harmful advice—the tefillin represent an even greater level of intellect and awareness of God. Performing this mitzvah can help raise a person's awareness of God to awesome heights, and help him forge a connection with God (LM I, 38:1-5).

Tefillin. A person should not allow his mind to wander from the fact that he is wearing *tefillin* (*Orach Chaim* 28:1).

Reb Zusia of Anipoli once left the synagogue while still adorned in his tefillin. The non-Jews in the street saw him and fled. When asked why they reacted in this way, he quoted the verse "The nations of the earth will see that God's Name is called upon you, and they will fear you" (Deuteronomy 28:10). They said to Reb Zusia, "But they have seen us with tefillin and were not afraid of us!" Reb Zusia replied that the Talmud refers to the head-tefillin as "tefillin shebe-rosh" (literally, "tefillin that are in the head") (Menachos 35b). This means that the tefillin (the exalted level of God-awareness that the tefillin embody) should be be-rosh (in your head), not just on your head.

14 ► THE DAILY MORNING PRAYER DONNING TEFILLIN

Wrap the strap of the arm-tefillin around the lower arm seven times, then place the head-tefillin on the head. Before setting the head-tefillin in place, say:

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who has set us apart in order to sanctify us with His commandments, and instructed us regarding the commandment of *tefillin*.

While tightening the strap of the head-tefillin, say:

May the Name [revelation] of the glory [radiance] of His kingdom [hidden providence] be blessed [drawn down, and ever increased], to illuminate the darkness of this world, now and for all eternity.

After the head-tefillin is secured in place, say:

From Your *chokhmah* (wisdom), O Supreme God, bestow wisdom upon me. From Your *binah* (understanding), impart understanding to me. With Your *chesed* (love), expand Your providence over me, and with Your *gevurah* (power), cut off my enemies and oppressors. Pour the precious oil of Your goodness into the seven branches of the *Menorah* [i.e., my mind]. Let Your goodness overflow to all Your creations. Open Your hands to fulfill the deepest desire of every living being to come close to You.

Wind the strap of the arm-tefillin around the middle finger three times—once around the middle bone, and twice around the bone closest to the palm—and recite HaShem's covenant-promise to Israel:

I betroth you to Me forever. I betroth you to Me with righteousness and with justice, with loving-kindness and with compassion. I betroth you to Me with faithfulness and with the promise that you shall know HaShem.

Recite two of the four passages in the tefillin, Kadesh li and Vehayah ki yeviakha:

HaShem spoke to Moshe, saying, "Sanctify to Me every firstborn that initiates every womb among the children of Israel; whether man or animal, it is Mine." Moshe said to the people, "Remember this day as the time you went forth from Egypt, from the house of bondage¹²;

illumination that God wishes to bestow upon us. When we harness our intellect and all our other senses to God's service, we can channel this illumination down into all aspects of our existence and learn how to experience God throughout our days. "Remember this day as the time you went forth from Egypt" (Exodus 13:3). Besides referring to the land of Egypt, the word Mitzrayim (מצרים) alludes to a spiritual reality. The root of the word, metzar (מצר), means "narrow," the plural of which is metzarim, "narrow straits."

הנחת תפיליו ₪ 13 שחרית של חול

ותיכף יכרוך ז' כריכות על הזרוע, ואחר כך יניח תפילין של ראש. וקודם שמהדק הרצועה על ראשו יאמר:

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ. אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלֶם. אֲשֶׁר קִדְשָׁנוּ בְּמִצְוֹתִיו. וְצִּוָּנוּ עַל מִצְוַת תְּפִּלִּין:

ומהדקו בראשו ואומר:

בָּרוּךָ שֵׁם כְּבוֹד מַלְכוּתוֹ לְעוֹלָם וְעֶד:

:אחר כך יאמר

וּמַחָּכְמָתְּךָ אֵל עֶלְיוֹן תַּאֲצִיל עָלַי. וּמִבִּינָתְךְ תְּבִינֵנִי. וּבְחַסְדְּךְ תַּגְדִיל עָלַי. וּבְגְבוּרָתְךְ תַּצְמִית אוֹיְבֵי וְקָמֵי. וְשֶׁמֶן הַטּוֹב תָּרִיק עַל שִׁבְעָה קְנֵי הַמְּנוֹרָה. לְהַשְׁפִּיעַ טוּבְךְ לִבְרִיּוֹתֶיךְ. פּוֹתֵחַ אֶת יָדֶךְ וּמַשְׂבִּיעַ לְכָל חַי רָצוֹן:

אחר כך יכרוך שלש כריכות על האצבע האמצעית. ויכרוך בתחלה כריכה אחת בפרק האמצעי ואח"כ שתים בפרק התחתון המחובר אל כף היד ואומר:

וְאֵרַשְׂתִּיךְ לִי לְעוֹלָם: וְאֵרַשְׂתִּיךְ לִי בְּצֶדֶק וּבְמִשְׁפָּט וּבְחֶסֶד וּבְרַחֲמִים: וְאֵרַשְׂתִּיךְ לִי בָּאֱמוּנָה. וְיָדַעְתְּ אֶת יְיָ:

אחר הנחת תפלין יאמר שני פרשיות "קַדֵּשׁ לִי" ו"וְהַיַה כִּי יָבָאַךְּ":

וַיְדַבֵּר יְיָ אֶל משֶׁה לֵּאמֹר: קַדֶּשׁ לִי כָל בְּכוֹר פֶּטֶר כָּל רֶחֶם בִּבְנִי יִשְׂרָאֵל בָּאָדָם וּבַבְּהֵמָה לִי הוּא: וַיֹּאמֶר משֶׁה אֶל הָעָם זְכוֹר

"From Your chochmah, O Supreme God, bestow [wisdom] upon me... Pour the precious oil of Your goodness into the seven branches of the Menorah." The Zohar compares the different components of the Mishkan and Temple to the human body. The Menorah corresponds to the head or intellect. The seven lamps of the Menorah correspond to the seven apertures or organs of the head: the two ears (hearing), two eyes (sight), two nostrils (smell), and mouth (taste and speech) (Tikkuney Zohar, Introduction, p. 13b).

Rebbe Nachman teaches that each of us must strive to become a suitable vessel for receiving the divine illumination, or God-consciousness, that God wishes to bestow upon us. The degree to which we purify and sanctify our senses—the seven apertures of the head—determines how much we will sense God's presence in our lives (LM I, 21:1-2).

This explains the connection between the *Menorah* and the *tefillin* in this special prayer. The *tefillin* that sit atop the head are the "antennae" that amplify our ability to receive the divine

for it is precisely now that HaShem has brought you forth from here with the power of His arm. In commemoration of this [i.e., in order to maintain uninterrupted consciousness of the fact that HaShem is the power behind all phenomenal no chametz (leaven, which represents the ego) may be eaten. You are departing this day in the month of Aviv (Nisan). So, too, when HaShem will bring you to the land of the Canaanites, the Hittites, the Emorites, the Hivites, and the Jebusites, which He swore to your ancestors to give to you - a land flowing with milk and honey — you shall continue to perform this service in this month. Eat matzos (unleavened bread) for seven days. and make the seventh day a festival to HaShem. Since matzos must be eaten for these seven days, no leaven or leavening substance may be seen in your possession anywhere within your borders. On that day [i.e., Pesach night], relate the story of the Exodus to your child, saying: For the sake of performing this command HaShem performed miracles for me when I departed from Egypt. It (this passage) shall be for you as a sign on your arm near your heart (touch the arm-tefillin with your fingers or tefillinstrap, and kiss them), and as a reminder between your eyes above your forehead (touch the head-tefillin with your fingers or tefillin-strap, and kiss them), so that HaShem's Torah be constantly in your thoughts and in your mouth. You will thus remember that HaShem brought you forth from Egypt with the power of His arm. You shall observe this law at its designated time, from year to year.

DONNING TEFILLIN

And it shall be—when HaShem brings you to the land of the Canaanites, as He swore to you and to your ancestors, and He will give you full possession of it—you must dedicate every firstborn that initiates the womb to HaShem. Of all the firstborn issue of your animals, set the males aside for the Cohanim who serve HaShem. Redeem every firstborn mule with a sheep. If a mule is not redeemed, its neck must be severed. As for your children, every firstborn male must be redeemed with money. When your child then asks you in the future, "What is this mitzvah of redeeming the mule?" answer him, "With the power of His arm, HaShem brought us out of Egypt, the house of bondage. When Pharaoh was stubborn like a mule and refused to let us depart, HaShem executed every firstborn in the land of Egypt, from the firstborn of men to the firstborn of animals. This is why I offer to HaShem all firstborn male animals that initiate the womb, and redeem all my firstborn sons. It [this passage as well] shall serve as a sign on your arm near your heart (touch the arm-tefillin with your fingers or tefillin-strap, and kiss them), and tefillin between your eyes above your forehead (touch the head-tefillin with your fingers or tefillin-strap, and kiss them), in order to remember how HaShem brought us forth from Egypt with the power of His arm.

אָת הַיוֹם הַזָּה אָשֵׁר יִצַאתֶם מְמְצְרַיִם מְבֵּית עַבַדִים. כִּי בְּחֹזֶק יַד הוֹצִיא יַיַ אַתְּכֶם מְזֵה. וָלֹא יֵאֲכֶל חַמֶץ: הַיוֹם אַתֵּם יֹצְאִים. בַּחֹדֵשׁ הַאַבִיב: וָהַיָה כִּי יִבִיאַך יַיַ אֵל אֵרֶץ הַכִּנַעַנִי וְהַחָתִּי וְהַאֱמֹרִי והחוי והיבוסי. אשר נשבע לאבתיך לתת לך. ארץ זבת חלב וּדְבַשׁ. ועבדת את העבדה הזאת בחדש הזה: שבעת ימים תאבל מצת. וביום השביעי חג ליי: מצות יאבל את שבעת הַיַּמִים. וָלֹא יָרָאָה לָךְ חַמֶץ וָלֹא יָרָאָה לָךְ שָׁאֹר בְּכַל גְּבַלֶּךְ: וָהָגַדָתַּ לְבָנָךְ בַּיוֹם הַהוּא לֵאמר. בַּעבור זָה עשה יִי לִי בִּצְאתִי מְמָצְרֵיִם: וָהַיָה לָךְ לְאוֹת עַל יַדְךְ (ימשמש בתפילין של יד עם האצבעות או הרצועות וינשקם) וּלֶזְכַּרוֹן בֵּין עַינֵיךְ (ימשמש בתפילין של ראש עם האצבעות או הרצועות וינשקם). לְמַעַן תִּהְיֵה תּוֹרֵת יִיָ בִּפִיךְ. כִּי בִּיָד חֲזָקָה הוֹצְאֵךְ יָיָ מִמְצְרָיִם: וְשָׁמַרְתָּ אֶת הַחֻקָּה הַזֹּאת לְמוֹעֵדָה. מִיָּמִים יַמִימָה: ּוָ**הַיָּה** כִּי יִבְאַךּ יִי אֵל אֵרֶץ הַכְּנַעַנִי כַּאַשֵׁר נִשְׁבַּע לְדְּ וַלַאֲבֹתֵיךָ. וּנַתַנָה לַהָּ: וָהַעֲבַרָתַ כַל פָּטֶר רָחֶם לִייַ. וַכַל פָּטֶר שָׁגֶר בָּהַמָה אֲשֶׁר יָהָיָה לְדָּ הַזְּכַרִים לָיַיִ: וָכַל פֵּטֶר חַמר תִּפְדָה בְשֶה. וָאָם לא תִפְדָה וַעַרַפִּתוֹ. וַכֹל בָּכוֹר אַדַם בָּבַנִיךְ תִּפְדֵה: וָהַיַה כִּי יִשְׁאַלְךְ בִנְךְ מַחַר לאמר מה זאת. ואמרת אליו. בחזק יד הוציאנו יי ממצרים מְבֵּית עֲבַדִים: וַיָּהִי כִּי הָקְשָׁה פַּרָעה לְשַׁלְּחֵנוּ. וַיַּהַרֹג יִי כַּל בְּכוֹר בַּאַרַץ מִצְרַיִם. מִבָּכֹר אַדַם וְעַד בְּכוֹר בְּהֶמָה. עַל כֵּן אַנִי זֹבֶח לִייָ בַּל פֵּטֵר רֶחֶם הַזְּכַרִים וָכַל בִּכוֹר בַּנִי אֵפְדֵה: וְהַיַה לְאוֹת עַל יַדְכַה (ימשמש בתפילין של יד עם האצבעות או הרצועות וינשקם) ולטוטפת בין עיניך (ימשמש בתפילין של ראש עם האצבעות או הרצועות וינשקם). כי בחזק יד הוציאנוּ יָיָ מִמְצְרַיִם:

Thus, we can translate Mitzrayim as "double binds"—a perfect description of what happened to the children of Israel who were trapped in that land, and what happens to us when we fall into and become trapped in the "double binds"

of this world. The Exodus from Egypt was not a one-time affair. Even though we may feel trapped in our current "mitzrayim" and challenges, God will constantly looks favorably upon us and will take us out of our straits to freedom.

ENTERING THE SYNAGOGUE

Upon entering the synagogue, say the following:

HaShem, I am keenly aware that it is solely through Your great loving-kindness that I enter Your House (in the merit of our forefather Avraham, who is called *ish chesed*, the embodiment of divine loving-kindness). I therefore prostrate myself before the sanctuary of Your holiness (in the merit of our forefather Yitzchak, who was bound on the altar in the place of utmost holiness), in awe of You alone (in the merit of our forefather Yaakov, who said, "How awesome is this place!"). Master of the world, in the merit of our three patriarchs, Avraham, Yitzchak and Yaakov, I hereby enter the synagogue to pray my prayer before You. In their merit, may my prayer, the prayer of a poor man, rise up and be accepted with compassion and favor before Your Throne of Glory, included among the prayer of all Israel. May it [my prayer, and my recognition that You alone are the Master of the entire world] rise up and ascend to be placed as a crown upon Your head by the great archangel who comes before You to serve You.

Before beginning to pray, say the following supplication:

Behold, I am about to pray the morning prayer that was established by our forefather Avraham, may peace be upon him, in the mystery of the Lion [i.e., one of the four angels that the Prophet Yechezkel saw, corresponding to the sefirah of Chesed], to rectify its root in the highest spiritual dimension. For the sake of the revelation of the unity of the Blessed Holy One and His Indwelling Presence, through the infinite blessing of Ein Sof, the One who is hidden and concealed, in the name of all Israel. May the pleasantness of HaShem our God be [i.e., flow down] upon us; may He establish our endeavors above in eternity, and may He establish our endeavors below in this world.

It is taught in the name of the saintly Rabbi of Buczacz (in his *Tefillah LeDavid*) that one should make the following declaration every morning before praying:

I hereby intend that, from this moment, every detail of my actions, my speech and my thoughts—during this entire day until tomorrow at this time—shall be for the sake of the revelation of the unity of the Blessed Holy One and His Indwelling Presence, in the name of all

embodiment of divine loving-kindness]; I bow before the sanctuary of Your holiness [in the merit of Yitzchak, who was bound on the altar in the place of utmost

holiness]; in awe of You [in the merit of Yaakov, who said, 'How awesome is this place!' (Genesis 28:17)]" (Zohar 1:11a; Shaar HaKavanos, Inyan Beis HaKnesses, p. 3c).

כניסה לבית הכנסת

בכניסתו לבית הכנסת יאמר:

וֹאָנִי בְּרֹב חַסְדְּךְ אָבוֹא בֵיתֶךְ (בִּזְכוּת אַבְּרָהָם אָבִינוּ שָׁנְּקְרָא אִישׁ הַחֶּסֶד), אֶשְׁתַּחְוֶה אֶל הֵיכַל קַדְשְׁךְ (בִּזְכוּת יִצְחָק אָבִינוּ שֶׁנְעֻקַד עַל בַּנִּי הַמִּזְבַּחַ בְּמָּקוֹם הָּהְיֹי). בְּבֹּוֹנוֹ שֶׁל עוֹלָם, בְּזְרְאָתֶךְ (בִּזְכוּת יַצִּקֹב אָבִינוּ שֶׁאָמֵר "מַה נּוֹרָא הַמָּקוֹם הַּיָּה"): רְבּוֹנוֹ שֶׁל עוֹלָם, בִּזְרָאָתֶךְ (בִּזְכוּת שְׁלשֶׁת אֲבוֹתֵינוּ אַבְרָהָם יִצְחָק וְיִעֲקֹב אָבֹא לְבֵית עוֹלְם, בִּזְכוּת שְׁלשֶׁת אֲבוֹתֵינוּ אַבְרָהָם יִצְחָק וְיִעֲקֹב אָבֹא לְבֵית הַפְּנֶּטֶת לְהַתְפַּלֵל לְפָנֶיךְ תְּפְלָתִי. וּבִזְכוּתְם תַּעֲלֶה הְּפִּלְּתִי תְּפִלֵּת הְּפָלֶת בְּלֹ הְבְּכָלֵל הְּפִּלָּת בְּבֹל וֹלְנְצֵוֹן לְבְעֵוֹן לְרָצוֹן לִבְנֵין לְבְצוֹן לְבְעֵל וְלְבָצוֹן לְבְנֵין לְבְעֵל וְתְנְעֵלֶה וְתִנְּשֵׂא לְבֶתֶר עַל רֹאשְׁךְ עַל יְדֵי (מטטרו"ן) שַׂר יִשְׂרָאֵל. וְתַעֲלֶה וְתִנְּשֵׁא לְבֶתֶר עַל רֹאשְׁךְ עַל יְדֵי (מטטרו"ן) שַׂר הַפָּנִים:

:הודם התפלה יאמר זה

הְבִינוּ בָּא לְהִתְפַּלֵל הְּפָלַת שַׁחֲרִית, שֶׁתִּיקֵן אַבְרָהָם אָבִינוּ עָלָיו הַשָּׁלוֹם, בְּסוֹד אַרְיֵה, לְתַקֵן שׁוֹרְשָׁהּ בְּמָקוֹם עֶלְיוֹן, לְשֵׁם יִחוּד קוּדְשָׁא בְּרִיךְ הוּא וּשְׁכִינְתֵּהּ עַל יְדֵי הַהוּא טְמִיר וְנֶעְלָם בְּשֵׁם כָּל יִשְׂרָאֵל: וִיהִי נוֹעַם אֲדֹנִי אֱלֹהֵינוּ עָלֵינוּ. וּמַעֲשֵׂה יָדֵינוּ כּוֹנְנָה עָלֵינוּ. וּמַעֲשֵׂה יָדֵינוּ כּוֹנְנָהוּ:

מובא בשם הרב הקדוש מבוטשאטש (בתפילה לדוד): בכל יום בבוקר קודם התפילה יאמר זאת:

הָבּוּנִי מְכַוּוּ מֵעַתָּה עַל כָּל פְּרָט וּפְרָט מִמַּעֲשֵי וְדִבּוּרֵי וּמַחְשְׁבוֹתִי שֶׁל כָּל הַיוֹם עַד לְמָחָר בָּעֵת הַזֹּאת לְשֵׁם יִחוּד קְדְשָׁא בְּרִיךְ הוּא

"It is solely through Your great loving-kindness that I enter Your House" (Psalms 5:8). When we enter the synagogue, we immediately bow down toward the Ark in which the Torah scrolls are stored. This Ark is an extension of the original Ark of the Covenant in the holy Temple, and the Ark of the Covenant in the original Mishkan that Moshe built. That Ark contained the original Torah scroll that Moshe wrote, together with the first set of broken Tablets and the second set of whole Tablets that he received

from God on Mount Sinai. When we bow down toward the Ark, we connect all the way back to the first Sanctuary, to the *Mishkan*, and to Sinai.

According to the *Zohar*, it is important to ask permission of the Patriarchs (Avraham, Yitzchak and Yaakov) before entering the synagogue. Therefore we offer the following *kavanah* to have in mind when reciting these words: "It is solely through Your great loving-kindness that I enter Your House [in the merit of Avraham, who is called *Ish Chesed*, the

Israel, in order to tip the scales of justice to the side of merit, for myself, for all the people of Israel, and for the entire world.

Also. I hereby intend that from this moment until tomorrow at this time, every mention I make of the holy four-letter Name of HaShem should apply equally to its written form (Yod-Heh-Vav-Heh) [which alludes to His transcendence above and beyond time], He was, He is, and He will always be; as well as to its spoken form (Adonoy), which alludes to His being the Master over all creation. Similarly, with every mention I make of the Name Elohim, I intend that He is the Omnipotent Power, the Singular Master of all powers, the Cause of all causes, the Originator of all effects, and the Ruler of all the worlds. (This intention suffices for all instances excepting the first verse of Shma.)

> In Sefer Kayanos HaAri it is written, "Before each and every prayer, accept upon yourself the positive command "Love your fellow as yourself; I am HaShem" (Leviticus 19:18). Intend to love all Israel with the same love you feel for yourself. This is especially important if they are suffering in some way or if some member of their household is ill. It is extremely important to join them in their suffering and to pray for them. Praying for others is a true segulah, a triedand-tested prescription, and a guarantee that our own prayers are certain to be accepted among those of all Israel." Each person should therefore say with heartfelt intention:

Behold, I accept upon myself the positive command "Love your fellow as yourself; I am HaShem."

Behold, I hereby attach myself, through my prayer, to all the true tzaddikim in this generation and all the true tzaddikim whose bodies lie in the dust — "the holy ones who dwell in the land of eternal life"—and especially our holy Rebbe, righteous tzaddik, foundation of the world, flowing brook, wellspring of wisdom, Rebbe Nachman the son of Faiga — may their merit protect us and all Israel, amen.

can speak and recite our prayers in an atmosphere of love and peace (see LM I, 239:1). Reb Noson adds that this is the importance of praying with a minyan, which is a symbol of love and unity (LH, Beis HaKnesses 1).

"Behold, I hereby attach myself, through my prayer, to all the true tzaddikim in this generation." What is the purpose of attaching ourselves to the tzaddikim before we pray? Rebbe Nachman explains that each true tzaddik is an aspect of Moshe, and every prayer that a person utters corresponds to the components of the Mishkan. The Torah relates that only Moshe was able to place all the vessels and furnishings of the Mishkan into their proper positions (Exodus 40:2, 18). By attaching ourselves to the true tzaddikim, we ensure that those who are knowledgeable and capable will direct our prayers to their intended destination (LM I, 2:6).

ENTERING THE SYNAGOGUE

Emphasizing the importance of attaching ourselves to the true tzaddikim, Reb Noson notes that when even the simplest Jew made a small contribution to the Mishkan through Moshe, it was considered most valuable and was readily accepted (Aveneha Barzel, p. 74, #62). The same is true for us. We are not always on the highest levels of devotion.

וּשָׁכִינְתַּה בָּשֵׁם כַּל יִשְׁרָאֵל לְהַכְרִיעַ אָת עַצְמִי וָאָת כַּל עָם בְּנֵי ישראל ואת כל העולם לכף זכות:

והריני מכון מעתה עד למחר בעת הזאת בכל פעם שאוביר שֶׁם הוי"ה הַקַּדוֹשׁ שָׁהוּא בָּכָתִיבַתוֹ הַיָּה הוֶה וְיָהְיֵה וּבְקָרִיאַתוֹ א-ד-נ-י שַׁהוּא אֲדוֹן הַכַּל. וּכְשֵׁאַזְכִּיר שֵׁם א-ל-ק-י-ם יָהָיֵה בַּנַנְתִי שֵׁהוּא תַּקִיף וּבַעֵל הַיִכלֵת וּבַעל הַכּחוֹת כְּלָם עָלֶת כַּל העילות וְסֵיבֵּת כֵּל הַסִיבּוֹת וְשַׁלִיט בָּכֵל הַעוֹלְמוֹת: (בפסוק ראשון דקריאת שמע לא יסמור על גילוי דעת הנ"ל:)

בספר כוונת האר"י ז"ל כתוב קודם כל תפלה יקבל עליו מצות עשה של "ואהבת לרער כמור אני הי", ויכוין לאהוב כל אחד מישראל כנפשו. ואם יש איזה צרה ח"ו בביתו או בבניו, ישתתף בצערו ויתפלל עליו. וזו סגולה אמיתית שיקובל תפלתו כמו תפלת כל ישראל. על כו יאמר פסוק זה:

הריני מקבל עלי מצות עשה של ואהבת לרעד כמוד אני יי: הריני מקשר עצמי בתפלתי לכל הצדיקים האמתיים שבדורנו, וּלְכַל הַצַּדִיקִים הַאֲמְתִּיִים שׁוֹכְנֵי עַפַר, קְדוֹשִׁים אֲשֵׁר בַּאָרֵץ המה, ובפרט לרבנו הקדוש צדיק יסוד עולם נחל נובע מקור חבמה רבנו נחמן בן פיגא, זכותם יגן עלינו ועל כל ישראל אמן:

"Behold, I accept upon myself the positive command 'Love your friend as yourself; I am God" (Leviticus 19:18). As written in the Torah, the gematria of the words "Love your friend as yourself; I am God" is 907—the same gematria as the words "Love HaShem your God" (Deuteronomy 6:5). The meaning of this amazing equivalence is clear. We know that a human being is created in the "image of God." When we relate to others this way, we relate directly to the Godly soul within them and create a "space" for God in this world.

In the confluence of these two phrases, we can hear God saying to us, "Do you really want to come close to Me? Begin by treating each other respectfully. When you lie to each other, cheat each other, steal from each other, and kill each other, you push Me away from the world, making it impossible for anyone to believe in Me. When, on the other hand, you create a society based on justice, righteousness and truth—thereby creating a safety zone in which you can relate to the infinite Godly essence in each other—you build a true sanctuary wherein I may come to dwell in vour midst."

"Behold, I accept upon myself the positive command 'Love your friend as yourself; I am God." Speech stems from peace, as it is written, "I will now speak peace" (Psalms 122:8), but strife makes it is impossible to speak. Therefore, before praying, we should accept upon ourselves the positive commandment to "Love your friend as yourself" so we How wonderful are your tents. O Yaakov, your dwelling places. O Israel. HaShem, I am keenly aware that it is solely through Your great loving-kindness that I am able to enter Your House. I therefore prostrate myself before the sanctuary of Your holiness in awe of You alone. HaShem, I love the inner sanctum of Your Temple, the place where the imprint of Your glory resides to this day. I prostrate myself and bow down before You alone. I acknowledge and kneel before HaShem, the Eternal One who made me. I offer my self in prayer to You, HaShem, at this time of divine favor. O God, in the abundance of Your loving-kindness, answer me with the assurance of Your deliverance.

MORNING BLESSINGS - PART II

Eternal Hidden Master of the universe. He reigned as King alone before any being was created. At the moment He willed everything into existence, then was His Name proclaimed King. And after everything has ceased to exist in its present state, the Awesome One alone will continue to reign supreme. It is He Who was, He Who is, and He Who will remain forever—in glorious eternity. He is One and there is no other to compare or associate with Him. Without beginning and without end, supreme power and authority is His. He is my God, my ever-living Redeemer, my stronghold when I am gripped with pain in times of distress. He is my banner and my refuge; the overflowing portion of my cup on the day I call. I entrust my spirit into the safekeeping of His hand, both when I sleep and when I wake. And with my spirit, I entrust my body as well. HaShem is with me and I will not fear.

MORNING BLESSINGS - PART II

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who imbues the heart with understanding to distinguish between day and night as well as between light and darkness, truth and falsehood, good and evil.

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who has not made me a gentile.

to unite (Shaar HaKavanos, Inyan Drushei HaTefillah 1, pp. 77-79). In practical terms, this means that at every level and in every circumstance-whether we are deeply engaged in the mundane, or we are slightly or very much spiritually inclined—we can always find ways to connect to God and to bless Him.

"Blessed are You... Who imbues the heart with understanding to distinguish between day and night." Reb Noson explains that the ability to distinguish between truth and falsehood is equivalent to distinguishing between light and darkness, and between day and night. This ability is given to the מה טבו אהליך יעקב משכנתיך ישראל: ואני ברב חסדה אבא בִיתֶּךְ אֵשִׁתַּחַוֵה אֵל הֵיכַל קַדְשְׁךְ בְּיִרְאָתֶךְ: יְיָ אָהַבְתִּי מְעוֹן בֵּיתֶדְ וּמְקוֹם מִשִּׁכֵּן כִּבוֹדֵך: וַאֲנִי אֶשְׁתַחֲוֶה וְאֶכְרָעָה אֶבְרְכָה לִפְנִי יְיָ עשי: ואני תפילתי לד יי עת רצון אלהים ברב חסדד ענני באמת ישער:

אדון עולם אשר מלך. בּטָרֶם כַּל יָצִיר נָבַרָא: לָעַת נַעשה בַחַפְצוֹ כּל. אַזַי מֶלֶךְ שָׁמוֹ נִקְרָא: וְאַחֲרֵי כָּכְלוֹת הַכֹּל. לְבַדּוֹ יִמְלֹךְ נוֹרָא: וָהוֹא הַיָה. וָהוֹא הוֶה. וָהוֹא יָהְיֵה בְּתַפַּאַרָה: וְהוֹא אֲחַד וָאֵין שַׁנִי. לָהַמְשִׁיל לוֹ לָהַחָבִּירָה: בַּלִי רָאשִׁית בַּלִי תַכְלִית. וַלוֹ הַעֹז והמשרה: והוא אלי וחי גואלי. וצור חבלי בעת צרה: והוא נסי וּמַנוֹס לִי. מָנַת כּוֹסִי בִּיוֹם אֶקְרָא: בִּיַדוֹ אַפְקִיד רוּחִי. בְּעַת אִישַׁן ּוְאָעִירָה: וְעִם רוּחִי גְּוִיָּתִי. יְיָ לִי וִלֹא אִירַא:

ברכות השחר – חלק ב'

ברוד אתה יי אַלהִינוּ מֶלֶךְ הַעוֹלֶם. הַנוֹתֵן לְשֶׁכָוִי בִינַה לְהַבְּחִין בֵין יוֹם וּבֵין לַיִלַה:

ברוך אתה יי אלהינו מלה העולם. שלא עשני גוי:

But if we are attached to the tzaddikim, our devotions become very valuable through them.

The Morning Blessings. There are four parts to the Morning Prayers. The first section, called Korbanos (Sacrifices or Offerings), includes the 18 blessings that we recite upon awakening. (The first three blessings in this set are Netilas Yadayim, Asher Yatzar and Elohay Neshamah. These are followed by 15 blessings with which we thank God for giving us the ability to distinguish between day and night, for the ability to stand and walk, and for all the other kindnesses He bestows upon us each day.)

The second section of the Morning Prayers is called *Pesukey d'Zimrah* (Verses of Song). Here we find 18 mentions of the Name of God (in the passage of Yehi Kavod). The third section, which is known as the Blessings of the Shma, also contains 18 mentions of God's Name (in the Shma). The fourth section, the Amidah (Standing Prayer), features the Shmoneh Esrei, the 18 benedictions that are the cornerstone of prayer.

All of these "eighteens" parallel what the ARI teaches about the ChaI (18 = מ") blessings of prayer, which indicates that all the worlds have a common denominator that allows them **Blessed are You**, HaShem our God, King of the universe, Who has not made me a slave.

Men say: **Blessed are You**, HaShem our God, King of the universe, Who has not made me a woman.

Women say: **Blessed are You**, HaShem our God, King of the universe, Who has made me according to His will.

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who gives sight to the blind.

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who clothes the naked.

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who releases the bound.

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who straightens those who are bent down.

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who stretches out [i.e., firmly establishes] the dry land above the water.

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who prepares and guides man's steps.

Blessed are You HaShem our God, King of the universe, Who has provided me with all my needs.

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who girds Israel with strength.

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who crowns Israel with splendor.

Blessed are **You**, HaShem our God, King of the universe, Who gives strength to the weary.

Do not answer "Amen" when hearing someone else conclude "who removes the bonds of sleep...slumber from my eyelids." Since this blessing and the *Yehi ratzon* prayer that follows it are considered one long blessing, wait until he concludes with the words "upon His people Israel."

Blessed are You, HaShem our God, King of the universe, Who removes the bonds of sleep from my eyes and slumber from my eyelids.

May it be in accordance with Your will, HaShem our God and God of our ancestors, to habituate us in Your Torah, and to bind us to You by virtue of fulfilling Your commandments. Save us from being brought to inadvertent error or intentional transgressions. Save us from being tested or humiliated. May the evil urge/inclination not rule within us. Keep us far away from immoral people and from corrupt

בְּרוּךָ אַתָּה יִיָּ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלְם. שֶׁלֹא עֲשַׂנִי עֲבֶד:

איש מברר: בָּרוּךְ אַתָּה יִיָּ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלְם. שֶׁלָא עֲשַׂנִי פִּרְצוֹנוֹ:

אשה מבוכת: בְּרוּךְ אַתָּה יִיָּ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלְם. פּוֹקַחַ עִוְרִים:

בְּרוּךְ אַתָּה יִיָּ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלְם. פּוֹקַחַ עִוְרִים:

בְּרוּךְ אַתָּה יִיִּ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלְם. מַלְּבִישׁ עֲרְמִים:

בְּרוּךְ אַתָּה יִיִ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלְם. מַתִּיר אֲסוּרִים:

בְּרוּךְ אַתָּה יִיִ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלְם. זוֹקֵף כְּפוּפִים:

בְּרוּךְ אַתָּה יִיִ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלְם. הַמֵּכִין מִצְעֲדֵי גָבֶר:

בְּרוּךְ אַתָּה יִיִ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלְם. שִׁעֲשָׂה לִּי כָּל צִרְכִּי:

בְּרוּךְ אַתָּה יִי אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלְם. שִׁעְשִׂה לִי בְּנְבוּרָה:

בְּרוּךְ אַתָּה יִיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלְם. עוֹטֵר יִשְׂרָאֵל בְּתִבְּאָרָה:

בְּרוּךְ אַתָּה יִי אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלְם. תִוֹטֵר יִשְׂרָאֵל בְּתִבְּאָרָה:

בְּרוּךְ אַתָּה יִי אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלְם. עוֹטֵר יִשְׂרָאֵל בְּתִבּאָרָה:

בְּרוּךְ אַתָּה יִי אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הְעוֹלְם. תִוֹלִם. נִוֹטֵר יִשְׂרָאֵל בְּתִבּאָרָה:

אין לענות אמן אחר "וּתָנוּמָה מֵעַפַּעַפַּי" כי הכל ברכה אחת עד "לָעַמוֹ יָשַׂרָאֵל" (דה"ח):

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלֶם. הַמַּעֲבִיר שֵׁנָה מֵעֵינָי וּתְנוּמָה מֵעַפִּי:

וִיהִי רָצוֹן מִלְּפָנֶיךְ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ שֶׁתַּרְגִּילֵנוּ בְּתוֹרְתֶךְ. וְדַבְּקֵנוּ בְּמִצְוֹתֶיךְ. וְאַל הְּבִיאֵנוּ לֹא לִידִי חֵטְא. וְלֹא לִידִי עֲבֵרָה וְעָוֹן. וְלֹא לִידִי נִפְּיוֹן. וְלֹא לִידִי בִּזְּיוֹן. וְאַל יִשְׁלֹט בָּנוּ יֵצֶר הָרָע.

sekhvi (שכוי), the heart, which truly sees and understands (סוכה) the difference between truth and falsehood. For it is practically impossible to clarify and prove the truth of the Torah in this world. Someone will always come along and try to contradict it. Therefore it's vitally important to know the truth in one's

heart. One must be able to "distinguish between day and night"—to know the difference between the spiritual equivalent of day, which is the light of truth, and the spiritual equivalent of night, which is darkness and falsehood (LH, *Birchos HaShachar* 3:11).

companions. Bind us to You through the good urge/inclination and the good deeds we perform. Bend our urge to submit itself to You. Today and every day, grant us favor, kindness and compassion in Your eyes and in the eyes of all who behold us, and continue to bestow Your generous kindnesses upon us. Blessed are You, HaShem, Who bestows generous kindnesses upon His people Israel!

May it be in accordance with Your will, HaShem my God and God of my ancestors, to rescue me, today and every day, from brazenfaced people, as well as from my own arrogance; from immoral people, an evil urge, a corrupt companion, or a distressing neighbor. Save me from an evil mishap, an evil eye, a slanderous tongue; from slander, from false testimony, from men's hatred, from false libel, from unnatural death, from serious diseases, from misfortunes, and from the corrupting influence of the heavenly accuser and its counterpart within us. Save me from a difficult lawsuit and from a ruthless adversary, whether he is a member of the covenant-people of Avraham or not; and from the punishment of *Gehinnom*.

In Shaar HaKavanos, Rabbi Chayim Vital writes in the name of the ARI: "[The passages] from the beginning of the Akeidah prayer until Barukh Sh'amar pertain to the dimension of Asiyah (the World of Action). [The passages] from Barukh Sh'amar until Yotzer pertain to the dimension of Yetzirah (the World of Formation). [The passages] from Yotzer to the conclusion of the first blessing of the Amidah pertain to the dimension of Beriah (the World of Creation). The remainder of the Amidah pertains to Atzilus (the World of Emanation)."

Ramchal explains: "It is necessary to realize that there are four general universes. The physical world consists of two parts, the astronomical and the terrestrial; these two together are considered a single universe [Asiyah]. Above this is the universe of the angels [Yetzirah]. Higher than this is the universe of the Throne [Beriah]. Higher still is the universe of Elohus, the Godly Essence [Atzilus]. The four parts of the morning prayers follow the same order. The Korbanos (passages on the offerings) pertain to the physical dimension; the Pesukei d'Zimrah (Verses of Song) pertain to the world of the angels; the Shma and its blessings pertain to the world of the Throne; and the Amidah pertains to the universe of Elohus. Following this, there are three more sections (Kedusha d'Sidra, the Songs of the Leviim, and Eln K'Elohienu), in which we draw illumination and blessing down to each lower world. Following these, in Aleinu, we declare HaShem's sovereignty over all the worlds" (Derekh HaShem 4:6:13-14).

THE BINDING OF YITZCHAK

Our God and God of our ancestors, remember us favorably before You. From the highest ancient heavens, be mindful of us for deliverance and compassion. Remember on our behalf, HaShem our God, the love of the ancient ones, Avraham, Yitzchak and Yisrael, Your servants; remember the covenant, the loving-kindness, and the oath that You swore to our father Avraham on Mount Moriah, and the binding of his son Yitzchak on the altar, as it is written in Your Torah:

וְהַרְחִיקֵנוּ מֵאָדָם רָע וּמֵחָבֵר רָע. וְדַבְּקֵנוּ בְּיֵצֶר הַטּוֹב וּבְמַצְשִׂים טוֹבִים. וְכֹף אֶת יִצְרֵנוּ לְהִשְׁתַעְבֶּד לְךְ. וּתְנֵנוּ הַיוֹם וּבְכָל יוֹם לְחֵן טּוֹבִים. וְכֹף אֶת יִצְרֵנוּ לְהִשְׁתַעְבֶּד לֶךְ. וּתְנֵנוּ הַיוֹם וּבְכָל יוֹם לְחֵן וּלְחֶמִים בְּעֵינֵיךְ וּבְעֵינֵי כָל רוֹאֵינוּ. וְתִגְמְלֵנוּ חֲסָדִים טוֹבִים לְעַמוֹ יִשְׂרָאֵל: טוֹבִים. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַגּוֹמֵל חֲסָדִים טוֹבִים לְעַמוֹ יִשְׂרָאֵל:

יְּהִי רָצוֹן מִלְּפָנֶיךּ יְיָ אֱלֹהַי וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵי שֶׁתַּצִּילֵנִי הַיוֹם וּבְכָל יוֹם מֵעַזִּי פָנִים וּמֵעַזּוּת פָּנִים. מֵאָדָם רָע. מִיֵּצֶר רָע. וּמִחָבֵר רָע. וּמִשְּׁכֵן רָע. וּמִפָּגַע רָע. מֵעַיִן הָרָע. מִלְשׁוֹן הָרָע. מִמַּלְשִׁינוּת. מֵעֵדוּת שֶׁקֶר. מִשִּׂנְאַת הַבְּּרִיוֹת. מֵעֲלִילָה. מִמִּיתָה מְשְׁנָּה. מֵחְלָיִם רָעִים. מִמְּקְרִים רָעִים וּמִשְּׂטָן הַמַּשְׁחִית. מִדִּין קְשָׁה וּמִבַּעַל דִּין קְשָׁה. בֵּין שֶׁהוּא בֶן בְּרִית וּבִין שֶׁאֵינוֹ בֶן בְּרִית. וּמִדִּינָה שֶׁל גִּיהְנֹם:

כתב הרב חיים ויטאל בשם האר"י ז"ל בשער הכונות וז"ל דע כי מן תחילת התפלה [העקדה] עד ברוך שאמר הוא עולם העשיה. ומברוך שאמר עד יוצר אור הוא עולם היצירה. ומן יוצר אור עד סוף ברכת אבות הוא עולם הבריאה. ושאר כל העמידה הוא עולם האצילות (שער הכונות דרושי תפלת השחר דרוש א).

וכתב רבינו הרמח"ל, צריך שתדע, שהנה כלל העולמות מתחלק לארבעה, והיינו, עולם הזה בשני חלקיו, עליון ותחתון, שהם החלק השמימי ונקרא עולם הגלגלים, והיסודיי והוא הנקרא עולם השפל [עשיה]. וכלל שניהם נקרא עולם אחד. ועל העולם הזה יש עולם המלאכים [יצירה]. ועליו עולם הכחות העליונים שרשי הבריות... ונקרא עולם הכסא [בריאה]. והנה למעלה מזה ועליו עולם האלקות [אצילות]. והנה על פי סדר זה נתקנו חילוקי התפלה, דהיינו שלשה חלקים בתחלה לתיקון שלשה העולמות, עולם הזה [עשיה], עולם המלאכים [יצירה], עולם הכסא [בריאה]. וזה, בקרבנות, זמירות, וברכות קריאת שמע. אחר כך תפלה מעומד, והיא כנגד עולם האלקות [אצילות] ... ואחר כך שלשה חלקים אחרים, להמשיך משך השפע לעולמות זה אחר זה עד הסוף. והיינו, קדושה דסדרא, שיר הלוים, ואין כאלקינו. ואחר כל זה עלינו, והוא לחזור ולהמליך עד הסוף. והיינו, לכל העולמות אחר שנתברכו ממנו (רמח"ל דרך ה', ד'ו' יג-יד).

פרשת העקידה

אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ, זְכְרֵנוּ בְּזִכְּרוֹן טוֹב לְפָנֶיךּ, וּפְקְדֵנוּ בִּפְקְדַתּ יְשׁוּעָה וְרַחֲמִים מִשְּׁמֵי שְׁמֵי קֶדֶם, וּזְכָר לְנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ אַהְבַת

"[Save us] from being tested or humiliated." Rebbe Nachman once remarked, "Ader a nisayon, ader a bizayon—Either we pass the test, or we face humiliation" (RNW #304). In other words, either we remain strong and exercise self-control to overcome the challenges we face, or we succumb to temptation and the

humiliation that inevitably follows in its wake.

The Akedah. The Hebrew word Akedah translates as "binding." We begin the prayers each day with this passage of the Binding of Isaac in order to remind us that we must bind and connect our

After these events, God tested Avraham. He said to him, "Avraham!" and he [Avraham] replied, "Hineni—I am prepared to perform Your will." He said, "Take your son, your special one, whom you love, Yitzchak, and go to the land of Moriah. Raise him up there as an olah (elevation-offering) on one of the mountains that I shall indicate to you." Avraham arose early in the morning and saddled his donkey. He took his two young men with him, and Yitzchak his son. He split the wood for the olah-offering and set out, heading for the place that God had designated for him.

On the third day, Avraham looked up and saw the place from afar. Avraham said to his young men, "Remain here with the donkey. I and the lad are going yonder. We will prostrate ourselves before HaShem there and then return to you." Avraham took the wood for the *olah*-offering and placed it on the shoulders of his son Yitzchak. In his hand he took the fire-torch and the knife. The two of them went together. Yitzchak spoke to his father and said, "Father." He answered, "Hineni—I am here with you, my son." He [Yitzchak] said, "Behold you have brought the fire and the wood, but where is the lamb for the *olah*-offering?" Avraham said, "God Himself will see to the lamb for an *olah*; it is you, my son." Still, the two of them continued together. When they came to the place designated by God, Avraham built the altar there and arranged the wood. He then bound his son Yitzchak, and placed him on the altar atop the wood.

Avraham reached out and took the knife to slaughter his son. HaShem's angel called to him from heaven, saying, "Avraham! Avraham!" "Hineni—I am prepared to perform HaShem's will," he replied. He [the angel] said, "Do not harm the lad. Do not do anything to him. Now I know that you are a God-fearing man; you have not withheld your special son from Me." Avraham looked up and saw a ram after it had been caught by its horns in a thicket. Avraham went and took the ram and offered it up as an olah (burnt-offering) in his son's stead.

Avraham's mind. Only later, as *Targum Yonatan* tells us, was Yitzchak literally lifted up from the altar by angels and taken to the yeshivah of Shem and Ever, where he remained for three years. Retroactively, we understand that this is what God had in mind from the outset. Yitzchak's test was that he had to be willing to die at the *AKeIDaH* (עקידום), which is an acrostic for *Al KIDush* HaShem (עקידוט השם)

for the sanctification of God's Name). By accepting this decree that transcended all logic—that he was to be literally sacrificed as an *olah*-offering—Yitzchak became truly *olah*-elevated to a higher status.

The same is with us. Reciting the *Akedah* shows us that we, too, by virtue of being willing to sacrifice ourselves for God, especially by praying with *kavanah*, can elevate ourselves to greater levels.

הַקּדְמוֹנִים אַבְרָהָם יִצְחָק וְיִשְׂרָאֵל עֲבָדֶיךּ, וְאֶת הַבְּּרִית וְאֶת הַחֶּסֶד וְאֶת הַשְּׁבוּעָה שֶׁנִּשְׁבַּעְתָּ לְאַבְרָהָם אָבִינוּ בְּהַר הַמּוֹרִיָּה, וְאֶת הָעֲקֵדָה שֶׁעָקַד אֶת יִצְחָק בְּנוֹ עַל גַּבֵּי הַמִּזְבֵּחַ, כַּכְּתוּב בְּתוֹרַתֶּךְ:

וַיְּהִי אַחַר הַדְּבָרִים הָאֵלֶה וְהָאֱלֹהִים נְסָּה אֶת אַבְרָהָם וַיֹּאמֶר אֵלִיו אַבְרָהָם וַיֹּאמֶר הַנִּנִי: וַיִּאמֶר קַח נָא אֶת בִּנְךְ אֶת יְחִידְךְּ אֲלִיו אַבְּרָהָם וַיֹּאמֶר הַנִּנִי: וַיִּאמֶר קַח נָא אֶת בִּנְךְ אֶת יְחִידְרְ אֲשֶׁר אָהַרְיָה וְהַעֲלֵהוּ שָׁם לְעֹלֶה עַל אַחַד הָהָרִים אֲשֶׁר אֹמֵר אֵלֶיךְ: וַיַּשְׁבֵּם אַבְּרָהָם בַּבּקֹר וְיַבְקַע הַנְיִלְה אֶת חֲמֹרוֹ וַיִּקַח אֶת שְׁנֵי נְעָרָיו אִתּוֹ וְאֵת יִצְחָק בְּנוֹ וַיְבַקע עֵצֵי עֹלָה וַיָּקָם וַיֵּלֵךְ אֵל הַמָּקוֹם אֲשֵׁר אָמֵר לוֹ הָאֵלֹהִים:

בַּיוֹם הַשְּׁלִישִׁי וַיִּשָּׂא אַבְּרָהָם אֶת עֵינְיו וַיַּרְא אֶת הַמְּקוֹם מֵרְחוֹק:
וַיֹּאמֶר אַבְרָהָם אֶל נְעָרָיו שְׁבוּ לְכֶם פֹּה עם הַחֲמוֹר וַאֲנִי וְהַנַּעַר
וַיֹּאמֶר אַבְרָהָם אֶל נְעָרָיו שְׁבוּ לְכֶם פֹּה עם הַחֲמוֹר וַאֲנִי וְהַנַּעַר
וֹּלְכָה עַד כֹּה וְנִשְׁתַּחֲוֶה וְנְשׁוּבָה אֲלֵיכֶם: וַיִּקּח אַבְרָהָם אֶת עֲצֵי

הַעְלָה וַיִּשֶׁם עַל יִצְחָק בְּנוֹ וַיִּאמֶר יִצְחָק אֶל אַבְרָהָם אָבִיו וַיֹּאמֶר אָבִי וְנִיּאמֶר הָנֵּה הָאֵשׁ וְהָעֵצִים וְאַיֵּה הַשָּׂה לְעֹלְה בְּנִי וַיִּאמֶר הְנִיּה לוֹ הַאֶּלֹהִים וַיִּבְלָה שְׁנִיהֶם שְׁבִּיְהָם אָבְרָהָם אָשֶׁר אָמֵר לוֹ הָאֶלֹהִים וַיִּבְלָה בְּנִי וַיִּאָם אֹתוֹ יִיְאָה לוֹ הָאֶלֹהִים וַיִּבְּן שְׁם אַבְרָהָם אֶת הַמִּוֹבְּח אָשֶׁר אָמֵר לוֹ הָאֶלֹהִים וַיִּבֶן שְׁם אַבְרָהָם אֶת הַמִּזְבַּח מִמעל לְעַצִים וַיִּעֲקֹד אֶת יִצְחָק בְּנוֹ וַיִּשֶׂם אֹתוֹ על הַמִּזְבַּח מִמעל לְעַצִים:

וַיִּשְׁלַח אַבְרָהַם אֵת יָדוֹ וַיִּקָּח אֵת הַמַּאַכֵּלֶת לְשִׁחֹט אֵת בְּנוֹ:

prayers together. As we advance through the pages of the *siddur*, we should not forget the passages that we said earlier. We should try to remember everything that we are saying and praying before God (LH, *Arvis* 4:16).

"Raise him up there as an *olah* on one of the mountains that I shall indicate to you." An *OLaH* (עולה; literally, "elevation") offering was usually completely

burnt on an altar. It literally went up (עלה), ALaH) in flames. In addition, for the person who offered it, it represented the highest transformation or ascension (עליה), ALiyaH) from physicality to pure spirituality, from matter to energy.

Here Avraham was being told to completely dedicate his son Yitzchak to the service of God. At this point, however, the strong associations of a burnt-offering were all that occupied Avraham named the place "HaShem sees (vireh)," which is expressed today as "On HaShem's mountain. He shall be seen (veira'eh),"

THE BINDING OF YITZCHAK

HaShem's angel called to Avraham from heaven a second time, saving, "HaShem declares, 'I have sworn by My own Essence that because you performed this deed and did not withhold your only son, I will surely bless you and greatly increase your offspring like the stars of the firmament and the sand on the seashore. Your offspring will inherit their enemies' gates. All the nations of the world will be blessed through your descendants, because you obeyed My voice." Avraham returned to his young men and together they set out and went to Be'er Sheva. Avraham settled in Be'er Sheva.

Master of the universe, just as our forefather Avraham suppressed his compassion in order to fulfill Your will wholeheartedly, so may Your compassion subdue Your anger toward us, and may Your compassion prevail over Your more judgmental attributes. HaShem our God, deal with us with the quality of loving-kindness and the quality of compassion [i.e., do not judge us solely according to the requirements of strict justice]. In Your great goodness, turn Your fierce anger away from Your people, Your city, Your land and Your heritage. HaShem our God, fulfill for us the promise You made in Your Torah through Your servant Moshe: "I will remember My Yaakov-covenant; also My Yitzchak-covenant; I will also remember My Avraham-covenant; I will remember the land."

It was also said: "Yet, even so, even while they are in their enemies' land, I will not reject them, nor will I hold them in contempt, to utterly destroy them, and thereby void My covenant with them; for I am HaShem their God [i.e., I am faithful to uphold My promise not to judge them solely on the basis of their actions]. On the contrary, I will remember on their behalf the covenant I made with their ancestors whom I brought forth from the land of Egypt in the sight of the nations, that I might be their God. I am HaShem."

It was also said: "HaShem your God will return with your captivity and have compassion on you. HaShem your God will gather you once again from among all the nations to which He has scattered you. Even if you be scattered to the ends of the heavens, HaShem

"I will remember My Yaakov-covenant; also My Yitzchak-covenant; I will also remember My Avraham-covenant; I will remember the land" (Leviticus 26:42). Avraham, Yitzchak and Yaakov are called the Avos (Fathers, Patriarchs) because together they embody the full spectrum of qualities through which God relates to and interacts with us. Avraham personifies God's quality of chesed וַיָּקרָא אֶלַיו מַלָאַךְ יַיַ מָן הַשַּׁמִים וַיֹּאמֶר אַבְרָהַם אַבְרָהַם וַיֹּאמֶר הָנָנִי: וַיֹּאמֶר אֵל תִּשְׁלַח יַדְּךְ אֵל הַנַּעֵר וְאֵל תַּעשׁ לוֹ מְאוּמָה כִּי עַתַּה יַדַעִתִּי כִּי יָרָא אֱלֹהִים אַתַּה וָלֹא חַשַּׂכְתַּ אֶת בְּנָךְ אֶת יְחִידְךְּ ממני: וישא אברהם את עיניו וירא והנה איל אחר נאחז בסבך בַּקרנִיו וַיַּלְהַ אַבְרַהָם וַיִּקָּח אָת הָאַיִל וַיַּעֵלֶהוּ לְעלָה תַּחַת בְּנוֹ: וַיָּקרָא אַבָּרָהָם שֶׁם הַמַּקוֹם הַהוּא יַי יַרָאָה אַשֶּׁר יָאַמֶּר הַיוֹם בָּהַר יַנַ יַרַאֵה:

וַיָּקְרָא מַלָּאַךְ יַיַ אֶל אַבְרָהַם שָׁנִית מָן הַשַּׁמַיִם: וַיֹּאמֶר בִּי נְשְׁבַּעִתְּי נָאָם יִיָ כִּי יַעַן אֲשֶׁר עָשִׂיתַ אֶת הַדָּבָר הַזֵּה וְלֹא חַשַּׂכִתַּ אֶת בָּנָךְ אֶת יִחִידֵךְ: כִּי בַרֶךְ אֲבַרֶכָךְ וְהַרְבַּה אַרְבֵּה אֶת זַרְעֵךְ כִּכוֹכְבֵי הַשַּׁמִים וְכַחוֹל אֲשֵׁר עַל שִּׁפַת הַיָּם וְיִרַשׁ זַרְעֲךָ אֵת שַׁעַר אֹיְבְיו: והתברכו בזרעה כל גוני הארץ עקב אשר שמעת בקלי: וישב אַבְרָהַם אֵל נָעָרָיו וַיַּקְמוּ וַיַּלְכוּ יַחְדַוֹ אֵל בָּאֵר שַׁבַע וַיַּשֶׁב אַבְרָהַם בַבאַר שבע:

רבונו של עולם כמו שכבש אברהם אבינו את רחמיו לעשות רצונה בַּלַבַב שַׁלֵם. כֵּן יִכִבְּשוּ רַחֲמֵיך אֵת כַּעַסְדְ מֵעַלֵינוּ וְיָגְלוּ רַחַמֵיך עַל מִדּוֹתֵיךָ. וִתְתַנָהֵג עִמַנוּ יִי אֱלֹהֵינוּ בְּמִדַּת הַחֶסֶד וּבְמַדַת הַרַחַמִים. וּבְטוּבָךְ הַגַּדוֹל יַשׁוּב חַרוֹן אַפַּךְ מֵעַמַּךְ וּמֵעִירְדְ וּמֶאַרִצְּךְ וּמְנַחֲלַתֶּךְ: וְקַיֶּם לָנוּ יִיַ אֱלֹהֵינוּ אֶת הַדַּבַר שֵׁהָבְטַחִתַּנוּ בּתוֹרֶתֶךְ עַל יִדִי משֵׁה עַבְדֶּךְ כַּאַמוּר. וָזַכַרְתִּי אֶת בִּרִיתִי יַעַקוֹב וָאַף אֶת בָּרִיתִי יִצְחַק וָאַף אֶת בָּרִיתִי אַבְרַהַם אֵזְכֹּר. וָהַאַרֵץ אֵזְכֹּר: ונאמר. ואף גם זאת בַּהִיוֹתָם בַּאַרֶץ איִבֵיהָם לא מַאַסְתִּים וָלֹא געלתים לכלותם להפר בּרִיתִי אַתַּם. כִּי אַנִי יַי אַלהֵיהָם: וַנַאַמֵּר. וזכרתי להם ברית ראשנים אשר הוצאתי אתם מארץ מצרים לעיני הגוים להיות להם לאלהים. אני יי:

וְנָאֱמֶר. וְשַׁב יַיַ אֱלֹהֶיךָ אֶת שָׁבוּתָךָ וְרָחֲמֶךְ. וְשַׁב וְקַבֵּצְךְ מְכֵּל הָעַמִּים אֲשֶׁר הָפִיצְךְ יִיָ אֱלֹהֵיךְ שָׁמַה: אִם יִהְיֵה נְדַּחַךְ הַשַּׁמַיִם. מִשַּׁם יִקבָּצָךְ יַיַ אֱלֹהֵיךְ וּמִשַּׁם יִקּחֶךְ: וָנֵאֱמֵר. וַהַבִּיאֵךְ יִיַ

your God will gather you from there and take you back as His people." And it continues, "HaShem your God will bring you back to the land your ancestors occupied, and you will occupy it again. He will bestow goodness upon you and make you numerous—in the merit of your ancestors."

It was also said through Your prophets: "HaShem! Be gracious to us. We have placed our hope in You alone. Be their strength each morning [i.e., give strength to those who hope and believe in You to go on even in dark times]; also our salvation in time of distress when we are attacked on all sides." It was also said: "It will be a time of crisis for Yaakov, but from it he shall be saved." It was also said: "In all their distress, He was also distressed, so He sent the angel of His presence to save them. In His love and in His pity, He has always been their Redeemer. It is He alone who has always elevated them and carried them aloft, all the days of this world."

It was also said: "Who is a loving God like You, who pardons [literally, "carries" or "elevates"] intentional sin, and overlooks even the outright rebellion of the remnant of His beloved inheritance [i.e., HaShem does not destroy our sins completely as if they never existed; rather, He waits for us to regret having done them, and then transforms them into merits because they served as stepping stones in our coming closer to Him]. He does not hold on to His anger forever, for He truly desires to bestow loving-kindness. He will therefore again have mercy on us, and subdue our intentional sins [i.e., again HaShem subdues and preserves our sins in order to transform them into greater merits]. O cast all their wrongdoings into the depths of the sea [to wash them and thereby raise up and restore the sparks of holiness in them to their proper place]." (Dispose of all the wrongdoings of Your people, the family of Israel, in a place where they will never be remembered, recalled, or brought to mind.) And it was said: "Grant truth [i.e., validate and fulfill Your promise] to Yaakov, and reveal Your unconditional loving-kindness to Avraham, as You promised our forefathers from days of old."

It was also said: "I will bring them to My holy mountain and cause them to rejoice in My House of Prayer. Their elevation-offerings and peace-offerings shall be accepted upon My altar with favor. For My House shall be called a House of Prayer for all mankind."

A person should always be God-fearing in private as well as in public. He should acknowledge the truth and speak truth in his heart. He should rise early and say:

Master of all worlds! Lord of lords! It is not on account of our righteousness that we cast our supplications before You, but on account of Your abundant mercies. What are we? What is our life?

אֶלהֶיךָ אֶל הָאָרֶץ אֲשֶׁר יָרְשׁוּ אֲבוֹתֶיךָ וִירִשְׁתָּהּ. וְהֵיטִבְךְּ וְהִרְבְּּךְ מֵאֵבוֹתֵיךָ:

וְגָאֶמַר. עַל יְדֵי נְבִיאֶך. יְיָ חָנֵנוּ לְךְ קוּינוּ. הֶנֵה זְרוֹעָם לַבְּקָרִים אַף יְשׁוּעָתֵנוּ בְּעֵת צָרָה: וְנֶאֱמַר. וְעֵת צָרָה הִיא לְיַעֲקֹב וּמִמֶּנָה יִנְשׁעֵי: וְנֶאֱמַר. בְּכָל צָרָתָם לוֹ צָר וּמַלְאַךְ פָּנְיו הוֹשִׁיעָם. בְּאַהְבָתוֹ יִנְשֵׁעֵי: וְנָאֶמַר. בְּכָל צָרָתָם לוֹ צָר וּמַלְאַךְ פָּנְיו הוֹשִׁיעָם. בְּאַהְבָתוֹ וּבְחֵמְלָתוֹ הוּא גִאָלָם. וַיִנִשְּׁלֵם וַיִנְשִׁאֵם כָּל יִמֵי עוֹלֶם:

וְנֶאֱמַר. מִי אֵל כָּמוֹךְ נֹשֵׂא עָוֹן וְעוֹבֵר עַל פָּשַׁע לִשְׁאַרִית נַחֲלָתוֹ. לֹא הָחֱזִיק לָעַד אַפּוֹ כִּי חָפֵץ חֶסֶד הוּא: יְשׁוּב יְרַחֲמֵנוּ יִכְבּשׁ לֹא הָחֱזִיק לָעַד אַפּוֹ כִּי חָפֵץ חֶסֶד הוּא: יְשׁוּב יְרַחֲמֵנוּ יִכְבּשׁ עֲוֹנוֹתֵינוּ. וְתַשְׁלִיךְ בִּמְצוּלוֹת יָם כָּל חַשׂאתָם: (וְכָל חַשׂאת עַמְּךְ בֵּיתְלוֹת יִם בָּל חַשׂאתְם: (וְכָל חַשׂאת עַמְּךְ בִּיתְלוֹּ הַשְּׁלִיךְ בִּמְקוֹם אֲשֶׁר לֹא יִזְכְרוּ וְלֹא יִפְּקְדוּ וְלֹא יַעֲלוּ עֵל לֵב לְעוֹלְם) וְנָאֱמֵר תִּתֵּן אֱמֶת לְיַעֲקֹב חֶסֶד לְאַבְרָהָם. אֲשֶׁר נִשְׁבַּעתַּ לַאבוֹתִינוּ מִימֵי קְדֵם:

וְגָאֱמֵר. וַהַבִּיאוֹתִים אֶל הַר קְדְשִׁי וְשִּׁמַחְתִּים בְּבֵית תְּפִילָתִי. עוֹלוֹתֵיהֶם וְזִבְחֵיהֶם לְרָצוֹן עַל מִזְבְּחִי. כִּי בֵיתִי בֵּית הְפִילָה יִקָרֵא לִכָל הַעַמִּים:

לְעוֹלָם יְהֵא אָדָם יְרֵא שָׁמַיִם בַּפֵּתֶר וּבַגָּלוּי וּמוֹדֶה עַל הָאֱמֶת וִדוֹבֵר אֵמֵת בִּלְבָבוֹ וַיַשִּׁבֵּם וִיֹאמֵר:

רָבּוֹן כָּל הָעוֹלָמִים וַאֲדוֹנֵי הָאֲדוֹנִים. לֹא עַל צִּדְקוֹתֵינוּ אֲנַחְנוּ מַפּילִים תַּחֵנוּנֵינוּ לִפָּנֵיךְ כִּי עַל רַחֲמֵיךְ הָרַבִּים. מָה אָנוּ מֵה חַיֵּינוּ מַפִּילִים תַּחֵנוּנֵינוּ לִפָּנֵיךְ כִּי עַל רַחֲמֵיךְ הָרַבִּים. מָה אָנוּ מֵה חַיֵּינוּ

(unconditional love). Yitzchak embodies God's quality of *din* (judgment, the idea that we have to earn, and thereby become worthy of, the *chesed* that He wants to give us). Yaakov personifies God's quality of *tiferes* (beauty), which is also called *Torah* (divine instruction) and *emes* (truth), the optimum harmonization of the two extremes of *chesed* and *din*.

"What are we? What is our life?...But we are Your people, children of Your covenant, children of Avraham." Rebbe Nachman observes that in this prayer we first belittle ourselves ("What are we? What is our life?") and afterwards encourage and bolster ourselves ("But we are Your people, children of Your covenant"). Many people find it difficult to relate to God, and may despair that the problem lies with them. The Rebbe advises that when we feel lacking, we should look for the points of goodness, or Godliness, within ourselves. Reinforcing our intimate relationship with God can help us voice our prayers with pride (LM II, 125).

What is our piety? What is our righteousness? What is our salvation? What is our power? What is our strength? What can we say in Your presence, HaShem our God and God of our ancestors? Are not all heroes as nothing before You, men of renown as if they never existed, the wise as if without knowledge, the understanding as if devoid of intelligence? The majority of their actions are empty, and the days of their lives transitory before You. Man's apparent superiority over beast is nil, for all is transitory except the pure soul which is destined to give a reckoning and an accounting before Your Throne of Glory. Before You, all nations are as nothing, as it is written, "The nations are a mere drop in the bucket; they are considered as dust upon the scales; HaShem snatches up entire islands like fine dust."

But we are Your people, children of Your covenant, descendants of Avraham, Your beloved, to whom You swore on Mount Moriah; descendants of Yitzchak, Your singular one, who was bound upon the altar; community of Yaakov, Your firstborn son, whom You named Yisrael (straight to God; he who perceives God) and Yeshurun (prophetic seer) because of Your love for him and Your delight in him.

Therefore it is our responsibility to thank You, to praise You, and to glorify You; to bless, to sanctify, and to offer praise and thanks to Your Name. How fortunate we are, how good is our portion, how pleasant our lot, and how beautiful our heritage! How fortunate we are that we rise early in the morning and stay late in the synagogues and study halls in the evening, and continually proclaim, twice each day, with love:

Hear O Israel, HaShem is our God. HaShem is ONE.

(Whisper:) May the Name [revelation] of the glory [radiance] of His kingdom [hidden providence] be blessed [drawn down, and ever increased], to illuminate the darkness of this world, now and] for all eternity.

is no separation or differentiation. *Elohenu*: You are our God—the Creator and Director of all, Who grants us individual existence because He wants us to know Him in and through the events and dramas of our lives. HaShem *Echad*: You are the essence, unity and

oneness behind all existence; there is no other and nothing else besides You.

Echad. Specifically when pronouncing the word echad (אחד, One), concentrate on the following intentions: Corresponding to the letter aleph of echad (which

מֶה חַסְדֵּנוּ מַה צִּדְקוֹתֵינוּ מַה יְשׁוּעָתֵנוּ מַה כֹּחֵנוּ מַה גְּבוּרָתֵנוּ. מַה נֹאמַר לְפָנֶיךְ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ הֲלֹא כָל הַגִּבּוֹרִים כְּאַיִן לְפָנֶיךְ וְאַנְשִׁי הַשֵּׁם כְּלֹא הָיוּ וַחֲכָמִים כִּבְלִי מַדָּע וּנְבוֹנִים כִּבְלִי לְפָנֶיךְ. וּמוֹתֵר הַשְּׁבֵּל כִּי רוֹב מַעֲשֵׂיהֶם תֹהוּ וִימֵי חַיֵּיהֶם הֶבֶל לְפָנֶיךְ. וּמוֹתֵר הָאְדָם מִן הַבְּהַמָּה אָיִן כִּי הַכֹּל הָבֶל, לְבַד הַנְּשָׁמָה הַשְּהוֹרָה הָאִדְם מִן הַבְּהַמָּה אָיִן כִּי הַכֹּל הָבֶל, לְבַד הַנְּשָׁמָה הַשְּהוֹרָה שָׁהִיץ עַתִידָה לִתֵּן דִּין וְחֶשְׁבּוֹן לִפְנֵי כִפֵּא כְבוֹדֶךְ: וְכָל הַגּוֹיִם נְחְשָׁבוּ בְּקִין נִגְּדֶבְ. שֶׁנֶּאֱמַר הֵן גּוֹיִם כְּמֵר מִדְּלִי וּכְשַׁחַק מֹאזְנַיִם נֶחְשָׁבוּ הֵן אִיִּים בַּדֵּק יִשֹׁל:

אָבָל אָנַחְנוּ עַמְּךְ בְּנֵי בְרִיתֶךְ. בְּנֵי אַבְרָהָם אֹהַבְךְ שִׁנִּשְׁבַּעְתָּ לּוֹ בְּהַר הַמּוֹרִיָּה. זֶרַע יִצְחָק יְחִידוֹ. שֶׁנָּעֱקַד עַל גַּבֵּי הַמִּזְבֵּחַ. עֲדַת יַעֲקֹב בְּנְךְ בְּכוֹרֶךְ. שֶׁמֵאַהָבְתְךְ שֶׁאָהַבְתָּ אוֹתוֹ וּמִשִּׂמְחָתְךְ שֶׁשְּׁמַחְתָּ בּוֹ. קָרָאתָ אֶת שְׁמוֹ יִשְׂרָאֵל וִישִׁרוּן:

לְפִיכָךְ אֲנַחְנוּ חַיָּבִים לְהוֹדוֹת לְךְ וּלְשַׁבֵּחְךְ וּלְפָאֶרְךְ וּלְבָרֵךְ וּלְקַדֵּשׁ לְפִּיכָרְ וּלְפָבֶרְ וּלְבָרֵךְ וּלְקַדֵּשׁ וְלִתְּים לְשִׁמֶךְ: אַשְׁרֵינוּ מַה טוֹב חֶלְקֵנוּ וּמַה נָּעִים גּוֹרָלֵנוּ וּמַה יָּפָה יְרָשְׁתֵנוּ: אַשְׁרֵינוּ כְּשָׁאָנוּ מַשְׁכִּימִים וּמַעֲרִיבִים גּוֹרָלֵנוּ וּמַה יָּבְבָּתֵי מְדְרָשׁוֹת וּמְיַחְדִים שִׁמְךְ בְּכָל יוֹם תָּמִיד בְּבָתִי כְנֵסִיּוֹת וּבְבָתֵי מִדְרָשׁוֹת וּמְיַחְדִים שִׁמְךְ בְּכָל יוֹם תָּמִיד וְאוֹמַרִים פַּעָמִים בָּאהבה:

ּ שְׁמַע יִשְׂרָאֵל יְיָ אֱלֹהֵינוּ יְיָ אֶחְד:

בלחש: בַּרוּךְ שָׁם כִּבוֹד מַלְכוּתוֹ לְעוֹלֵם וַעֵד:

"Hear O Israel, HaShem is our God. HaShem is ONE." The six words of the Shma are a meditation, a ladder upon which to climb up to the highest experience of God's oneness, there to merge into that oneness, to know God.

Shma means to hear/listen, accept/receive, believe/understand/know, witness/testify. Yisrael is the higher soul

of the entire Jewish people as a single body, as well as the higher soul of every individual Jew. When we say *Shma Yisrael*, we are speaking to our higher selves as individuals at the same time that we are calling out to the entire nation.

HaShem: You are the infinite/eternal all-encompassing One in Whom there

Love HaShem your God with all your heart, with all your soul, and with all your might. Let these words that I command you today be on your heart and mind. Repeat them to your children and speak about them to yourself when you dwell/sit in your house and when you travel/walk on the road, when you lie down and when you rise/stand up. Bind them as an insignia on your arm near your heart and as tefillin between your eyes [i.e., above your forehead]. Write them on parchments that you will affix to the doorposts of your house and your gates.

You are He [You were the same] before the world was created, and You are He [You have remained the same] ever since the world was created. You are He [unchanged] in this world, and You are He [unchanged] in the eternal World to Come. Sanctify Your Name through those who are willing to die if necessary to sanctify Your Name; sanctify Your Name above all in the midst of Your world that conceals You, and through Your deliverance lift up and elevate our fallen honor. Deliver us soon for Your Name's sake. Blessed is the One Who sanctifies His Name [reveals His unity] in the midst of the many!

You are He [i.e., hidden and unknowable], HaShem our God, in the heavens and on the earth, and in the highest heavens. True, You are He, the unknowable first [there was nothing before You]; and You are He, the unknowable last. Besides You, there is no other God. Gather the dispersed who hope in You from the four corners of the earth. Let all souls that enter this world recognize and know that You alone are the Supreme God over all the kingdoms of the earth. You alone made the heavens and the earth, the sea, and all they contain. Who among all Your handiwork, above or below, can tell You what to do or what to accomplish? Our Father in heaven (living and eternal), deal charitably and kindly with us for the sake of the honor of Your great, powerful, and awesome Name [YHVH Elohei Yisrael] with which You have distinguished us. HaShem our God, fulfill for us the verse (the promise that You made to us through Your seer Tzephaniah, as it is written), "At that time I will bring you back; and at that time I will gather you in. I will then make your fame and praise known among all the peoples of the world, when I return with your captivity before your very eyes, savs HaShem."

the letter *dalet* of *echad*, intend that you are willing to dedicate your life (and, if need be, to die) for the sanctification of

HaShem's Name, and accept upon yourself the four forms of capital punishment before the heavenly tribunal. וְאָהַבְתָּ אֵת יְיָ אֶלֹהֶיךְ בְּכָל לְבָבְךְ וּבְכָל וַפְשִׁךְ וּבְכָל מְאֹדֶך: וְהִיוּ הַדְּבָרִים הָאֵלֶּה אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַוְּךְ הַיוֹם עַל לְבָבֶך: וְשִׁנַּנְתִּם לְבָנֶיךְ וְדְבַּרִים הָאֵלֶּה אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַוְּךְ וּבְלֶכְתְּךְ בַדֶּרֶךְ וּבְשָׁכְבְּךְ וּבְקוּמֶךְ: וּבְקוּמֶךְ: וּבְקוּמֶךְ: וּבְעָרְתִּם לְאוֹת עַל יָדֶךְ וְהָיוּ לְטֹטְפֹת בֵּין עֵינֶיךְ: וּכְתַבְתָם עַל יְדֶךְ וְהָיוּ לְטֹטְפֹת בֵּין עֵינֶיךְ: וּכְתַבְתָּם עַל מְזָוֹת בֵּיתֶךְ וּבִשְּעָרֶיךְ:

אַתָּה הוּא עַד שֶׁלֹּא נִבְרָא הָעוֹלֶם אַתָּה הוּא מְשֶׁנִּבְרָא הָעוֹלֶם. אַתָּה הוּא בְּעוֹלֶם הַזֶּה וְאַתָּה הוּא לְעוֹלֶם הַבָּא: קַדֵּשׁ אֶת שִׁמְךְ עַל מַקְדִישֵׁי שְׁמֶךְ וְקַדֵּשׁ אֶת שִׁמְךְ בְּעוֹלְמֶךְ. וּבִישׁוּעְתְךְ תָּרִים וְתַגְבִּיהַ קַרְנֵנוּ לְמַעְלָה. וְהוֹשִׁיעֵנוּ בְּקְרוֹב לְמַעַן שְׁמֶךְ: בְּרוּךְ הַמְקַדֵּשׁ שְׁמוֹ בָּרַבִּים:

אַתָּה הוּא יִי אֱלֹהֵינוּ בַּשָּׁמִים וּבָאָרֶץ וּבִשְׁמִי הַשָּׁמִים הָעֶלְיוֹנִים. אֱמֶת אַתָּה הוּא אַחֲרוֹן וּמִבַּלְעָדֶיךּ אֵין אֱמֶת אַתָּה הוּא אַחֲרוֹן וּמִבַּלְעָדֶיךּ אֵין אֱמֶת אַתָּה הוּא הִאָּלְהִים לְבַדְּךְ עֵלְיוֹן וְמִבְּלְעָדֶיךּ אֵין פְּלֹבְּיִ נְפִּוּצוֹת לְּיֶיךְ מֵאַרְבַּע בַּנְפוֹת הָאָרֶץ. יַכִּירוּ וְיִדְעוּ פָּל בָּאֵי עוֹלְם כִּי אַתָּה הוּא הָאֶלֹהִים לְבַדְּךְ עֵלְיוֹן לְכֹל מַמְלְכוֹת הָאָרֶץ: אַתָּה עִשִּׁיתְ אֶת הַשְּׁמִים וְאֶת הָאָרֶץ אֶת הַיָּם וְאֶת כָּל מַצְשֵׂה יָדֶיךְ בְּעֶלְיוֹנִים אוֹ בַתַּחְתּוֹנִים שִׁיֹּאמֵר לְּךָ מַה תַּנְשֶׂה וּמֵה תִּפְעָל: אָבִינוּ שֶּׁבַּשְׁמִים (חַי וְקַיָם) עֲשֹׂה לְּךְ מַה תַּנְשֶׁה וְמֶסֶד בַּעֲבוּר שִׁמְדְ הַגְּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא שָׁנִּקְרָא עָבְירָא עָבְירָה וֹחָקָר בָּנְתוֹ בְּנִי יְיָ אֱלֹהֵינוּ מַה שָׁכְּתוּב (אֶת הַדְּבָר שֶׁהִבְּטְחְתָּנוּ עַל יְדֵי צְפַנְיָה חוֹזְךְ. בָּאְמוּר) בְּעֵת הַהִיא אָבִיא אֶתְכֶם וּבְעַת בַּבְּרִי שְׁהְבָם וּבְעֵת בָּבִיר שְׁהִבְּי וּבְעַת בָּבִיר אַתְכֶם וּבְעֵת בָּבִי לְשֵׁם וְלִתְהִלָּה בְּכֹל עַמֵּי הָאָרֶץ. בְּשִׁה לְעִינִם לְשֵׁם וְלִתְהִלָּה בְּכֹל עַמֵּי הָאָרֶץ. בְּשִׁה לְעִינִיכם. אמר יי:

has the *gematria* of 1), intend again that nothing exists outside HaShem's oneness. Corresponding to the letter *ches* of *echad* (which has the *gematria* of 8), intend that HaShem rules in the seven

firmaments of heaven, and on earth. Corresponding to the letter *dalet* of *echad* (which has the *gematria* of 4), intend that HaShem rules over all four directions of this lower, physical world. Finally, on

ORDER OF THE TEMPLE SERVICE

HaShem spoke to Moshe, saving: Make a copper layer with its own copper base. Place it between the Communion Tent and the outer Altar in the Courtyard, and fill it with water. Aharon and his sons are to wash their hands and feet from it. If they are not to die for performing the service incorrectly, they must first wash with the water of this laver before entering the Communion Tent. They must also wash when they approach the outer Altar to perform the service, placing offerings on the fire dedicated to HaShem. If they are not to die, they must first wash their hands and their feet. This will be an eternal law for him [Aharon] and his descendants, throughout all their generations.

HaShem spoke to Moshe, saying: Instruct Aharon and his sons, saying, "This is the Torah of the olah (elevation-offering), specifically the afternoon olah that is to remain burning on the hearth of the outer Altar throughout the entire night until the morning, so that the fire of the golden incense Altar can be ignited with it. Before dawn, the Cohen shall don his linen tunic and wear linen pants directly over his naked flesh. He shall then remove the ashes of the *olah* consumed by the fire of the Altar, and place them beside the Altar. He shall then remove his garments, don other garments, and remove the ashes to a pure place outside the camp. To ensure that the fire of the Altar continues to burn on it without being extinguished, the Cohen must kindle wood on it early each morning. He shall arrange the olah of the morning upon it [i.e., on the fire of the Altar], as well as burn the choicest parts of the peace-offerings on it. In this way, the fire on the Altar will be kept burning continually. It must never be extinguished."

May it be in accordance with Your will, HaShem our God and God of our ancestors, to have compassion on us and pardon us for all our

Copper laver. The idea behind washing from the laver is purity. This idea has led many Chassidim to immerse in the mikvah prior to praying. The Baal Shem Tov once remarked, "We do not find a special mitzvah to immerse in the mikvah [aside from the required times specified in Torah]. Yet the levels to which immersing in the mikvah can bring a person are greater than many

devotions!" (Rabbi Eliyahu Chaim Rosen).

ORDER OF THE TEMPLE SERVICE

"In this way, the fire on the Altar will be kept burning continually. It must never be extinguished" (Leviticus 6:6). The fire on the Altar parallels the work of the digestive tract, "burning" the ingested food in our stomachs. Removing the ashes of yesterday's offerings from the Altar each morning parallels relieving oneself and emptying one's bowels

סדר העבודה

וַיָּדַבֶּר יַיַ אֵל משֶׁה לֵאמר: וַעֲשִׂיתַ כִּיוֹר נְחשֶׁת וְכַנּוֹ נְחשֶׁת לְרַחְצַה. ונתת אתו בין אהל מועד ובין המובח. ונתת שמה מים: ורחצו אַהַרֹן וּבָנָיו מְמֵנוּ אֵת יִדִיהֵם וְאֵת רַגְלֵיהֵם: בִּבֹאַם אֵל אֹהֵל מוֹעֵד יָרָחַצוּ מַיִם וָלֹא יַמַתוּ. אוֹ בָגָשָׁתַם אֱל הַמְּזְבֶּחַ לְשַׁרֶת. לְהַקְטִיר אָשֶׁה לַיִי: וַרַחֲצוּ יִדִיהֶם וָרָגְלִיהֶם וַלֹא יַמְתוּ. וָהַיִּתָה לַהֶם חַק עולם. לו ולזרעו לדרתם:

וַיִּדַבֶּר יִיַ אֵל משֵׁה לֵאמֹר: צַו אֶת אַהֲרֹן וְאֶת בָּנְיו לֵאמֹר זֹאת תורת העלה הוא העלה על מוקדה על המזבח כל הלילה עד הבקר ואש המזבח תוקד בו: ולבש הכהן מדו בד ומכנסי בד יַלְבַּשׁ עַל בַּשרוֹ וַהַרִים אַת הַדָּשׁן אַשֶּׁר תֹאכל האַשׁ אַת העלה על המזבח ושמו אצל המזבח: ופשט את בגדיו ולבש בגדים אַחַרִים וָהוֹצִיא אֵת הַדֵּשֵׁן אֵל מְחוּץ לַמַּחֲנֶה אֶל מְקוֹם טְהוֹר: וָהַאֶשׁ עַל הַמַּזְבֶּחַ תּוּקָד בּוֹ לֹא תִכְבֵּה וּבְעֵר עַלֶיהַ הַכֹּהָן עַצִים בבקר בבקר וערד עליה העלה והקטיר עליה חלבי השלמים: אש תמיד תוקד על המזבח לא תכבה:

יָהִי רָצוֹן מִלְפַנִיךְ יִי אַלֹהִינוּ וָאלֹהִי אַבוֹתִינוּ שַׁתְּרָחָם עַלֵינוּ וָתָמְחַל לָנוּ עַל כַּל חַשֹּאתֵינוּ וּתְכַפֵּר לַנוּ עַל כַּל עֵונוֹתֵינוּ וְתָסְלַח לנו על כל פשעינו ושיבנה בית המקדש במהרה בימינו ונקריב

Korbanos (Sacrificial offerings). The idea behind our reciting the different types of korbanos, which comprised offerings from four levels of physical reality—domem (inanimate; the mineral level), tzomei'ach (vegetative; the plant kingdom), chai (living; the animal kingdom), and medaber (speaking; humanity)—is birur nitzotzos, the extraction, refinement, elevation and redemption of the sparks of holiness that are in all the above levels of reality. This birur is what the entire system of Torah and mitzvos is about. This is what all prayer, all Torah learning, and all character refinement and development is about. In everything we do, our intention is to raise up the sparks of holiness. This job will finally be completed during the era of the third holy Temple.

errors (chet); cleanse us of all our intentional transgressions (avon); and forgive all our rebellious crimes (pesha). May the holy Temple be built speedily in our days, so that we may offer the korban ha-tamid (daily elevation-offering) as an atonement for ourselves, as You prescribed for us in Your Torah through Your servant Moshe, directly from Your glory, as it is written:

ORDER OF THE TEMPLE SERVICE

HaShem spoke to Moshe, saving: Instruct the children of Israel and tell them, "Be careful to present My offering, My food-offering, to be consumed by My fires, as an appeasing fragrance to Me, each day at its appointed times." Tell them, "This is the fire-offering they must present to HaShem. Two male yearling lambs without blemish, offered every day as an olah tamid (perpetual elevation-offering). Prepare a single lamb in the morning, and prepare the second lamb in the late afternoon. Each lamb shall be accompanied by a compound consisting of one-tenth ephah [approximately 2 quarts or 1.9 liters] of wheat flour as a minchah (meal-offering), kneaded with one-fourth hin [approximately 1 quart or 0.94 liters] of hand-pressed olive oil. This is the olas tamid (perpetual elevation-offering), the same as that presented at Mount Sinai as an appeasing fragrance, a fire-offering dedicated to HaShem. Its wine-libation is to consist of one-fourth hin for the first lamb, poured on the holy outer Altar as a libation-offering of strong wine dedicated to HaShem. Prepare the second lamb in the late afternoon. Prepare it with the same flour and wine offerings as in the morning, a fire-offering, an appeasing fragrance, dedicated to HaShem.

He shall slaughter it [the olah-offering] near the base of the Altar, on the north side of the Courtyard, before HaShem. Aharon's descendants, the *Cohanim*, shall then dash its blood diagonally on two corners of the Altar round about.

May it be in accordance with Your will, HaShem our God and God of our ancestors, that the passage we have just recited be considered worthy, acceptable and pleasing before You, as if we had offered the *tamid*-offering at its appointed time, in its proper place, and according to its correct procedures.

the OLAS tamid (עולת תמיד), the daily elevation-offering), which has the power to counter this impure "worm." The daily offering represents loving-kindness, the

exact opposite of evil. (See LM I, 28 where Rebbe Nachman and Reb Noson extend this to practicing *chesed* in our daily lives—especially hosting Torah scholars in our homes.)

לְפָנֶיךְ קְרְבַּן הַתָּמִיד שָׁיְּכַפֵּר בַּעֲדֵנוּ כְּמוֹ שֶׁכְּתַבְתָּ עָלֵינוּ בְּתוֹרָתֶךְ עַל יְדֵי משֶׁה עַבְדֶּךְ מִפִּי כְבוֹדֶךְ כְּאָמוּר:

וִיְדַבֵּר יִיָּ אֶל משֶׁה לֵּאמֹר: צֵו אֶת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וְאָמַרְתָּ אֲלֵהֶם. אֶת קְרְבָּנִי לַחְמִי לְאשִׁי רֵיחַ נִיחֹחִי. תִּשְׁמְרוּ לְהַקְרִיב לִי בְּמוֹעֲדוּ: וְאָמַרְתָּ לָהֶם. זֶה הָאשֶׁה אֲשֶׁר תַּקְרִיבוּ לַיְיָ. בְּבָשִׁים בְּנֵי שָׁנְה תְמִים. שְׁנִים לֵיוֹם עֹלָה תָמִיד: אֶת הַכֶּבֶשׁ אֶחְד תַּעֲשֶׂה בַּבֹּקֶר. וְאֵת הַכָּבֶשׁ הַשִּׁנִי תַּעֲשֶׂה בֵּין הָעַרְבָּיִם: וַעֲשִׂירִית הָאִיפְה סֹלֶת לְמִנְחָה. בְּּלוּלָה בְּשֶׁמֶן בָּתִית רְבִיעִת הַהִין: עֹלַת תְּמִיד הָבִעְּשִׁיה בְּהַר סִינִי. לְרֵיחַ נִיחֹחַ אשָׁה לַיְיָ: וְנִסְכּוֹ רְבִיעִת הַהִּין לַבְּיָב הַבְּעָּת הַבְּלָּב בְּשְׁיִי וְנִסְכּוֹ תַּעֲשָׂה. אִשֵּׁה רֵיחַ נִּחֹחַ הַבּּקֵר וּכְנִסְכּוֹ תַּעֲשֶׂה. אִשֵּׁה רֵיחַ נִיחֹחַ לִייָ: וְאֵת הַכָּבֶשׁ הַשֵּׁנִי לַיְיִי: וְאֵת הַכָּבֶשׁ הַשִּׁנִי הַמְרָשׁה בִּין הְעַרְבָּיִם. בְּמִנְחַת הַבּּקֶר וּכְנִסְכּוֹ תַּעֲשֶׂה. אִשֵּׁה. אִשֵּׁה בִיחַ נִיחֹחַ לִייָ:

וְשָׁחַט אֹתוֹ עַל יֶּרֶךְ הַמִּזְבֵּחַ צָפֹנָה לִפְנֵי יְיָ. וְזָרְקוּ בְּנֵי אַהַרֹן הַכֹּהַנִים אָת דַמוֹ עַל הַמִּזְבֵּח סַבִיב:

יְהִי רָצוֹן מִלְּפָנֶיךְ, יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ, שֶׁתְּהֵא אֲמִירָה זוּ חֲשׁוּבָה וּמְקֻבֶּלֶת וּמְרֻצָּה לְפָנֶיךְ כְּאִלוּ הִקְרַבְנוּ קָרְבַּן הַתְּמִיד בְּמוֹעֵדוֹ וּבִמְקוֹמוֹ וּכְהִלְּכָתוֹ:

before consuming new food.

Reb Noson points out that the real nourishment we get from food comes from the spiritual life-force within the food. The physical aspect of the food, in contrast, turns into *pesoles* (poisonous waste) and must be eliminated from the body. The pure, spiritual aspect of the food corresponds to the Torah, while the physical aspect corresponds to foreign wisdoms, which foster atheism. It is imperative that we begin by eliminating the *pesoles*—corresponding to the foreign wisdoms that foster atheism—before we ingest the pure

teachings of the Torah, lest the foreign wisdoms latch on to the spiritual aspect in the food (LH, *Hashkamas HaBoker 4:9*).

Olas Tamid (perpetual elevation-offering). The word OLAS (עולת), offering) has the same letters as TOLA (תולע), worm). The nature of a worm is to consume everything in its path. According to the ARI, each morning the spiritual equivalent of a worm, representing the forces of evil, attempts to devour and destroy everything—the entire world! (Pri Etz Chaim, Shaar Olam HaAsiyah 3, pp. 115-116). Therefore we recite the passage of

THE INCENSE-OFFERING

You are He, HaShem our God, before Whom our ancestors burned the incense compound when the holy Temple stood, as You instructed them through Your prophet Moshe, as it is written in Your Torah:

HaShem said to Moshe: Take to yourself spices—balsam, onycha, galbanum, as well as other spices with similar properties, and pure frankincense—equal amounts of each. Grind each spice separately and then blend them together as a *ketores* compound, the work of a master perfumer, well-blended, free of all impurity, and holy. Grind a small portion of it daily and place it on the golden Altar before the Ark of Testimony in the Communion Tent where I commune with you. It shall have the highest degree of holiness for you.

It was also said: "Aharon shall burn the *ketores* spices on it [the golden Altar] early each morning when he cleans the *Menorah* lamps. Aharon shall also burn the *ketores* when he lights the lamps towards evening. It is a perpetual *ketores*-offering before HaShem throughout all your generations."

The Rabbis taught: How was the *ketores* blended? It contained 368 measures [460 pounds or 208.65 kilograms]. Three hundred and sixty-five of these measures correspond to the number of days in the solar year, one measure a day, half in the morning and half towards evening. The other three measures were those that the *Cohen Gadol* would bring into the Holy of Holies as a double handful on *Yom Kippur*. He would replace them in the mortar on the eve of *Yom Kippur* and regrind them thoroughly to fulfill the command to make it [the *ketores* compound] extra fine.

It contained eleven spices. They were: (1) balsam, (2) onycha, (3) galbanum, and (4) frankincense—seventy measures each; (5) myrrh, (6) cassia, (7) spikenard, and (8) saffron—sixteen measures each; (9) costus—twelve measures; (10) aromatic bark—three measures; (11) cinnamon—nine measures. Also used to prepare some of the spices for the ketores were nine kabin [9 quarts] of karshina lye, three sein and three kabin

of the *ketores* as binding all the worlds together, for it begins with the lowest levels of this world and ascends all the way up to God Himself. The eleven spices of the *ketores* are meant to counter the eleven *sefiros* found in the realm of the *kelipos*, the realm of evil. The *Zohar* concludes that one who recites

the passage of the *ketores* daily will be protected from all evil and will not be harmed that day. Were the Jews to know the power of even just the recital of the *ketores*, they would adorn each letter with crowns of gold! One who recites the passage of the *ketores* merits eternal life in the World to Come (see *Zohar* II, 218b).

קטורת

אַתָּה הוּא יְיָ אֱלֹהֵינוּ שֶׁהִקְּטִירוּ אֲבוֹתֵינוּ לְפָנֶיךְּ אֶת קְטֹרֶת הַפַּמִּים בִּזְמֵן שֶׁבֵּית הַמִּקְדָּשׁ הָיָה קַיָּם. כַּאֲשֶׁר צִוִּיתָ אוֹתָם עַל יַד משֶׁה נִבִיאֵךְ כַּבָּתוּב בִּתוֹרֶתֵךְ:

וֹיֹאמֶר יְיָ אֶל משָׁה קַח לְךְּ סַמִּים נְטָף וּשְׁחֵלֶת וְחֶלְבְּנָה סַמִּים וּלְבֹנָה זַכָּה זַכָּה בַּד בְּבַד יִהְיֶה: וְעָשִׁיתָ אֹתָהּ קְטֹרֶת רֹקַח מַעֲשֵה רוֹקֵח מְמֶלֶּה מְמֶלֶּה הְדֵק וְנְתַתָּה מִמֶּנָה לִּקְח טָהוֹר קֹדֶשׁ: וְשָׁחַקְתָּ מִמֶּנָה הָדֵק וְנְתַתָּה מִמֶּנָה לִפְנֵי הָעֵדֶת בְּאֹהֶל מוֹעֵד אֲשֶׁר אִנְּעֵד לְךְ שָׁמָה קֹדֶשׁ קְדָשִׁים תִּהְיֵה לַכֵּם:

ּוְגֶאֱמֵר וְהִקְטִיר עָלָיו אַהֲרֹן קְטֹרֶת סַמִּים בַּבֹּקֶר בַּבֹּקֶר בְּהֵיטִיבּוֹ אֶת הַנֵּרוֹת יַקְטִירֶנָּה: וּבְהַעֲלֹת אַהֲרֹן אֶת הַנֵּרוֹת בֵּין הָעַרְבַּיִם יַקְטִירֵנַּה קִטֹרֵת תַּמִיד לִפְנֵי יִיַ לְדֹרֹתֵיכֶם:

תְּנוּ רַבְּנָן פִּטוּם הַקְּטֹרֶת כֵּיצַד שְׁלשׁ מֵאוֹת וְשִׁשִּׁים וּשְׁמוֹנָה מְנִים הָיּוּ רַבָּנָן פִּטוּם הַקְּטֹרֶת כֵּיצַד שְׁלשׁ מֵאוֹת וְשִׁשִּׁה נְּמִנְיֵן יְמוֹת הַחַמָּה. מָנֶה לְכָל יוֹם. פְּרַס בְּשַׁחֲרִית וּפְרַס בֵּין הָעַרְבָּיִם. וּשְׁלשָׁה מָנִים יְתֵרִים שָׁמֵּהֶם מַכְנִיס כֹּהֵן נָּדוֹל מְלֹא חָפְנָיו בְּיוֹם הַכִּפּוּרִים. וּמַחֲזִירָן לְמַרְתָּשֶׁת בְּעֶרֶב יוֹם הַכִּפּוּרִים. וְשׁוֹחֲקָן יָפֶה יָפֶה כְּהֵי שֶׁהְּהֵא לְמַרְתָּשֶׁת בְּעֶרֶב יוֹם הַכִּפּוּרִים. וְשׁוֹחֲקָן יָפֶה יָפֶה בְּדֵי שֶׁהְּהֵא דָקָה מִן הַדַּקָה:

וְאַחַד עָשָׂר סַמְּנִים הָיוּ בָהּ. וְאֵלוּ הַן: (א) הַצְּרִי (ב) וְהַצִּפֹּרֶן

Ketores. The incense-offering consisted of eleven spices or perfumes. These spices were each ground separately and then blended together into a special mixture to be used in the Mishkan and, later, the Temple. The Talmud states that ten of these spices had good fragrances, while the eleventh spice, chelbenah (galbanum), had an unpleasant odor. Why, then, was the galbanum included?

Our Sages teach that a congregation is not complete unless it includes both righteous people and sinners (*Kerisos*

6b). In other words, just as the galbanum is actually necessary to give the other spices exactly the right pungency, so too, a congregation is not complete without someone who has also fallen and must re-elevate himself through *teshuvah* (repentance). The incense-offering teaches us that even the most "evil-smelling" person (or the evil-smelling part of each of us) can and must be rectified through *teshuvah*.

Ketores. The word *KeToRes* has the same root as *KaTaR* (bind). The *Zohar* speaks

קטורת

THE INCENSE-OFFERING

[26 quarts or 24.6 liters] of cyprus wine. If cyprus wine was not available, he would bring aged white wine instead. There was a fourth of a *kab* [1 cup] of Sodom salt-nitrate, and a small quantity of smoke-raising herb.

Rabbi Nosson of Babylon says: A minute quantity of *kipas ha'yarden* [extract of roses that grew near the banks of the Jordan River] was also added. If any kind of bee or fruit honey was added, the *ketores* was rendered unfit. If one omitted from or added to the original eleven spices, he was liable to the death penalty.

Rabban Shimon ben Gamliel says: The balsam was simply the resin that drips from balsam trees. Why was karshina lye used? To rub the onycha to make it pleasant. Why was cyprus wine used? To soak the onycha to make it pungent. Isn't *mey raglayim* good for this? But it would have been disrespectful to bring *mey raglayim* into the Temple.

It was taught: Rabbi Nosson says: While grinding the *ketores*, he [the *Cohen*] would chant, "Grind it finely, finely grind it," for the rhythm of the voice is good for the grinding of the spices. If half the recipe for the annual amount of *ketores* was compounded, it was still *kosher* (valid). We have not received a tradition with regard to a third or a quarter. Rabbi Yehudah said: This was the rule: If the right proportion of all the spices was maintained, it was *kosher*, even if half the daily amount was compounded. But if even one of its spices was omitted, he [the one mixing it] was liable to the death penalty.

Bar Kappara taught: Once in sixty or seventy years, half the required annual amount of *ketores* came from the accumulated surpluses left over from the three measures set aside each year for *Yom Kippur*. Bar Kappara also taught: Had even a minuscule amount of bee or fruit honey been added to the *ketores*, no one could have resisted the pleasantness of its fragrance. Why, then, was no honey [i.e., not even an imperceptible amount] blended into it? Because the Torah stated, "You may not burn any leaven or honey as a fire-offering to HaShem."

Say three times: **HaShem**, God of all the hosts of heaven and earth, is with us. The God of Yaakov is our assurance and inspiration forever, *selah*! Say three times: HaShem, Lord of hosts, happy is the man who trusts only in You! Say three times: HaShem, merciful God, save us! O King, answer us on the day we call!

You alone are my secret hiding place. Protect me from affliction. Encompass me with songs of joyous deliverance at all times, *selah*! May the offering of Yehudah and Yerushalayim be pleasing to HaShem as in olden days and ancient years.

(ג) הַחֶלְבְּנָה (ד) וְהַלְּבוֹנָה מִשְׁקַל שִׁבְעִים שִׁבְעִים מָנֶה. (ה) מֹר הַקּצִיעָה (ז) שִׁבּלֶת גַּרְדְּ (ח) וְכַרְכֹּם מִשְׁקַל שִׁשָּׁה עָשָׂר שִׁשָּׁה עָשָׂר שִׁשָּׁה עָשָׂר שִׁשָּׁה עָשָׂר מָנֶה. (ט) הַקּשְׁטְ שְׁנֵים עָשֶׂר. (י) וְקְלּוּפָה שְׁלשָׁה. (יא) וְקְנָּמוֹן תְּעָשְׁר בַּוֹּרִית בַּרְשִׁינָה תִּשְׁעָה קַבִּין. יֵין קַפְּרִיסִין סְאִין תְּלָתָא וְקַבִּין תְּלֶתָא וְאָם לֹא מָצָא יֵין קַפְּרִיסִין מֵבִיא חֲמַר חַוַּרְיָן עַתִּיק. מֶלָת סְדוֹמִית רוֹבַע מַעֲלֶה עָשָׁן בָּל שֶׁהוּא.

רַבִּי נָתָן הַבַּבְלִי אוֹמֵר אַף כִּפַּת הַיַּרְדֵּן כָּל שֶׁהוּא וְאִם נָתַן בָּה דָבֵשׁ פָּסֶלָה. וָאִם חִסֵּר אַחַת מִכָּל סַמָּנֵיהָ חַיָּב מִיתָה:

רַבָּן שִׁמְעוֹן בֶּן גַּמְלִיאֵל אוֹמֵר הַצְּרִי אֵינוֹ אֶלָּא שְׂרָף הַנּוֹטֵף מֵעֲצֵי הַקְּטָף. בֹּרִית כַּרְשִׁינָה לָמָה הִיא בָאָה, כְּדֵי לְיַפּוֹת בָּה אֶת הַצִּפֹּרֶן בְּדִי שְׁתְּהֵא נָאָה. יֵין קַפְּרִיסִין לָמָה הוּא בָא כְּדֵי לִשְׁרוֹת בּוֹ אֶת הַצִּפֹּרֶן כְּדֵי שֶׁתְּהֵא עַזָּה. וַהְלֹא מֵי רַגְלַיִם יָפִין לָהּ אֶלָא שָׁאֵין מַבְּבּוֹר: מַכְנִיסִין מֵי רַגְלַיִם בַּמִּקְדָשׁ מִפְּנֵי הַכָּבוֹר:

תַּנְיָא רַבִּי נָתָן אוֹמֵר כְּשֶׁהוּא שׁוֹחֵק אוֹמֵר. הָדֵק הֵיטֵב הֵיטֵב הַיטֵב הָדֵק. מִפְּנֵי שָׁהַקּוֹל יָפֶה לַבְּשָׁמִים. פִּטְמָה לַחֲצָאִין כְּשֵׁרָה. לִשְׁלִישׁ וְלִרְבִיעַ לֹא שָׁמַעְנוּ: אָמַר רַבִּי יְהוּדָה זֶה הַכְּּלֶל. אִם לִשְׁלִישׁ וְלִרְבִיעַ לֹא שָׁמַעְנוּ: אָמַר רַבִּי יְהוּדָה זֶה הַכְּלֶל. אִם כְּמִדְּתָה כְּשֵׁרָה לַחֲצָאִין. וְאִם חִפַּר אַחַת מִבְּל סַמְּנֶיהְ חַיָּב מִיתַה:

תַּנְיָא בַּר קַפָּרָא אוֹמֵר. אַחַת לְשִׁשִּׁים אוֹ לְשִׁבְעִים שָׁנָה הְיְתָה בָּאָה שֶׁל שִׁירַיִם לַחֲצָאִין: וְעוֹד תָּגֵי בַּר קַפְּרָא אִלּוּ הָיָה נוֹתֵן בָּה קוֹרְטוֹב שֶׁל דְּבַשׁ אֵין אָדָם יָכוֹל לַעֲמֹד מִפְּגֵי רֵיחָה. וְלָמָה אֵין מְעָרְבִין בָּה דְּבַשׁ אֵין אָדָם יָכוֹל לַעֲמֹד מִפְּגֵי רֵיחָה. וְלָמָה אֵין מְעָרְבִין בָּה דְּבַשׁ. מִפְּגֵי שֶׁהַתּוֹרָה אָמְרָה כִּי כָל שְׂאֹר וְכָל דְּבַשׁ לֹא תַקְטִירוּ מִמֶּנוּ אִשֶּׁה לַיְיָ:

ג״פ יְיָ צְבָאוֹת עִמְנוּ מִשְׂנְּב לָנוּ אֱלֹהֵי יַעֲקֹב סֶלָה: ג״פ יְיָ צְבָאוֹת אַשִּׁרֵי אָדֶם בּוֹטֵחַ בָּךְ: ג״פּ יִיָ הוֹשִׁיעָה הַמֵּלֶךְ יַעֲנֵנוּ בִיוֹם קַרְאֵנוּ:

אַתָּה מֶתֶר לִי | מִצַּר תִּצְרֵנִי רָנֵי פַלֵּט תְּסוֹבְבֵנִי סֶלָה: וְעָרְבָה לַיְיָ מִנְחַת יִהוּדָה וִירוּשָׁלָיִם כִּימֵי עוֹלֶם וּכִשָּׁנִים קַדִמוֹנִיוֹת: **Abaye recounted** the order of the Temple service on the authority of the oral tradition and according to the view of Abba Shaul: The large woodpile near the south-east corner of the outer Altar was arranged before the second pile that was near the south-west corner of the Altar, from which live coals were taken to burn the ketores on the inner, golden Altar. Arranging the second pile for the ketores preceded placing two additional logs of wood on the large pile. Placing the two logs preceded removal of the ashes from the inner Altar. Removal of the ashes from the inner Altar preceded cleaning five of the Menorah lamps. Cleaning the five lamps preceded sprinkling the blood of the tamid-offering on the outer Altar. Sprinkling the blood of the morning tamid-offering preceded cleaning the two remaining Menorah lamps. Cleaning the two lamps preceded the ketores-offering. The ketores-offering preceded the burning of the limbs of the tamid-offering on the outer Altar, Burning the limbs preceded the minchah (meal-offering) that accompanied the tamid. The minchah-offering preceded the pan-fried offering of twelve small rolls offered by the Cohen Gadol. The pan-fried offering preceded the wine-libations. The wine-libations preceded the *mussaf* (additional) offerings of Shabbos, New Moons and Festivals. The mussaf-offerings preceded removal of the two bowls of frankincense that were placed by the showbread. Removing the bowls of frankincense preceded the afternoon tamid-offering. This [i.e., the order of the entire day's offerings, beginning with the morning tamid and ending with the afternoon tamid is alluded to in the verse, "He shall prepare the morning olah thereon, and burn the fats of the shelamim (peaceofferings) upon it as well." The morning tamid is the basis upon which you are to complete all the day's offerings.

We beseech You, with the great power of Your loving right hand, release the bound one!

Hear and accept the prayer of Your people. O Awesome One, elevate us and purify us.

We implore You, O Mighty One, protect those who seek Your oneness like the pupil of Your eye.

Bless them, purify them, confer Your charitable mercies upon them always.

All-Powerful Holy One, lead Your congregation with Your abundant goodness.

Exalted Unity, turn to Your people who remember and constantly make mention of Your Holiness.

Accept our plea and hear our cry, intimate Knower of hidden mysteries.

(Whisper:) May the Name [revelation] of the glory [radiance] of His kingdom

אַבּיֵּי, הַוָּה מְסַבּר סֵדֶר הַמַּעֲרָכָה מִשְּׁמָא דִּגְמָרָא וְאַלְּבָּא דְאַבָּא שָׁאוּל. מַעֲרָכָה עְּיִיָּה שֶׁל קְטֹרֶת קוֹדֶמֶת לְסִדּוּר שְׁנִי גִּזְנִי עֵצִים. וְסִדּוּר שְׁנֵי גִּזְנִי עֵצִים קּוֹדֶם לְדִשׁוּן מִזְבָּח הַפְּנִימִי. וְדִשׁוּן מִזְבָּח הַפְּנִימִי וְדָשׁוּן מִזְבָּח הַמְשׁ נֵרוֹת קוֹבֶּח לְדַם קוֹנְם לַהֲטָבַת שְׁבֵּי נֵרוֹת. וַהֲטָבַת שְׁבֵּי הַהְּמִיד. וְדֵם הַתְּמִיד קּוֹדֶם לַהְטָבָת קוֹבֶּת לְאֵבְרִים. וְאֵבְרִים לְמִנְחָה. נֵחְבִּתְּין. וּחְבִּתִין לְנְסִרָּין. וּנְסָבִין לְמוּסְפִין. וּמוּסְפִין וֹמִרְּחָה לַחֲבִתִּין קּוֹדְמִין לְנְמִיד שֶׁל בִּין הָעַרְבָּים. שֶׁנָּאֲמֵר. וְעָרַךְ לְּבָּיִין. וּבְּזִיכִין קּוֹדְמִין לְתְמִיד שֶׁל בֵּין הָעַרְבָּים. שֶׁנָּאֲמֵר. וְעָרַךְ לְּבָּיִי הָשְׁלָמִים. עָלֶיהְ הַשְּׁלָמִים. עָלֶיהְ הַשְּׁלָם כָּל הַקְּבְיוֹת כְּלְכִין הַלְּבִיי הַשְּׁלְמִים. עָלֶיהְ הַשְּׁלָם בְּלִבּי הַשְּׁלְמִים. עָלֶיהְ הַשְּׁלָם:

אָנָא בְּכֹחַ גְּדָלַת יְמִינְךְ תַּתִּיר צְרוּרָה:

(אב"ג ית"צ)

קַבֶּל רָנַת עַמְּךָ שַׂגְבֵנוּ טַהֲרֵנוּ נוֹרָא:

(קר"ע שט"ן)

נָא גִבּוֹר דּוֹרְשֵׁי יִחוּדְךְ כְּבַבַת שַׁמְרֵם:

(נג"ד יכ"ש)

בָּרְכֵם טַהֲרֵם רַחֲמֵי צִדְקָתְּךָ תָּמִיד גָּמְלֵם:

(בט"ר צת"ג)

חֲסִין קָדוֹשׁ בְּרוֹב טוּבְדְ נַהֵל עֲדָתֶדְ:

(חק"ב טנ"ע)

יָחִיד גַּאֶה לְעַמְּךְ פְּנֵה זוֹכְרֵי קְדָשָּׁתֶךְ:

(יג"ל פז"ק)

שַׁוְעָתֵנוּ קַבֵּל וּשְׁמַע צַעֲקָתֵנוּ יוֹדֵעַ תַּעְלוּמוֹת:

(שק"ו צי"ת)

בלחש: בָּרוּךְ שֵׁם כְּבוֹד מַלְכוּתוֹ לְעוֹלָם וָעֶד:

[hidden providence] be blessed [drawn down, and ever increased], to illuminate the darkness of this world, now and for all eternity.

Master of the worlds! You instructed us to present the *tamid*-offering at its appointed times, while the *Cohanim* perform their service, the *Leviim* sing and play their instruments on their platform, and the *Yisraelim* attend their post. But now, because of our transgressions, the holy Temple has been destroyed, and the *tamid* discontinued. We have neither *Cohen* at his service, *Levi* on his platform, nor *Yisrael* at his post. However, You told us to entreat You, "Let us make up for bulls [i.e., animal offerings] with the confessions of our lips!" Therefore may it be acceptable before You, HaShem our God and God of our ancestors, that the expressions of our lips be considered worthy, acceptable and pleasing before You, as though we had presented the *tamid*-offering at its appointed times, in its proper place, and according to its correct procedures.

On Rosh Chodesh add:

On your New Moon festivals, draw near before HaShem with an *olah* (elevation-offering) of two young bulls, a single ram, and seven yearling lambs, all without blemish. These shall be accompanied by a grain-offering of three-tenths of an *ephah* of wheat meal kneaded with olive oil for each bull, two-tenths of an *ephah* of wheat meal kneaded with olive oil for the single ram, and one-tenth of an *ephah* of wheat meal kneaded with olive oil for each lamb—a New Moon *olah*, an appeasing fragrance, a fire-offering, dedicated to HaShem. Their wine-libations must consist of one-half *hin* per bull, one-third *hin* per ram, and one-fourth *hin* per lamb. This is the *olas chodesh* (New Moon elevation-offering) for each month of the lunar year. You must also offer one male goat as a *chatas* (purification-offering) to HaShem. All these shall be offered in addition to the *olas tamid* (perpetual elevation-offering) and its wine-libation.

WHAT ARE THE LOCATIONS

What are the locations for the different procedures involved in all the offerings? The holiest offerings were slaughtered on the north side of the Courtyard. The *Yom Kippur* bull and he-goat were slaughtered on the north side. Their blood was collected there, on the north side, into a ritual vessel. It was also a requirement that their blood be sprinkled on the floor of the Holy of Holies between the poles of the Ark of Testimony, as well as on the floor of the Sanctuary in front of the Curtain that divides between the Sanctuary and the Holy of Holies, and upon the four upper horns and on the walls of the golden Altar.

רבון העוֹלְמִים. אַתָּה צִּוִּיתָנוּ לְהַקְרִיב קְרְבַּן הַתְּמִיד בְּמוֹעֲדוֹ וְלִהְיוֹת כּּהְנִים בַּעֲבוֹדָתָם וּלְוִיִים בְּדוּכָנָם וְיִשְׂרָאֵל בְּמַעֲמָדָם. וְעַתָּה בַּעֲוֹנוֹתֵינוּ חָרַב בִּית הַמִּקְדָשׁ וּבְשַל הַתָּמִיד. וְאֵין לְנוּ לֹא כֹהֵן בַּעֲבוֹדְתוֹ וְלֹא לֵוִי בְּדוּכְנוֹ וְלֹא יִשְׂרָאֵל בְּמַעֲמְדוֹ. לֹא כֹהֵן בַּעֲבוֹדְתוֹ וְלֹא לֵוִי בְּדוֹכְנוֹ וְלֹא יִשְׂרָאֵל בְּמַעֲמְדוֹ. וְאַתָּה אָמֵרְתָּ וּנְשַׁלְמָה פָרִים שְׂפָתֵינוּ. לָכֵן יְהִי רָצוֹן מִלְּפָנֶיךְ יְיִ אֲלֹהֵינוּ וַאַלְהֵי אֲבוֹתֵינוּ שִׁיְהֵא שִׂיחַ שִּׁפְתוֹתֵינוּ חָשׁוּב וּמְקְבָּל וְהָלְבָּוֹה לְפָנֶיךְ בְּאַלוּ הִקְרַבְנוּ קַרְבַּן הַתְּמִיד בְּמוֹעֲדוֹ וּבִמְקּוֹמוֹ וּבִמְקוֹמוֹ וּבִקְקוֹמוֹ

:לראש חודש

וּבְרָאשִׁי חָדְשִׁיכֶם תַּקְרִיבוּ עֹלָה לַיִי, פָּרִים בְּגֵי בָקר שְׁנִים וְאַיִל אֶחְד, בְּבָשִׁים בְּגֵי שָׁנָה שִׁבְעָה הְּמִימִים: וּשְׁלשָׁה עֶשְׂרֹנִים סֹלֶת מִנְחָה בְּלוּלָה בַשֶּׁמֶן לַפָּר הָאֶחָד: וְעִשְׂרֹן עִשְׂרֹוֹן סֹלֶת מִנְחָה בְּלוּלָה בַשֶּׁמֶן לָאַיִל הָאֶחָד: וְעִשְׂרֹן עִשְׂרוֹן סֹלֶת מִנְחָה בְּלוּלָה בַשֶּׁמֶן לַאַיִל הָאֶחָד: וְעִשְׂרֹן עִשְׂרוֹן סֹלֶת מִנְחָה בְּלוּלָה בַשֶּׁמֶן לַכֶּבֶשׁ הָאֶחְד, עֹלָה רֵיחַ נִיחֹחַ אִשָּׁה לַיְיָ: וְנִסְבֵּיהֶם, חֲצִי בַשְׁמֶן יִהְיֶה לַפֶּר, וּשְׁלִישִׁת הַהִין לָאַיִל, וּרְבִיעִת הַהִין לַכֶּבֶשׁ הָחִין יִהְיֶה לַפָּר, וּשְׁלִישִׁת הַהִּיְשׁוֹ לְחָדְשֵׁי הַשְּׁנָה: וּשְׁעִיר עִזִּים אֶחְד לְחַבְשֵׁי הַשְּׁנָה: וּשְׁעִיר עִזִּים לֶּתְרַשׁי לְחַבְשֵׁי הַשְּׁנָה: וּשְׁעִיר עִזִּים אֶחְד לְחַבְשִׁי הַשְּׁצִה לַיִי, עַל עֹלַת הַהְּמִיד יִעְשֶּׁה וְנִסְכּוֹ:

איזהו מקומן

אֵיזֶהוּ מְקוֹמֶן שֶׁל זְבָחִים. קְדְשֵׁי קְדָשִׁים שְׁחִיטְתָן בַּצְּפוֹן. פֶּר וְשַׂעִיר שֵׁל יוֹם הַכִּפּוּרִים שִׁחִיטַתֵן בַּצְפוֹן וִקבּוּל דַּמֵן בְּכָלִי שַׁרֶת

Ezehu Mekoman. One of the reasons we recite this specific chapter of Tractate Zevachim is because there are no disagreements between the Rabbis of the Mishnah on any of its laws. One of the great Chassidic masters in Europe

would shed many tears while reciting this passage. He would ask, "Where is the Temple, the place of these sacrifices? Why isn't it built yet?" (Rabbi Eliyahu Chaim Rosen). The omission of any of these sprinklings prevented at the Ithe officiating Cohen] would pour out the remaining blood at the south-west base of the outer Altar. Failure to do this did not prevent at the south-west base of the outer Altar.

Bulls and he-goats that were entirely burned were slaughtered on the north side of the Courtyard. Their blood was collected there, on the north side, into a ritual vessel. It was also a requirement that their blood be sprinkled on the floor of the Sanctuary in front of the Curtain, and upon the four upper horns of the golden Altar. The omission of any of these sprinklings prevented atonement. He [the officiating Cohen] would pour out the remaining blood at the south-west base of the outer Altar. Failure to do this did not prevent atonement. Both these and the preceding Yom Kippur offerings were burned in a special place outside of Yerushalayim where ashes were deposited.

Communal and individual chatos (purification-offerings): These were the communal chatos: the he-goats of New Moons and Festivals were slaughtered on the north side of the Courtyard. Their blood was collected there, on the north side, into a ritual vessel, and required four gifts [sprinklings], one upon each of the four horns. How was this done? He [the officiating Cohen] ascended the ramp on the south side of the Altar, with the full vessel in his hand, immediately bearing right so that he could ascend the narrow secondary ramp that led to the ledge that borders the entire Altar. He then turned at the ledge [i.e., at the top of that ramp, he turned right onto the ledge and proceeded toward the south-east corner of the Altar]. Coming to the south-east corner he sprinkled some of the blood; he then proceeded counterclockwise to the north-east corner, the north-west corner, and the south-west corner sprinkling some of the blood on each upper horn. He then poured out the remaining blood at the south-west base of the Altar. These offerings, prepared in any manner, were eaten within the curtains [i.e., the walls surrounding the Courtyard] by male Cohanim, on that day and the following evening until midnight.

May it be Your will, HaShem our God and God of our ancestors: If I am liable for a *chatas*-offering, may the above reading be acceptable before You as if I had sacrificed a *chatas*.

The *olah* (elevation-offering) was one of the holiest offerings. It was slaughtered on the north side of the Courtyard. Its blood was collected there, on the north side, into a ritual vessel, and required two gifts on the north-east and south-west corners of the Altar, respectively that were equivalent to four. It was skinned, dismembered, and entirely consumed by fire.

May it be Your will as if I had sacrificed an olah.

Zivchei shalmei tzibur (communal peace-offerings) as well as ashamos (guilt-offerings) were of great sanctity. The ashamos were: the asham for robbery, the asham for misappropriating sacred objects, the asham for violating

בַּצָּפוֹן וְדָמָן טָעוּן הַזָּיָה עַל בֵּין הַבַּדִּים וְעַל הַפָּרֹכֶת וְעַל מִזְבַּח הַזָּהָב. מַתָּנָה אַחַת מֵהֶן מְעַכָּבֶת. שְׁיָרֵי הַדָּם הָיָה שׁוֹפֵךְ עַל יְסוֹד מַעַרָבִי שֵׁל מִזְבֵּח הַחִיצוֹן אָם לֹא נָתַן לֹא עָבֵב:

פָּרִים הַנִּשְׂרָפִים וּשְׂעִירִים הַנִּשְׂרָפִים. שְׁחִיטָתָן בַּצְּפוֹן וְקבּוּל דְּמֶן בִּלְי שְׁרֵת בַּצְפוֹן וְדָמָן טְעוּן הַזְּיָה עֵל הַפָּרֹכֶת וְעֵל מִזְבֵּח הַזְּהָב. מַתְּנָה אַחַת מֵהֶן מְעַכְּבֶת. שְׁיָרֵי הַדָּם הָיָה שׁוֹפֵךְ עַל יְסוֹד מַעֲרָבִי שֶׁל מִזְבֵּח הַחִיצוֹן. אם לֹא נָתַן לֹא עִבֵּב. אֵלוּ וָאֵלוּ יְסוֹד מַעֲרָבִי שֶׁל מִזְבֵּח הַחִיצוֹן. אם לֹא נָתַן לֹא עִבֵּב. אֵלוּ וָאֵלוּ נִשִׂרָפִין בִּבִית הַדְּשׁׁן:

חַטֹּאת הַצְּבּוּר וְהַיָּחִיד. אֵלּוּ הֵן חַטֹּאת הַצְּבּוּר. שְׂעִירֵי רָאשֵׁי חֲדָשִׁים וְשֶׁל מוֹעֲדוֹת שְׁחִיטְתָן בַּצְּפוֹן וְקבּוּל דָּמֶן בִּכְלִי שָׁרֵת בַּצְפוֹן וְקבּוּל דָמֶן בִּלְי שָׁרֵת בַּצְפוֹן וְדָמֶן טָעוּן אַרְבַּע מַתְּנוֹת עַל אַרְבַּע קְרָנוֹת. כֵּיצִד. עָלָה בַּכֶּבֶשׁ וּפָנָה לַסוֹבֵב וּבָא לוֹ לְקֶרֶן דְּרוֹמִית מִזְרָחִית. מְזְרָחִית. מְעַרָבִית דְּרוֹמִית. שְׁיָרֵי הַדְּם הָיָה שׁוֹפֵךְ עַל יְסוֹד דְּרוֹמִי. וְנָאֱכָלִין לִפְנִים מִן הַקְּלָעִים. לְזִכְרֵי כְהָנָה. בּכל מאכל. ליוֹם ולילה עד חצוֹת:

יְהִי רָצוֹן מִלְּפָנֶיךּ. יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ. אָם נִתְחַיַבְתִּי חַטָּאת שֶׁתְּהֵא אֲמִירָה זוּ מְרָצָּה לְפָנֶיךּ כָּאָלוּ הָקַרַבְתִּי חַטַּאת:

הָעוֹלָה קֹדֶשׁ קְדָשִׁים. שְׁחִיטָתָהּ בַּצָּפוֹן וְקְבּוּל דְּמָהּ בִּכְלִי שְׁרֵת בַּצָּפוֹן. וְדָמָהּ טָעוּן שְׁתֵּי מַתָּנוֹת שֶׁהֵן אַרְבַּע. וּטְעוּנָה הֶפְשֵׁט וְנִתּוּחַ וְכָלִיל לָאִשִּׁים:

"Its blood was collected there, on the north side, into a ritual vessel, and required two gifts that were four." In addition to offerings whose blood was brought into the Holy and the Holy of Holies, there are other offerings (the morning and afternoon tamid; communal and individual shelamimpeace offerings; ashamos-guilt offerings; todah-thanksgiving offering; eyl-ram offering of a nazir) whose blood was to be

dashed twice on two diagonally opposite corners of the outer Altar. This was to be done in such a way that, with the first dashing, the blood would simultaneously strike the north and east faces of the Altar; and with the second dashing, the blood would simultaneously strike the south and west faces of the Altar. Thus, these "two gifts" were considered equivalent to four.

WHAT ARE THE LOCATIONS

יָהִי רָצוֹן כְּאִלּוּ הָקְרַבְתִּי עוֹלָה:

זְבְחֵי שַׁלְמֵי צִבּוּר וַאֲשָׁמוֹת. אֵלּוּ הֵן אֲשָׁמוֹת. אֲשַׁם נְּזֵלוֹת. אֲשַׁם מְצוֹרָע. אֲשַׁם מְעִילוֹת. אֲשַׁם מְעִילוֹת. אֲשַׁם שִׁפְחָה חֲרוּפָה. אֲשַׁם נָזִיר. אֲשַׁם מְצוֹרָע. אָשָׁם הְּלוּי. שְׁחִיטְתָן בַּצְּפוֹן וְקבּוּל דְּמֶן בִּכְלִי שָׁרֵת בַּצְּפוֹן. וְדָמֶן טְעוּן שְׁתֵּי מַתְּנוֹת שֶׁהֵן אַרְבַּע. וְנָאֱכָלִין לִפְנִים מִן הַקְּלָעִים. לְזִכְרֵי כְּהָנָה. בְּכָל מַאֲכָל. לְיוֹם וְלַיְלָה עַד חֲצוֹת:

ְיָהִי רָצוֹן מִלְפָנֶיךְּ. יָיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ. אָם נִתְחַיַבְתִּי אֶשֶׁם שֶׁתְּהֵא אֲמִירָה זוּ מְרָצִּה לְפָנֶיךְ כְּאָלוּ הָקָרַבְתִּי אֲשֵׁם:

הַתּוֹדָה וְאֵיל נָזִיר קָדָשִׁים קַלִּים. שְׁחִיטָתָן בְּכָל מְקוֹם בְּעֲזָרָה. וְדָמָן טְעוּן שְׁתֵּי מַתָּנוֹת שֶׁהֵן אַרְבַּע. וְנֶאֶכָלִין בְּכָל הָעִיר. לְכָל אָדָם. בְּכָל מַאֲכָל. לְיוֹם וְלַיְלָה עַד חֲצוֹת: הַמּוּרָם מֵהֶם לְּכָל אָדָם. בְּכָל מַאֲכָל. לְיוֹם וְלַיְלָה עַד חֲצוֹת: הַמּוּרָם מֶהֶם בִּיוֹצֵא בָהֶם. אֶלָּא שֶׁהַמּוּרָם נֶאֱכָל לַכּּהְנִים לִנְשֵׁיהֶם וְלִבְנִיהֶם וּלְעַבִּדִיהֵם:

יָהִי רָצוֹן כָּאָלוּ הָקְרַבְתִּי תּוֹדָה:

שְׁלָמִים קָדָשִׁים קַלִּים. שְׁחִיטָתָן בְּכָל מְקוֹם בָּעֲזָרָה. וְדָמָן טְעוּן שְׁלָמִים קָדָשִׁים קַלִּים. שְׁתָּנ מְתָּנוֹת שָׁהֵן אַרְבַּע. וְנֶאֱכָלִין בְּכָל הָעִיר. לְכָל אָדָם. בְּכָל מַאֲכָל. לִשְׁנֵי יִמִים וְלַיְלָה אֶחָד: הַמּוּרָם מֵהֶם בִּיוֹצֵא בָהֶם. אֶלָא שָׁהַמוּרִם נַאָכַל לכּהַנִים לְנָשִׁיהִם וְלְבַנִיהָם וּלְעבִדִיהָם:

יָהִי רָצוֹן כְּאָלוּ הָקְרַבְתִּי שְׁלָמִים:

הַבְּכוֹר וְהַמַּעֲשֵׁר וְהַפֶּסַח קָדָשִׁים קַלִּים. שְׁחִיטְתָן בְּכָל מְקוֹם בַּבְּנוֹר וְהַמַּעֲשֵׁר וְהַפָּסַח קָדָשִׁים קַלִּים. שְׁיִּתֵּן בְּנֶגֶד הַיְּסוֹד. שִׁנְּה בְּעֲזָרָה. וְדָמָן טְעוּן מַתָּנָה אֶחָת. וּבְלְבָד שִׁיִּתֵּן בְּנָגֶד הַיְּסוֹד. שִׁנְּה בִּאֲכִילְתון. הַבְּכוֹר נָאֱכָל לַכּּהְנִים. וְהַמַּעֲשֵׂר לְכָל אָדָם. וְנָאֱכָל הַבְּילִה. בְּבְל מַאֲכָל. לִשְׁנֵי יְמִים וְלַיְלָה אֶחָד: הַפָּסַח אֵינוֹ נָאֱכָל אֶלָּא בַלִילָה וְאֵינוֹ נָאֱכָל אֶלָּא עַד חֲצוֹת. וְאֵינוֹ נָאֱכָל אֶלָּא לֵּלִי: לִמְנוּיִיו. וְאֵינוֹ נֵאֱכָל אֵלָּא צָלִי:

a maidservant who was already betrothed to a Jewish indentured servant, the *asham* for a *nazir* who became ritually defiled through contact with a corpse, the *asham* for a cured leper, the provisional *asham* (for one who was in doubt whether an act he committed required a *chatas*). All these were slaughtered on the north side of the Courtyard. Their blood was collected there, on the north side, into a ritual vessel, and required two gifts on the north-east and south-west corners of the Altar, respectively that were equivalent to four. These offerings, prepared in any manner, were eaten within the curtains [i.e., the walls surrounding the Courtyard] by male *Cohanim*, on that day and the following evening until midnight.

May it be Your will, HaShem our God and God of our ancestors: If I am liable for an asham-offering, may the above reading be acceptable before You as if I had sacrificed an asham.

The *todah* (thanksgiving-offering) and the *eyl* (ram-offering) of a *nazir* at the termination of his vow to abstain from wine were offerings of lesser holiness. They were slaughtered anywhere within the Courtyard. Their blood required two gifts on the north-east and south-west corners of the Altar, respectively that were equivalent to four. They could be cooked in any manner, and eaten anywhere in Yerushalayim, by anyone, on that day and the following evening until midnight. The same rule applied to the elevated portions that were set aside to give to the *Cohanim*, except that these elevated portions were eaten only by the *Cohanim*, their wives, their children, and their servants.

May it be Your will as if I had sacrificed a todah.

Shelamim (individual peace-offerings) were of lesser holiness. They were slaughtered anywhere within the Courtyard. Their blood required two gifts on the north-east and south-west corners of the Altar, respectively that were equivalent to four. They could be cooked in any manner, and eaten anywhere in Yerushalayim, by anyone, on that day and night, and throughout the following day until sunset. The same rule applied to the elevated portions that were set aside to give to the Kohanim, except that these elevated portions were eaten only by the Cohanim, their wives, their children, and their servants.

May it be Your will as if I had sacrificed shelamim.

The *bechor* (firstborn male), the *maaser* (animal-tithe), and the *pesach* (Passover-offering) were of lesser holiness. They could be slaughtered anywhere within the Courtyard. Their blood required only one gift, provided that it was sprinkled at the base of the outer Altar, on either its north or west side. They differed in the way they were eaten: the *bechor* was eaten only by the *Cohanim*, whereas the *maaser* could be eaten by anyone. Both could be eaten anywhere in Yerushalayim and cooked in any

manner, on that day and night, and throughout the following day until sunset. The pesach, on the other hand, could be eaten only at night [i.e., the first night of Pesach], and only until midnight; it could be eaten only by those who had been counted in beforehand, and it could be eaten only if it was roasted.

THE THIRTEEN PRINCIPLES

THE THIRTEEN PRINCIPLES OF TORAH EXEGESIS

Rabbi Yishmael said: These are the thirteen divinely-revealed principles according to which the Torah is expounded: (1) A rule derived from a minor case is all the more applicable to a major case. (2) When identical expressions appear in two or more passages, the provisions of one may also apply to the other. (3) An overriding rule derived from one or two passages is applicable to all similar cases. (4) A general all-encompassing term followed by a specific detail is defined and limited by the detail, according to the rule that a general all-encompassing term is limited to what is specified in the details that accompany it. (5) A detail followed by a general term encompasses all related details in the general term. (6) When a general term is followed by a detail or a list of details, and then again by the same general term, application of the general term is now judged [i.e., defined, modified, extended] solely in terms of the shared qualities inherent in the detail(s). (7) A general term that requires a detail only for the sake of clarity, is not limited by the detail; conversely, a detail that requires a general term only for the sake of clarity, is not included in the general term. (8) Any detail of a general term singled out to teach something new not only teaches something new about the detail itself, but also about the general term. (9) When any detail of a general term is singled out to add something similar to its general meaning, it is always singled out to lessen the stringency of the general term. (10) When any detail of a general term is singled out to add something dissimilar to its general meaning, it is singled out in some respects to lessen the stringency of the general term, and in other respects to add stringency. (11) When any detail of a general term is singled out as a new case, the provisions of the general term no longer apply to it unless the Torah explicitly states that this is so. (12) The meaning of a passage can be deduced from its context or from its juxtaposition with a subsequent passage. (13) When two passages seem to contradict each other, the meaning can be determined by a third passage that reconciles them.

May it be Your will, HaShem our God and God of our ancestors, that the Holy Temple be rebuilt soon, in our days, and that You grant each of us our own portion in Your Torah. May we then serve You there in awesome reverence, as in olden days and ancient years.

שלוש עשרה מדות

רבי ישמעאל אומר. בשלש עשרה מדות התורה נדרשת בהן: (א) מְקַל וַחֹמֵר. (ב) וּמְגָזֶרָה שַׁוַה. (ג) מִבְּנָיַן אֲב מְכַּתוּב אֲחַד. וּמְבִּנְיַן אָב מִשְּׁנֵי כְתוּבִים. (ד) מְכְּלֶל וּפָרָט. (ה) וּמִפְּרָט וּכְלַל. (ו) כָּלֵל וּפָרֵט וּכַלֶל. אִי אַתַּה דָן אֶלֵּא כָּעֵין הַפְּרֵט. (ז) מִכְּלֵל שָׁהוֹא צַרִיךְ לְפַרָט. וּמַפָּרָט שָׁהוֹא צַרִיךְ לְכַלְל. (ח) כַּל דָבַר שָׁהִיה בָּכַלֵל וָיַצֵא מון הַכָּלֵל לְלַמֶּד. לֹא לְלַמֶּד עַל עַצְמוֹ יַצֵא. אֵלָא לְלַמֵּד עַל הַכְּלֶל כָּלוֹ יָצָא. (ט) כָּל דָבָר שֶׁהָיָה בִּכְלֶל וְיָצָא לִטְעוֹן טוֹעַן אֶחֶד שָׁהוּא כִעִנְיַנוֹ. יַצַא לְהַקֶּל וְלֹא לְהַחֲמִיר. וּ) כַּל דַבַר שָׁהַיָה בָּכָלֵל וִיצֵא לָטָעוֹן טוֹעָן אַחֶר שֶׁלֹּא כָעְנִינוֹ. יַצַא לְהַקָּל וּלְהַחַמִיר. (אי) כַּל דָבר שָׁהַיָה בְּכָלל וַיַצְא לְדוֹן בַּדָבר הַחַדְשׁ. אִי אַתָּה יַכוֹל לָהַחָזִירוֹ לִכְלֵלוֹ עַד שֵׁיַחַזִירֵנוּ הַכַּתוּב לְכַלַלוֹ בְּפֵרוּשׁ. (יב) דָבֶר הַלָּמֵד מֵענְיָנוֹ. וְדָבֶר הַלָּמֵד מְסּוֹפוֹ. (יג) וְכֵן (נ״א וְכַאן) שָׁנֵי כתובים המכחישים זה את זה. עד שיבוא הכתוב השלישי וַיַּכְרִיעַ בֵּינֵיהֶם:

יָהִי רָצוֹן מִלְפַנִיךְ יִי אֱלֹהֵינוּ וָאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ שֵׁיַבַּנָה בֵּית הַמְּקְדַּשׁ בּמְהֶרָה בִיַמִינוּ. וָתֶן חֶלְקֵנוּ בִּתוֹרַתֶּך: וְשַׁם נַעַבַּדְךְ בִּיִרְאַה כִּימֵי עולם וכשנים קדמוניות:

Thirteen Principles. These Thirteen Principles parallel the Thirteen Attributes of Mercy and therefore correspond to prayer. According to how a person merits to study and clarify the Torah according to these Thirteen Principles, he merits to attain concentrated and intensive prayer, which arouses divine compassion (see LM I, 27:4; LM I, 8:4, note

A general term followed by a specific detail. Reb Noson explains that there is

knowledge of God in general terms (clal) and knowledge of Him in specific terms (prat). The general, all-encompassing knowledge includes faith and knowledge that He exists, He is the Ruler and the Master of all. The specific knowledge is how we are able to incorporate that knowledge into our daily lives. We accomplish this through each and every mitzvah we perform, because our learning to perform His mitzvos brings us to knowledge of God (LH, Kiddushin 3:18).

RABBIS' KADDISH

May His Great Name be magnified and sanctified and ever more greatly revealed, (the congregation answers: *Amen*); in the world that He created according to His will. May He establish His eternal kingdom, cause His final redemption to spring forth, and hasten the coronation of His anointed *Mashiach*, (the congregation answers: *Amen*); in your lifetime, in your days, and in the lifetime of the entire family of Israel, speedily and soon, and say, *Amen*. (The congregation answers: *Amen*).

Congregation and leader: May His Great Name be blessed and increasingly revealed in this world and all worlds forever and for all eternity!

Blessed, praised, glorified, exalted, sublime, esteemed, elevated and illuminated is the Name of the Holy One, Blessed be He, (the congregation answers:) *Amen*). Above (During the Ten Days of Repentance add: and beyond) all blessing and song, praise and consolation which will ever be uttered in the world, and say, *Amen*. (The congregation answers: *Amen*).

We pray for Israel, for our sages, for their students, for all their students' students, and for all who are occupied in learning the holy Torah, here in this (holy) place, as well as in every other place where Torah is being learned. May they and you experience the great peace, favor, loving-kindness, compassion, long life, unlimited sustenance, and redemption that comes from our Father who is in heaven and on earth, and say, *Amen*. (The congregation answers: *Amen*).

May there be abundant peace from heaven, and good lives, for us and for all Israel, and say, *Amen*. (The congregation answers: *Amen*).

ultimate will throughout all the worlds (LH, *Kaddish* 1).

Kaddish. We have seen that the prayers are divided into four sections, which represent the Four Worlds: Asiyah, Yetzirah, Beriah and Atzilus. Kaddish is the bridge that connects each world to the next. For this reason, we recite Kaddish between the sections of Korbanos (associated with the World of Asiyah) and Pesukey d'Zimrah (associated with the World of Yetzirah), and between the Pesukey d'Zimrah and the Blessings of the Shma (associated with the World of Beriah). The Amidah (associated with the World of Atzilus) must be said immediately after the blessings of the

Shma, without interruption, so Kaddish is not said then.

After ascending to *Atzilus* in the *Amidah*, we return and descend through those same worlds all the way back down to *Asiyah*. This is why Kaddish is recited many times at the end of the prayers, for it serves as a bridge from each higher world to the world below it, to bring down blessing and bounty (see *Pri Etz Chaim, Shaar HaKaddishim*, pp. 126-127).

"May His Great Name be blessed." One who answers, "May His Great Name be blessed in this world and all worlds" with *kavanah* invokes forgiveness for all his sins (*Shabbos* 119b; *The Aleph-Bet Book*, Repentance A:88).

קדיש דרבנן

יִתְגַּדֵּל וְיִתְקַדַּשׁ שְׁמֵיהּ רַבָּא, (הקהל עונים: אָמֵן): בְּעָלְמָא דִּי בְרָא כִרְעוּתֵהּ וְיַמְלִיךְ מַלְכוּתֵהּ וְיַצְמַח בְּרְקְנֵהּ וִיקְרֵב מְשִׁיחֵהּ, (הקהל עונים: אָמֵן): בְּחַיֵּיכוֹן וּבְיוֹמֵיכוֹן וּבְחַיֵּי דְכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל בַּעֲגָלָא וּבִזְמַן קָרִיב. וְאִמְרוּ אָמֵן, (הקהל עונים: אָמֵן):

-פו״ח: יְהֵא שְׁמֵיהּ רַבָּא מְבָרַךְ לְעָלַם וּלְעָלְמֵי עָלְמֵיָא

יִתְבָּרַךְ. וְיִשְׁתַּבַּח וְיִתְפָּאֵר וְיִתְרוֹמֵם וְיִתְנַשֵּׂא וְיִתְהַדָּר וְיִתְעַלֶּה וְיִתְהַלָּל שְׁמֵהּ דְקָדְשָׁא בְּרִיךְ הוּא, (הקהל עונים: אָמֵן): לְעֵלָּא מִן בָּל (בעשי״ת: וּלְעֵלָּא מִבָּל) בִּרְכָתָא וְשִׁירָתָא הְּשְׁבְּחָתָא וְנֶחֱמָתָא בַּאַמִירַן בְּעַלְמַא. וְאָמָרוּ אַמֵן, (הקהל עונים: אַמֵן):

עַל יִשְׂרָאֵל וְעַל רַבָּנָן. וְעַל תַּלְמִידֵיהוֹן וְעַל כָּל תַּלְמִידֵי תַלְמִידֵי תַלְמִידֵיהוֹן.
וְעַל כָּל מָאן דְּעָסְקִין בְּאוֹרַיְתָא. דִּי בְאַתְרָא (קַדִּישָׁא) הָדֵין וְדִי
בְּכָל אֲתַר וַאֲתַר. יְהֵא לְהוֹן וּלְכוֹן שְׁלָמָא רַבָּא חִנָּא וְחִסְדָּא וְרַחֲמֵי
וְחַיֵּי אֲרִיכֵי וּמְזוֹנֵי רְוִיחֵי וּפֻּרְקָנָא מִן קֶדָם אֲבוּהוֹן דִּי בִשְׁמַיָּא
וְאַרָעַא וָאָמָרוּ אַמֵן, (הַּחְּלִעִים: אַמֵן):

יְהֵא שְׁלֶמֶא רַבָּא מִן שְׁמַיָּא וְחַיִּים טוֹבִים עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל. וָאָמָרוּ אָמֵן, (הקהל עונים: אַמֵן):

Kaddish. The word *kaddish* means "sanctification." Whenever we say the Kaddish, we intend to sanctify God's Name in the world, to proclaim our belief in His existence, His oneness, and His providence. As the *Zohar* says, "Kaddish rises up above and it descends below [i.e., it reverberates up to the highest level of God's will and descends down all the way into the lowest and darkest corners of creation]. It has the power to break the iron locks of the most evil *kelipos* [which act as iron curtains that separate between Israel and our Father in Heaven]."

קדיש דרבנו

The fact that we say Kaddish in Aramaic, the language of the Other Side and

the *kelipos*, and our declaration, 'May His Great Name be blessed in this world and all worlds,' effectively breaks the power of the *kelipos* and elevates God's glory over all dimensions (*Zohar* II, 129b).

Kaddish. Reb Noson says that one of the reasons Kaddish is so powerful is because we ask that God's Name "be magnified and sanctified in the world that He created according to His will." That is, when we accept God's kingship and strive to obey Him, we elevate and bind our will to its root in God's will, which is called *Raava d'Raavin* (the Will of all wills, the Godly will that includes all wills), so that God will then reveal His

58 ► THE DAILY MORNING PRAYER SOUL'S BELOVED

May He Who makes peace (During the Ten Days of Repentance say: the peace) in His highest heavens also make peace for us and for all Israel, and say, Amen. (The congregation answers: *Amen*).

SOUL'S BELOVED

Soul's Beloved, Merciful Father, draw Your servant who wishes only to do Your will. Your servant will then rush as swiftly as a deer to bow down before Your majesty. Your love is sweeter to him than the dripping of the honeycomb and all other-worldly delights!

Resplendent, Exquisite One, radiance of the world, my soul is lovesick for You. Please, O God, I beseech You to heal her now by showing her the sweetness of Your radiance. Then she will be strengthened and healed, and eternal joy will be hers!

Distinguished Ancient One, may Your mercies be aroused now to pity this child of Your beloved nation. I have yearned and hoped for so long to behold Your power in all its splendor. This is the sole desire of my heart, so please take pity now and do not conceal Yourself any longer!

Please reveal Yourself now, my Beloved, and spread Your shelter of peace over me. Illuminate the earth-plane with Your glory so that we may delight and rejoice in You alone. O Beloved, hurry, for the appointed time has come to redeem us. Be gracious to us as in days of old!

ידיד נפש סדרית של חול 57 ₪

עוֹשֶׂה שָׁלוֹם (בּעשי״ת: הַשָּׁלוֹם) בִּמְרוֹמְיו הוּא בְּרַחֲמְיו יַצְשֶׂה שָׁלוֹם עוֹשֶׂה שָׁלוֹם (בּעשי״ת: הַשָּׁלוֹם): עַלֵינוּ וְעַל כַּל יִשְׂרָאֵל וְאָמְרוּ אַמֵן, (הּקּהל עונים: אַמֵן):

ידיד נפש

יְדִיד נֶפֶשׁ אָב הָרַחֲמָן. מְשׁוֹךְ עַבְדְךְ אֶל רְצוֹנֶךְ. יָרוּץ עַבְדְּךְ כְּמוֹ אַיָּל. יִשְׁתַּחֲוֶה אֶל מוּל הַדָּרֶךְ. יֶעֱרַב לוֹ יְדִידוֹתֶיךְ. מִנּוֹפֶת צוּף וָכָל טַעַם:

הְדוּר נָאֶה זִיו הָעוֹלֶם. נַפְשִׁי חוֹלַת אַהְבָתֶּךְ. אָנָא אֵל נָא רְפָא נָא לָה. בְּהַרְאוֹת לָה נוֹעֵם זִיוֶךְ. אָז תִּתְחַזֵק וְתִתְרַפֵּא. וְהִיְתָה לָה שִׂמְחַת עוֹלֶם:

וְתִיק יֶהֶמוּ נָא רַחֲמֶיךְ. וְחוּסָה נָא עַל בֵּן אֲהוּבֶּךְ. כִּי זֶה כַּמְה נִכְסוֹף נִכְסַפְתִּי לִרְאוֹת בְּתִפְּאֶרֶת עָזֶךְ. אֵלֶה חָמְדָה לִבִּי. וְחוּסָה נָא וְאַל תִּתְעַלֶּם:

הָגֶּלֶה נָא וּפְרוֹס חֲבִיבִי עָלַי אֶת סְכַּת שְׁלוֹמֶךְ. תְּאִיר אֶרֶץ מִכְּרוֹס חֲבִיבִי עָלַי אֶת סְכַּת שְׁלוֹמֶךְ. תְּאִיר אֶרֶץ מִכְּרוֹדְרָ. נָגִילָה וְנִשְׂמְחָה בָּךְ. מַהֵר אֱהוֹב כִּי בָא מוֹעֵד וְחָנֵנוּ כִּימי עוֹלם: